中華民國僑委會登記證台敎新字第壹弍零號

工商日報

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

The Kung Sheung Daily News

督印及承印：工商日報有限公司 香港灣仔分域街十八號

各部電話號碼 編輯部及採訪部5－283378－80（三線） 經理部：5－281521－3（三線） 營業部：5－279307、5－280708。 中區辦事處：5－225495、5－221238。 電報掛號二七七九五 郵箱六二號

今日出紙三大張每份五毫 （外埠版精編一大張） 新聞紙第一八七九四號

卡特口風又改變 敦促蘇俄復緩和

警告勿再覬覦巴基斯坦與伊朗

【費城九日法新社電】美國總統卡特今日向蘇俄呼籲，讓雙方回到國際關係緩和的地步。但他又警告，美國不會低估其所挑戰的重要性，以免「在歷史上鑄成大錯」。

【費城九日合衆社電】卡特總統星期五稱，蘇俄軍隊正在鞏固其于阿富汗的實力，並警告蘇俄自冷戰以來，蘇俄不受阻撓的侵略行動是對整個世界最嚴重的挑戰。

卡特在此強硬的外交政策演詞中透露，他相信蘇俄可能會利用阿富汗作爲「一個跳板」，以入侵巴基斯坦和伊朗。

卡特之新聞稱，卡特在爲費城世界事務委員會而準備的一篇演詞中暗示，新國務卿莫斯基將會在下週和蘇俄外長葛羅米柯會談時，採納強硬路綫。

自從五十三名人質去年十一月四日被禁錮在伊朗至今，這次是總統本人第一次在華盛頓外公開演講。

他藉此機會宣佈，他會「作任何努力」担保人質得到釋放，「如果可能的話，用和平方法亦可。」

卡特稱：「這個地區之所以需要各國採取共同的行動，並非由於愛好和平國家的好戰而引起，而是蘇俄入侵阿富汗後造成顯而易見的戰略性威脅所觸發的。」

卡特稱：「除了武力粉碎阿富汗之獨立並蹂躪其人民之外，蘇俄紅軍又鞏固該處的實力，並且更奪取若干地點，使到蘇俄帝國主義得以更爲深入和更爲危險地在這個重要地區的政治漩渦中擴張。」

他說：「莫斯科不顧流血的代價，不管自我尊嚴的喪失，終於使蘇俄在阿富汗奏凱，足以把原爲侵略行動之絆脚石的阿國變成繼續蠶食鯨吞的跳板。」

布里什組夫頻抹汗：當南斯拉夫新任主席柯里嘉夫斯基在已故總統狄托墳前讀頌文之際，蘇俄主席布里什組夫則一邊聽着，一邊頻頻以手帕抹汗水。（合衆社）

狄托盛葬曲終人散 觀禮政要紛紛返國

華國鋒會晤印度總理等多人

【伯爾格萊德八日美聯社電】繼狄托總統葬禮之後，進行了一晚高峯會議的最後一批政要，週五開始離開伯爾格萊德。

在早上離去者包括印度總理甘地夫人、西德總理舒密特及贊比亞總統卡恩達。

中共「主席」華國鋒定於下午離開，同日離境者有聯合國秘書長華德翰及伊朗外長高特扎德。

在週四葬禮舉行後，隨即離開者包括美國副總統蒙代爾、英國首相戴卓爾夫人、蘇俄頭目布里什組夫及其他多名政要。

華德翰週四晚在一個匆忙安排的會議中晤高特扎德，以解決伊朗的美國人質危機。

高特扎德告訴記者，華德翰就調查人質情況的聯合國委員會已完成其報告一事作出了承諾。在被問及透露該會議是否會導致該危機有進展時，他表示：「我們祇是在等待及觀察。」

據報華國鋒在伯爾格萊德時曾與至少十二名政要會晤，其中包括甘地夫人，此舉被認爲是解決雙方歧見的一個步驟。

美民意測驗顯示 朗奴列根受歡迎

有望擊敗卡特進入白宮

【華盛頓九日法新社電】據週四日發表的一項新民意測驗顯示：在今冥共和黨總統候選人提名中，有很大機會勝出的朗奴列根，亦將會在十一月舉行的大選中獲勝。

該項由哈里斯協會替美國廣播公司進行的調查顯示，接受訪問者被問及一系列有關該名前加州州長的能力與當選總統的機會之問題時，他們的答案多屬贊同。

被訪者中超過一半已不再認爲列根的年齡（六十九歲）是缺點。超過一半人認爲他「擁有總統應有的人格與領導才能」。超過三分之二被訪者贊同，朗奴列根的競選主題：減少政府參與程度，容納更多的自由企業。

在最近一連串的共和黨州內角逐後，朗奴列根已取得他在共和黨全國大會上獲提名所需代表票數的百分之九十，因此現在可以說他差不多已肯定成爲共和黨總統候選人。

美國務院發言人 荷丁卡特擬辭職

【華盛頓九日美聯社電】美國國務院發言人荷丁卡特計劃在莫斯基接手國務卿一職的過渡時期過後，重投新聞工作。

荷丁卡特週四日對記者稱：他未有與新任國務卿莫斯基討論過他的公務。荷丁卡特因伊朗人質危機而在電視上露面，得以每日在電視上作爲美國政府政策發言人而使數百萬美國人對他熟識。

他說：他不知道莫斯基將在何時委任一名新發言人。

自前國務卿范斯辭職以後，荷丁卡特對記者說，他正考慮離開國務院重投新聞界。他說目前仍未有任何確實的計劃。

荷丁卡特是密西西比基維利「三角洲民主黨時報」的前任編輯。他的家族在本年較早時把該份報紙賣掉。

狄托遺孀泣不成聲：狄托遺孀喬雲娜是期四日在其兩子攙扶下離開伯爾格萊德國會大廈，並且潸然下淚。在這座建築物裡，她向這位南斯拉夫已故總統之遺體道別。兩子分別爲米沙（左）及沙高（右）。

阿富汗義軍與俄軍激戰兩週

約五千婦孺喪生

【新德里八日美聯社電】此間週五接到來自喀布爾的報告指出，在喀布爾西南的吉慈尼，阿富汗游擊隊與蘇俄部隊激戰已逾第二週，該區附近四月曾有數以千計的村民被屠殺。

報告稱，俄軍週二動用六百至九百輛坦克及裝甲車，直升機及米架機進行大規模攻擊行動，以對付在吉慈尼內首都西南一百六十公里處集結的一萬名伊斯蘭游擊戰士，戰鬥仍繼續進行。

從阿富汗抵達印度的旅遊人士提供了上述數字及地點。

資料的喀布爾人士引述抵達首都的消息稱，在四月廿六至廿九日的轟炸中，吉慈尼以北十五公里的鄉村內，約有五千名阿富汗人喪生，大部分死者是婦孺，因爲壯丁均參加了游擊隊。

與他會晤的人計有高特札德、義大利總理哥西加、日本首相大平正芳、羅馬尼亞的齊西斯古及北韓主席金日成。

共事務助理國務卿一職的任期問題，在伊朗危機期間，他因爲任該職

美要求日本防衛廳設三軍聯合司令部

危急關頭可免手忙脚亂

【東京九日法新社電】一位負責處理有關日本軍務的美國政府官員，呼籲日本防衛廳設立一個海陸空自衛隊聯合司令部。

「讀賣新聞」說，該報最近獲得一份文件，該位官員在文中強調日本必須設立聯合司令部，則在緊急關頭可收事半功倍之效。

據該份日本最暢銷的報章說，不過，美國政府仍未正式將該份文件提交日本政府。

據該報說，文件中指出下列兩點：日本各地的雷達哨站、空中自衛隊和海上自衛隊的空軍基地及其所用的飛機與海港，其設備仍未足以抵禦空中襲擊。

自衛部隊所用的水雷和魚雷均已過時，而軍隊方面的火藥儲備亦嫌不足。

四官員再不離境 美將關閉利使館

卡達菲揚言不再供油

【華盛頓九日路透社電】美國國務院官員說，假如的黎波里不召回四名被逐出境的官員的話，美國考慮關閉此間的利比亞大使館。

華府計劃阻止任何人進入該大使館，並拘捕所有離開的人。

【的黎波里九日法新社電】「利比亞通訊社」報導，利比亞領袖卡達菲今日表示，該國現正慎重考慮中止石油供應給英、美。

該社又引述卡氏的話說，利比亞將向英、義、西德索償，要求他們賠償第二次世界大戰北非戰役的損失。

卡達菲說，在「利比亞領土上演的國際恐怖主義活動」，祇爲這些國家的利益而戰，與該國無關。

他警告說，假如利比亞不能從談判中獲償，他將不惜動用武力以達到目的。

阿曼灣相遇 美伊軍機四度碰頭

【華盛頓八日合衆國際社電】五角大廈宣佈，海軍飛機曾在阿曼灣和美國戰艦附近的國際水域再攔截兩架伊朗空軍的C—一三〇運輸機。

國防部發言人羅斯稱，這次攔截事件在星期一與上星期六發生，令到自從四月廿四日拯救五十三名美國人質的行動失敗後，一共發生四次空中遭遇。

伊朗外長高特扎德突由南國飛訪瑞士

臨時安排目的未明

【瑞士蘇黎世九日路透社電】伊朗外長高特扎德，今日出人意表地與瑞士外長歐拔同乘一架伊朗私人噴射機，由伯爾格萊德飛往此間。

瑞士外交部一發言人說，他不知道高氏此行訪問的目的，他說，此行顯然在昨日伯爾格萊德爲狄托總統執紼時安排。

自上月美國因去年十一月四日五十名人質遭扣押而斷絕與伊朗的外交關係後，瑞士便一直代表美國在伊朗的利益。

伊朗駐伯恩大使館證實高氏抵步，但表示未獲悉其此行的詳情，而事前亦未獲知會。

高氏昨日在伯爾格萊德與聯合國秘書長華德翰會談，華氏現正尋求解救美、伊危機的途徑。

美密探包圍利比亞使館：聯邦密探及華盛頓警方在五月八日包圍利比亞大使館，準備拘拿四名利比亞外交人員，原因是他們拒絕離開該國。這些滯留在使館內之利比亞人稱，他們並非外交使節，故此不受國務院命令的支配。

中共試射越洲飛彈 由華北至南太平洋

日本政府考慮提抗議

【北平九日法新社電】「新華社」今日宣佈：中共將在五月十二日與六月十日進行一次越洲彈道導彈試驗，目標在南太平洋。

「新華社」發表的宣佈稱：該支試驗火箭將從中國大陸發射，目標是南緯七度，東經一百七十一度三十三分，太平洋中一處半徑七十海浬的範圍。

該區位於吉拉比蒂土比魯與所羅門羣島中。該社並未有提及該些島嶼，或透露飛彈的確實發射地點。

該項宣佈稱：中共船隻與飛機將在該區執行任務。爲了行經該區的船隻與及飛機之安全，中共要求其他有關的政府通知他們的飛機與船隻，在試驗進行期間不要駛進或飛經該區。

【北平九日合衆國際社電】一支從內蒙或中共北部發射之火箭將飛行五千哩到達南太平洋一處目標。

北平外交消息來源稱，該支火箭可能是中共的CSSX四型，外國專家們估計其最遠射程爲六千五百哩左右。

他們說：該支火箭已接受過較短射程的試驗，它曾經從中共東北部發射至戈壁沙漠，新疆自治區羅布泊中共核武器試驗場附近。

他們稱：中共現已擁有超過一百支射程較短的飛彈，最遠射程可能達三千七百五十哩。

該項試驗是中共在一九六四年試爆第一個核子彈後，邁向一個先進核武器系統所走的另一步。

在一九七零年四月，中共發射了九個成功進入軌道之人造衛星的第一枚。

自一九六四年以來，中共不斷進行核武器試驗。西方物理學家們稱：他們明顯欲縮小核子彈頭的體積，使它們能由火箭運送。

在一月一份中共科學雜誌報導稱：正在上海附近一個中心內訓練太空人，以爲未來中共進行的太空飛行作準備。

【東京九日法新社電】日本政府考慮抗議中共把一枚飛彈射入南太平洋。

「時事社」說，日本政府認爲這個試驗危及在海洋上作業的日本漁民。

晨曦輕灑•白鴿展翅

溪頭之晨是一首歌•一首清新婉麗的歌

對許多遊過溪頭的人來說，溪頭之晨是一個鏤刻在心的甜美回憶，是一片翠綠，是一顆晶瑩，更是滿掬的清新。

溪頭位於台灣中部的南投縣境，是台灣大學的實驗林場，滿山都是蒼葱翠綠的林木，空氣新鮮涼爽，是有名的避暑勝地。

溪頭多霧，經常還飄著霏霏細雨，樹木花草總是被洗得乾乾淨淨，景物顯得特別清新。霧起時，滿山迷迷濛濛，又有一種如夢如幻之美。

溪頭的早晨，通常在小鳥、松鼠、小羊和小蟲合奏的山林組曲中揭開序幕。晨光自林梢灑下，照著葉片上滾動的露珠，格外玲瓏晶瑩。鴿子也出來覓食，成羣在枝椏間飛過，構成一幅美麗的圖畫。

寶島台灣有許多像溪頭這樣充滿著自然美的風景區，竭誠歡迎您來參觀遊覽。若您一時不克前往，可以訂閱在自由中國出版的光華畫報，光華畫報對台灣風光經常以圖文並茂的方式，作動人的描述。

訂閱辦法請來信中華民國台灣台北市忠孝東路一段三號光華畫報社洽詢。

產油國深陷分歧 統一價格仍無望

傳日本屈服接納伊朗新油價

【塞浦路斯尼科西亞九日美聯社電】石油出口國組織，排除因伊朗減產出現短缺而增加產量，但在統一價格政策的協議上，顯然產生分歧。

週四日的公布表示，石油出口國組織的十三名部長，在沙特阿剌伯的塔夫的兩日會議中，已達成多項決定。

伊朗的石油生產，已受伊朗革命和該國阿剌伯少數民族動亂的影響而遭受打擊。但該等充滿自治念頭的阿剌伯人，卻是伊朗基本石油生產省份庫齊斯丹的大多數。

該份由沙特國家電台廣播的公布表示，各部長在「願有保留的情況下」，接受該組織策略委員會草擬有關三個會員國將來在價格上的政策。

它沒有詳細透露該價格的計劃，且未說出那些國家採取保留態度。不過，它指出：尼日利亞沒有參加泰夫會議，而科威特及阿剌伯酋長國兩國石油部長，在會議最後階段之前離去。

沙特及其他五個成員國，要求該組織將石油加價和用油國的通脹及經濟生長率，連繫在一起。

世界最大石油輸出國沙特，以每桶二十六美元售出原油，伊朗則要三十五美元，而其它若干國家的叫價更高。沙特曾表示，假如其它成員國減低售價，它將提高價錢（石油專家估計約為三十美元一桶），以便使價格聯成一綫。

【東京九日美聯社電】石油工業消息人士週五日表示，日本政府就油價紛爭問題，已向伊朗讓步，並訓令石油輸入商，應由四月一日開始，以每桶三十五美元的價錢付款。

消息人士說，經濟企劃廳已秘密訓令十二家公司以該價格付款，即由四月一日至二十日運至日本的一百六十七萬公升（約一千零五十萬桶）的伊朗原油，每桶加價二點五美元。

他們表示，政府可能決定長期以該項高價付款。

一名要求不可透露姓名的該廳官員否認：政府已批准各公司以高價付款，不過，他承認四月（行將在五月告終）每桶三十五美元的有條件付款，「是一項會加以討論的可能性」。

由於日本拒絕接受新油價，伊朗在四月二十一日已中止運油給日本。日本在一九七九從伊朗輸入的石油，約佔該國所需的百分之十三（每天約需五十三萬桶）。

蘇完成一巨型潛艇

有史以來海底最大船隻 任務未明美正嚴密監視

【紐約八日中央社電】紐約時報今天報導，蘇俄海軍即將完成一艘被國防部官員形容為「有史以來最大的海底船隻」的新潛艇。

這些官員說，這艘巨型船隻是在上月底被美國監視衛星發現，當時它正從白海北德文斯克的海軍船塢被移出。

時報說，官員相信，這艘潛艇可能不久即將開始在海上試航，西方情報專家尚未為這艘船取個代號。

五角大廈一名助理說，蘇俄這艘新船的出現使美國情報官員「大感意外」，他們仍然不能確定它的軍事任務為何。

情報專家根據衛星照片獲得的結論是，這艘潛艇長約四百八十呎，直徑五十七呎，比美國海軍新型的核子動力三叉戟潛艇還大。

去年開始部署的三叉戟潛艇長五百六十呎，直徑四十四呎，每艘配備二十四枚長程飛彈。

就其船身的巨大看來，官員相信這艘蘇俄新潛艇和三叉戟一樣，也是核子動力的。不過，他們說，這艘船顯然沒有發射飛彈的艙口。

有些官員猜測，這艘船可能是新一代載貨船的第一艘，目的在載運軍事補給品航行于世界各地而不被察覺。他們說，莫斯科可能有意使用新等級的大型潛艇補給遠東的蘇俄軍隊而不被察覺。

其他專家認為，新潛艇可能負有民間任務，作為海底油輪，將運北冰洋東部的石油到蘇俄西部的煉油廠。

情報人士預期蘇俄將以潛艇載運於今年初首次試射的新長程飛彈，代號為「颱風」。但是官員相信，在北德文斯克發現的潛艇，用途不在載運或發射飛彈。

雖然一般認為美國在設計潛艇的技術上領先蘇俄，據稱莫斯科已加強新船隻的發展，除了上日偵測到的這艘潛艇以外，官員說，莫斯科已部署了四或五艘阿爾法級的潛艇，這種潛艇的船身使用鈦元素，潛水的深度勝過任何美國船隻。

伊朗新國會選舉

孔美尼親往投票 盼有一天擺脫外國控制

【德黑蘭九日法新社電】伊朗革命及精神領袖孔美尼，今早在其德黑蘭北部寓所附近，爲新伊斯蘭國會選舉的第二回合投票。

孔美尼與其餘一千四百萬伊朗人，要選出一百七十二名新國會議員。在第一回合選舉中，已選出了九十八人。

孔美尼在投票前說：「我們殷切期待伊朗擺脫所有外國控制的一那天。」

在德黑蘭投票的人不多。投票站外的革命軍和選舉官比選民還多。各投票站將於下午五時（標準時間十二時卅分）關閉。

今日的投票結果，要待週三始能公佈，但這次的票數也並非最終決定，因爲庫德斯坦目前正發生脫離主義者叛軍與伊朗軍的浴血衝突，以致連投票亦須押後舉行。

張羣歡度九二壽辰

蔣總統經國親拜訪暖壽

【台北九日中央社電】總統府資政張羣，今天歡度九十二歲生日，他感到最高興的是他寫的「我與日本七十年」出版了，而且被認爲是近代史提供了極珍貴的資料。

蔣總統經國昨天曾前往張羣住所爲他暖壽。

前總統嚴家淦、副總統謝東閔、行政院長孫運璿等數百人，今天都到士林張羣的家裡拜壽，老壽星從上午八點鐘，就在客廳裏，忙著接待一批批的客人，大家對他的健朗身體都表示慶賀。

社論

促進警民關係之道

近來警民衝突事件接二連三的發生，自石硤尾衝突以後，又有沙田馬場馬伕宿舍的衝突，警民雙方參加的人數，不是一二十人這麼少，而牽引圍集的多達幾百人，相持一二小時方告散去，使到社會亦受其影響。這是推行實施已久的警民合作消滅罪行的諷刺。

警務處長於去週星期四日就此警民衝突事發表聲明，指近日數宗警員執行任務時，受到阻撓事件十分關注。他說香港大部分居民都會大力支持警員去撲滅罪行，但很明顯，其中亦有人利用此種情況去達到個人利益。同時他並強調不能再容忍警務人員在執行任務時受到阻撓或恐嚇。爲了維持警員的士氣，便利下屬的工作，做警務處長的講這段話是有其理由的。故此，馬伕與警務人員衝突事件，律政司經研究警方所呈交的報告後，決定起訴涉嫌與案有關，與有煽動他人毆打在執行任務之警務人員罪名的兩名馬伕，日昨已在粉嶺裁判署提堂。姑不論案情審訊如何，但對促進警民關係的做法卻值得研究。

警民關係的發展，相信原因不單在一方，而是在雙方的。警務處長要維持警員士氣，便利他們的工作，固是應該，但探索引發衝突的真因，調查屬員執行任務時的態度，檢討警務人員工作的方法，也是必要的。據警方法次的宣示，在過去消滅罪行的紀錄中，不少罪案撲滅的成功，都得力於民衆與警方的合作，通風報訊，查緝協助，致使歹徒壞人無法匿身遁形，於是打擊力特別大，而破案率特別高了。如果現在合作的關係有了裂痕，雙方發生不融洽，不愉快的感覺，都是反黑滅罪工作的損失。所以我們應就雙方面，不僅是單方面加以補救。

在警務人員中，絕大絕大的部份都是盡忠職守，態度正確的，然由於環境、年齡、習慣、性情不同的關係，可能個別的表現也有不同。如警員冒險犯難，捨身殉職的固有，而或同流合污，參加匪幫，或沾染壞習，不能自拔，畏罪自殺的亦有。故此，對於著意破壞警民關係的壞人固然不能容忍縱縱，但對於警方的人員素質，工作制度，亦應有其推量，作經常深入的觀察，隨時檢討，隨時改革，以減少發展警民關係的阻力，配合香港環境的需要。

正如助理警務處長區澤在石硤尾警民衝突發生後曾談過一段話，他指出在糾紛中有關係的兩名警員，僅是十八及二十四歲。言下之意，雖未明說，當然是指他們年少蓄有銳勁，但卻氣盛，修養不足，態度也有其缺點。所以警務當局應有此體驗，每一警民衝突的事件，可能不是重大違法的原因而起，多是雙方言語交侵，態度不良而起的。處理時要和平抑制，諸方調解，力戒事態擴大，消弭雙方一時的憤怒。事後解決，亦盡力避免立威盡法之念，可恕者則恕之，溫和告誡，以保持合作的精神。徒注重立威，恐令下屬不察，更爲囂張傲慢了。

如民衆認爲警務人員的態度行爲不妥善欲向上級投訴時，警務處原設有警察投訴科負責處理，但一般的市民卻感覺該科已直屬於警務處，頗有官相衛之嫌，難得公正，遂建議該組織須脫離警務處獨立設置，一如廉政公署。此種建議，本亦有其必要，但獨立的機構太多，機關太繁，亦致制上的缺點，納稅人多一種不大需要的負擔。反不如加強監督，使行政立法小組切實發揮監察的效力，有過失的必依法在內部懲罰，整肅警風，而順民情。

即如最近所訂限制幫辦級以上非執行任務的警務人員佩帶手槍的措施，警方宣佈與警民衝突事無關，但進深一層的聯想，亦有助於改善警民關係。因爲少攜武器，可以減少非必要的開槍，即減少市民的反感，也可以免使認識不清的警務人員利用武器爲裝飾示威的工具，易得市民的好感。

雅典變了菠蘿城

一日爆炸十八宗 外國人汽車是破壞目標

【雅典九日合衆國際社電】雅典兩市及一個郊區住宅區，今日發生多達十八宗的炸彈爆炸，多架汽車嚴重受損，但沒有人受傷。

警方說，十三宗在雅典發生，五宗則在本市北部。大多數炸彈是置在外國登記牌照的汽車底。

其中有兩宗，有人目擊一些青年把炸彈拋到停在路旁的汽車底，但未有人被捕。

迄今仍未有任何秘密組織承認是他們所爲。

太陽黑子活動 導致河水泛濫

中共發出全國性防洪警告

【香港九日合衆國際社訊】「中國新聞社」週五報導，中共的科學家相信，太陽黑子活動正頻，會引致河水泛濫，因此當局已發出全國性河水泛濫警告。

該社說，北平水利部最近經已向全國各大流城的人民發出指示，呼籲他們居安思危，採取防洪措施。

中共一些科學家一直在分析太陽黑子活動，與洪水泛濫二者間的相互關係，他們相信，在一九七九年中至一九八零年中，當太陽黑子活動達到頂點時，很可能會導致未來數年內大河流缺堤泛濫。

華南的廣東省一直受到罕見的豪雨侵襲。

據該社說，華南東部及北部河流的水位已上升。該社稱：「這顯示華南河道已進入泛濫期，而華北的河流亦將漸次漲溢。」

科學家指出，長江和黃河等大河流，已有二十年之久沒有泛濫過，以致上述流域一帶的居民，疏於防範，毫不覺察狂潮將至的危險。

該社說，中共的河道即將進入「一個更危險的階段，人民應該提高警惕」。

日本南韓續合作 鑽探大陸棚油藏

不理中共反對

【東京八日合衆國際社電】日本及南韓週五暗示，儘管中共反對，兩國有意繼續合作在大陸棚渠水域內探採石油。

「日本石油發展」總裁竹尾在記者會表示，該公司獲日本政府授權進行探鑽工程，工程在進行中。

他稱：「由於政府未有示意（停止），我們將繼續依計劃推行。」

日本及南韓在七十年代後期同意發展華東海域的大陸棚，並且把該區劃爲九區。

口舌從來最招尤 爲了愛妻甘割棄

洞房之夜採行動 今生不致失和氣

【新德里九日法新社電】據今日獲得的消息稱，在印度南部特里查，一青年在洞房之夜用剃刀割去自己的舌頭。

二十五歲的哥比因與二十歲的新娘結婚而自責，他跑出新房將舌頭割下。

參加婚禮的親友，迅速將他送往當地一醫院。

他對此舉並無任何解釋，但該報導引述其中一親友的話說，親友們感到他之所以這樣做，可以導致「和氣的婚姻生活」，因爲沒有舌頭便沒有爭吵。

孔美尼投票：孔美尼週五日在伊朗國會選舉最後階段中投票。該名八十歲的精神領袖在他位於德黑蘭北部的寓所內投票時對記者稱：希望即將成立的國會能使伊朗脫離外國支配。（美聯社）

船隻撞斷跨海橋 巴士汽車墜碧波

近百乘客慘赴龍宮

【佛羅里達州聖彼德堡九日美聯社電】週五日一艘船隻把「陽光天空公路」大橋撞去一截後，一輛巴士與數架車輛墜進坦帕灣內，美國海岸巡邏隊報導稱，恐怕已有九十人被溺斃。

在水中發現兩人，另外一名生還者獲救。

海岸巡邏隊邁阿密的發言人史葛德稱：我們不知道共有多少人掉進水裏，但我們接到的報告，指出有一輛巴士與數輛汽車掉下水中。

他說：海岸巡邏隊人員在水中發現兩人，但未能立刻進行援救。

史葛德稱：該條連接聖彼德堡與巴達頓間的橋樑南端一段，在上午七時三十八分被一艘長六百零六呎的船隻撞斷。

史葛德稱：當時大橋附近正下著大雨，能見度是零。

陽光天空公路是一條長十五哩的雙行線橋樑堤道。它在聖彼德堡越過坦帕灣。「天空道」是條長八百六十呎的雙橋系統，包括四條較小的橋樑與六條堤道。

有油從此好辦事 不愁國際沒朋友

日本增强與墨交往 爭取更多原油供給

【東京九日合衆國際社電】政府官員週五日表示，日本已準備增加經援墨西哥的數目，以獲取較現時水平爲多的墨西哥石油。

因發現新油田而燃油充斥市場的墨西哥，去年曾同意每日售出十萬桶石油給日本，且其首次船運，已於本週一付出。

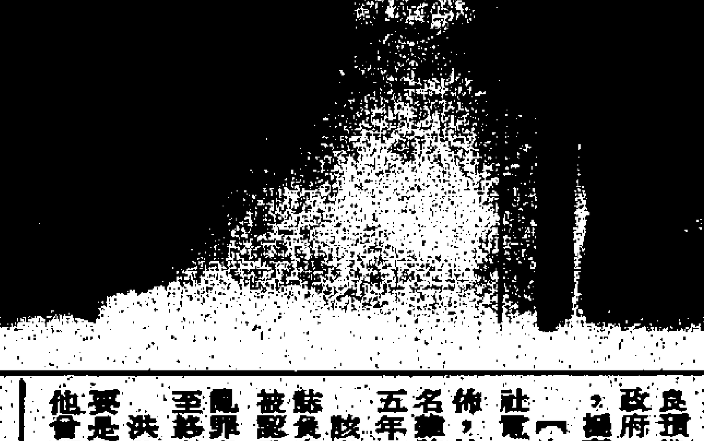
日相大平正芳最近官式訪問中美國家時，曾呼籲墨西哥總統波迪羅增加石油供應至每日三十萬桶。

不過，波氏祇允考慮在日後增加日本的需求。

墨西哥官員曾說，日本對該國的經援（約十億美元），不足以達成日本的願望。

政府官員表示，經濟企劃廳已開始與有關機構治商，考慮是否可以增加對墨西哥的經濟援助。

他們說，各部門現正討論日本出進口銀行貸款及信用狀的數目，上述兩種項目的利息，減較現行的國際水平爲低。



佔據倫敦伊朗大使館唯一生還的槍手，二十三歲的利祖德，昨日由一輛警車運送到法庭提訊，沿途保安嚴密。他被控謀殺，串謀謀殺，非法攻擊及非法傷人性罪名。（合衆國際社）

以色列巡邏艇 火箭威力强大

快速致命的海上殺手

【特拉維夫九日法新社電】「新消息報」今日引述美國一特刊的話說，以色列在短期內將接收兩艘美製「旗杆級」發射火箭巡邏艇，並將在當地船塢多建造十艘。

據該刊表示，以色列現時擁有世界最快速和最致命的發射火箭巡邏艇隊。

它又報導稱，以色列最近曾以海面火箭供應中華民國、新加坡和厄瓜多爾，並出售巡邏艇給南美海軍。

賽馬圈創舉 澳明年舉行

獎金百三萬

【墨爾砵九日美聯社電】世界最大，獎金最多，數達一百三十六萬美元的賽馬，正計劃明年一月在墨爾砵舉行。

維多利亞賽馬會週四說，頭獎將達九十一萬元。

此場一九八一年澳洲國際大賽，將於一月廿六日，澳洲國慶日舉行，賽程二千米。

婦解籌款別緻艷舞

姣郎君扭腰擺臀 强女子目迷五色

【洛杉磯九日美聯社電】多名脫衣舞男，星期四晚在一個婦女權利籌款舞會中表演，引致在場的三百名婦解分子歡呼高叫。

這些婦女每人付出十五元，參觀這個在洛杉磯西部一間夜總會內舉行的表演，預料會替男女平等運動之法律援助及教育基金籌得約五千元。

在節目開始之前，國際婦女組織洛杉磯分會之主席文度爾稱：「我們參與男女平等運動，目的是努力根除對女性的歧視。理所當然地，我們不會在這方面歧視男性。」

然而，他們聚攏在表演舞台四周或坐在樓上及檯上，以求取得一個上佳的欣賞角度時，對她們來說，政治聲明已飛至九霄雲外矣。

在高呼「脫個一乾二淨」的尖叫聲中，「野男人」、「未來大情人」及其他舞男隨著「的士高」音樂起舞，並且同時脫去多采多姿的衣服，包括了一些印第安酋長的華麗服飾和一件太空衣。

領導男女平等主義者贊助這次演出的柯奇小姐，在表演前作了一個聲明，堅稱「這次並非」個性經歷，而是一個權力經驗」。

她說：「在這個世界，通常是女性爲男性表演，現在讓我們反其道而行可謂順理成章了。」

「民主」的新面孔

西單牆再度開放 但只限廣告用途

【北平九日法新社電】北平西單富爭論性的民主牆，快將再度成爲張貼海報的地方。

不過這次只准張貼商業性廣告，張貼政治性海報在去年底開始成爲非法活動，沿著該牆長達二百公尺的牆已樹起一個的廣告板。

中共在其主要城市內大量設立廣告牌，這次利用以前的民主牆所在地點，此舉被認爲是清除政治政見的最後陳跡。

民主牆上所有大字報及公告在去年十二月八日被清除。持不同政見者及政治活躍人士自一九七八年十一月起一直利用民主牆發表其意見，[illegible]利用民主牆發表政治意見，多名積極分子入獄，結果其他人亦再沉寂下來。

自此，民主牆上在去年十二月八日後只遺留下北平當局的一張公告，它警告不得在該民主牆張貼政治性海報。它指示積極人士利用市中心以西一公園內的牆，但該公園警備森嚴。

只有十一個月壽命的民主牆，如今設立的廣告牌收費之昂，使人咋舌。

自禁止張貼政治性大字報後，中共憲法訂明張貼「大字報」的權利已名存實亡。

爲了制止人民對政權表示不滿，人民自文革以來即擁有的張貼大字報權利，[illegible]，政府稱此舉是爲了「穩定」經濟發展。

洪誌良判刑五年

預備叛亂罪名成立

【台北九日中央社電】洪誌良涉嫌叛亂案，經台灣警備總司令部判決，處有期徒刑五年，褫奪公權三年。

警總今天正式發佈判決書，主文指出：洪誌良預備以非法方法顛覆政府，處有期徒刑五年，褫奪公權三年。

【台北九日合衆國際社電】軍事法庭今日宣佈，被控預備叛亂的一名雜誌負責人，已判處五年。

該名「富堡之聲」雜誌負責人洪誌良的刑期被認爲是寬容的，按叛亂罪名判罰由監禁十年至終身。

洪某獲從輕發落，主要是由他的合作態度，他曾頂証高雄叛亂案中被告黃信介。

聯華院線貢獻佳片
香港：南洋 國賓 柴灣 帝后　九龍：南華 銀都 珠江 國華 英華 帝冠 金都　荃灣：華都 城多利 元朗　澳門：國華
正宗功夫片霸
爆得勁
袁和平 監製 導演
繼「醉拳」後最佳代表作
好評更多
佛掌羅漢拳
袁信義 領銜主演 施展羅漢拳殺手鐧
樊梅生
徐小明 導演 領銜主演 使出佛掌精華
BANG! BANG!
榮譽發行
南洋國賓南華銀都珠江國華英華帝都．今晚加午夜場．明日加四點場「佛掌羅漢拳」

狂滿第二週
歐洲公司 最新狂笑片
「小生怕怕」「小生走佬」主角 皮亞李察 又一傑作

中國佛門真功夫絕招大揭露「寶古寶藏．中國佛家羅漢兩大門派血肉搏鬥」
香港：國都 國泰 恒星 福星 柴灣　九龍：麗聲 樂聲 金門 民樂 寶都 寶石 國寶 油蔴地 龍華 多利 城域　澳門：麗都　紐約 華聲 凱聲
觀衆期待已久
麗聲十九院綫 今晚 午夜場
必然哄動 火速定座
黃正利 孟海 錢月笙 「龍虎門」原班人馬二度合作

酒店須設瞭望站 沙灘遍佈護衛員

旅遊「險地」里約熱內盧 搶匪兇狠動輒被「洗袋」

【里約熱內盧九日合衆國際社電】「他日重遊舊地，必須乘坐坦克。」廿一歲的加拿大人麥勒特有理由感到憤怒。當他與三個朋友在擁擠的伊寶尼馬海灘上享受陽光時，持械的劫匪趕走了停車場守衛，把所有遊客的現金與相機洗劫一空。

劫匪洗劫海灘上的米拉馬酒店時，劫去了阿根廷人保杜拉與他妻子共七百元，與及他們的証件。劫匪亦洗劫保險箱，把遊客的珠寶、手表與護照也劫去。

保杜拉稱：「里約熱內盧是世上最危險的城市，我覺得在紐約還比較安全。」

因爲太多到里約熱內盧此「奇妙城市」的遊客遇劫，政府旅遊部已決定替遊客購買特別保險。

官員們稱：承保的事項將包括行李、器材、個人保險與住院費用。

旅遊部計劃官拉姆斯稱：遊客們將會得到全面或部分保險。所有國籍的人都可投保，包括美國人在內。

旅遊部一月間曾在機場對八千名遊客進行調查，發覺其中五千人遇到「意外事件」，這包括個人的意外與遇劫，其中六百人稱他們確實受傷。

美國駐里約熱內盧首席領事竇拉蒂稱：美國遊客在城內處處小心謹慎，但他們不知道在巴西國所引起的非法事件。

竇拉蒂稱：遊客們應相信他們聽到有關此間的一切，這種搶劫案件頻仍。另一名外交人員說聽聞一名富豪的美國人與他的妻子，在豪華酒店客房內，在電視上看節目的情況。

里約熱內盧及其山邊貧民窟，是罪犯溫床，但也是不少優美民歌的發源地。

由美國來的馬田說：「在街上，當地人士會忠告我們，例如一位護士提醒我勿將相機放在袋後，並教我太太將銀包拿緊。」

另一位美國遊客莎莉說：「我們身上帶了不少珠寶飾物，但受到忠告，故我們除下收藏好。」

此外，當地一名巴士司機，勸告由紐約市來此的米勒夫婦，千萬不要到哥柏坎貫納海灘去。

在最昂貴的蘇沙公園酒店，已展開一套特別保安措施，保護其住客及酒店前海灘泳客的安全。

在酒店較高層的一個房間內，一名男護衛員利用望遠鏡監視海灘情況，在當發現可疑人物，就用無線電通話機，通知沙灘上混集泳客叢中，或在行人道上巡邏的其他護衛員。

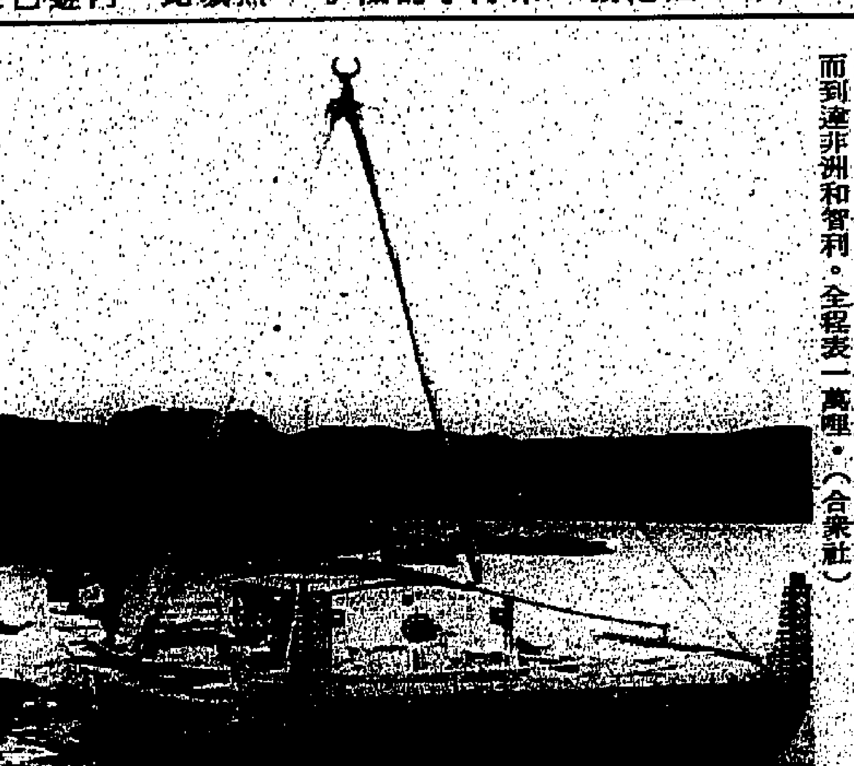
該酒店的保安主任蓋馬表示，那些護衛員的職責是阻嚇疑匪，他們每天約辦三、四宗案件。

據蓋馬說：「當那些匪徒看到個貌似遊客的外國人時，便會露械相向，同時以純正英語道：『先生，拿錢出來！』」

這些不法之徒通常大有斬獲，因爲很多遊客不聽忠告，依然滿帶相機、信用咭和鈔票到該個海灘去。

蘇沙公園和附近大酒店均勸告遊客，切勿乘搭由該個山邊貧民窟開往酒店的巴士。

蓋馬說：曾經有很多人在那些巴士上遇劫。



古舟萬里長征：一艘模仿古代日本船隻而以一對獨木舟爲骨幹造成之小艇，在五月八日正準備揚帆出海，其起點爲下田，途中經過舊金山，墨西哥之亞加普科，厄瓜多爾之瓜亞基爾及秘魯之利瑪，而到達非洲和智利。全程表一萬哩。（合衆社）

「每日鏡報」如此待客 痛斥尼克遜 是卑汚小人

【倫敦九日法新社電】剛到訪英國宣傳新書「眞正的戰爭」的前美國總統尼克遜，今日被「每日鏡報」斥爲「不名譽的客人」。

該份倫敦工黨報章報導尼克遜受到不少英國人士歡迎後，在社論中指出，「對於這位美國歷史上受醜責和鄙視最多，而且本應成爲階下囚的總統，這樣簡直不錯了。」

「尼克遜現在依然帶著一九四六年一次卑汚爭鬥中踏入國會後，其政治生命那一貫的作風，而毫無悔卑之心。」

尼克遜對美國不只是「惡運」，而簡直是「一災禍」。

尼克遜在一九七四年，因其華盛頓民主黨總部「水門事件」被揭發，和白宮企圖遮瞞種種不法行動後被迫辭職。

星洲重刑治械劫 兩名搶匪上吊台

三年前修例以來已處死七人

【新加坡九日合衆國際社電】兩名男子因持械行劫，週五日拂曉在樟宜監獄被處以環首極刑。

張博英，三十四歲，和戴煒強，三十一歲，一九七六年十月十八日，手持短槍利刀，行劫一間油漆店，他們在一九七七年八月，根據觸犯武器使用條例，被判處死刑。

該兩名男子最後的上訴失敗後，曾向薛爾思總統請求赦免。較早時，他們曾向刑事法庭和樞密院提出上訴，但均被駁回。

這是星洲三年前通過武器使用條例後的第五宗處決案。

在以前四宗案件中，共有七名囚犯被處死。

中共仿製七零七 未獲波音廠授權

據說有一架在上海發現

【華盛頓九日法新社電】「華盛頓郵報」今日報導稱：中共在沒有獲得授權下擅自仿製了一架波音七零七型客機。

它引述一名剛從上海返回的遊客稱：他曾在當地一家工廠內見過該架飛機，中共把它稱作Y十型。該機裝有美國的巴拉蒂與威特尼型引擎，在一九七二年十架波音七零七客機運往中共時，四十個該種引擎一併進口。

一名美國飛機專家稱：波音公司可能會爲獲自仿製該廠的飛機而要求賠償，但一名在西雅圖的波音公司發言人稱：公司並不特別感到憂慮，因爲七零七型是一九五四年時的陳舊設計。

印度週初大風暴 死亡一百廿五人

【新德里九日法新社電】今日的報導稱：在一日襲擊新德里東面近吉打柏達孫省東部的暴風中，死亡總數已增至一百二十五人。

該項報導稱：大量有關嚴重損毀情況的詳細資料從災區送抵省府勒克腦。

與災區間的通訊仍然受到嚴重干擾。

受影響最嚴重的地區是巴斯特區，該區的喪生人數爲七十人。

暴風除了干擾通訊外，亦把大樹連根拔起，並吹毀了不少房舍。

北平報之眼鏡蛇 美國投以三大鱷 毒蟲惡獸用作桃李

【伊利諾州布祿菲特八日美聯社電】長達九英尺及重達一百七十五磅的鱷魚三條，將於本週末依據交易協定自布祿菲特動物園運往中共去。

爬蟲類動物管理員波萊，週四經由佛羅里達州攜同這三條鱷魚，乘飛機返抵此間。牠們將於星期日由飛機運至德國的法蘭克福，然後再在二十時的空運中，將牠們送抵北平。

波萊前獲得州政府及聯邦政府批准後，才能前往喬治亞州福士頓的奧基芬諾基國家野生物保護區，把兩雌一雄鱷魚捉回來。中共動物園官員於兩年前要求把這些鱷魚送至北平動物園的新建成的爬蟲兩棲動物館。

布祿菲特動物園現亦要求中共給同一些爬蟲類動物，其內計有中共特產的眼鏡蛇兩條。

波萊說：已知鱷魚可壽達六十五年，現送給中共的約十二歲，美國鱷魚的最近之近親就是長江一帶所見的中共鱷魚，但中共鱷魚的長度通常僅爲四至五英尺，美國鱷魚卻可長至十英尺以外或十二英尺那麼長。

教宗訪非締善果 象牙海岸將大赦 新生嬰兒亦以爲名

【象牙海岸亞拜然九日法新社電】總統辦公室宣佈，爲紀念教宗若望保祿二世到訪，象牙海岸所有囚犯將獲減刑，輕罪的犯人將獲大赦，至於嚴重罪犯則獲減刑一半。

據一項公佈說，此舉是爲了讓犯人，尤其是僅犯輕罪者，有機會參與慶祝教宗到訪的「喜事」。

【肯尼亞內羅畢九日法新社電】肯尼亞「旗幟」報報導，在教宗訪問此間時，大多數新生男嬰都會根據他之名字而命名。

大部分最近誕下之三十七名嬰兒的母親都說，她們會將兒子取名爲「卜」（教宗之意）或「若望保祿」。

中共節省燃料消耗 在新疆發展太陽能

利用風水力發電與提煉沼氣

【北平九日合衆國際社電】中共西北部新疆現正致力推行一項太陽能計劃，以削減燃油消耗。

據「人民日報」說，當地每年接受二千五百至三千二百小時的陽光，受光量居全國首位。

新疆經已建成一所太陽能研究院，並有意利用風車和鹽湖發電。

該報說，此外，新疆又正研究在沼坑中提煉沼氣。

新疆數條料現已開始用太陽能火爐，以取暖和烹調，而部分工廠學校亦已在浴室中裝設太陽熱能水爐。

週五的「人民日報」又說，內蒙古亦已開始利用太陽能發展電子牛欄，供放牧之用。

中共新聞媒介在本年初曾報導，太陽能已被用作育苗、晒穀、供豬圈保暖和養魚等。

中共現正踏入節省能源計劃的中期階段，而太陽能正是研究之列，希藉以增加全國能源盈餘，雖然，中國大陸仍蘊藏有大量石油及煤礦，有待開採。

美刑期最長的囚犯 十七歲殺人入獄 68載後始見天日

【紐約州比康九日美聯社電】保羅玆杜爾在一九一一年被判謀殺罪成立時，只有十七歲，於獄中渡過六十八年零七個月以後，他在週五日出獄。

他是美國被監禁期間最長的一人。

現年八十五歲的玆杜爾，步出此間的菲斯奇爾監獄時突然說：「請不要替我宣傳。」

他說出獄後看見了不少轉變，但拒絕再作進一步評論。他又要求不要把他的新寓所——一家紐約老人院的地址公開。

一九一一年七月，玆杜爾被控在他任侍應的一家酒店內，殺死一名僱客。據當局稱：玆杜爾當時正在搜索寶臣的房間，寶臣被驚醒後，與他發生糾纏。

寶臣被玆杜爾打暈，玆杜爾逃走前把一條瓦丁哥羅方的碎布塞進寶臣口中，寶臣終於窒息死去。

玆杜爾在一九一一年九月五日被判二級謀殺罪名成立，被判刑期由二十年至終身監禁。一年後，他因神經失常被送往現時在遼內摩拉的吉寧頓監獄。在一九六六年，玆杜爾仍在該監獄內，他被當局視爲一名神經失常犯人。

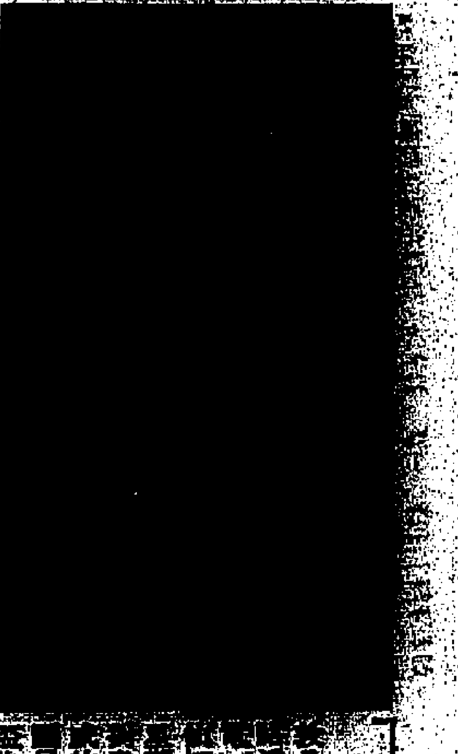
假釋官員富利稱：這實際上是一宗意外殺人案件，他當時只是想令寶臣暈倒，但卻把他殺死了。他應該爲此付出代價，十年或廿年都很應該，但六十八年，實在是一種羞恥。

在一九六六年，當最高法院裁定不可無限期監禁精神有問題的罪犯後，玆杜爾才再被獄官員發現。

替窮人義製便宜棺木：文嘉恩修女（左）正協助義工戴亞特（中）及郭普修女搬運一批價值一百元的棺木之其中一副，這些棺木乃該義務團體製造的，用來供應有需要的人，從而對付高漲的喪禮費用。棺木分兩種類型：一種是松木箱子，另外一種則爲松木製之「卡諾夫」型。（合衆社）

韋斯咸[illegible]級挑戰 阿仙奴衛冕機會

香港時間晚上十時開賽



〔倫[illegible]〕

球季舉行以來，第三次全倫敦球隊打入決賽。

上屆盟主阿仙奴是首間在連續三年爭霸的球會，而韋斯咸在一九二三年決賽首次在溫布萊球場舉行，而有數以萬計球迷擁入場內致比賽延遲開始的決賽隊之一。

韋斯咸在該日輸了，但以後曾兩次奪得冠軍，最近一次是在五年前，也是全倫敦隊伍的決賽，以二比零打敗了富咸。

阿仙奴以往在決賽是勝負各五，而連同今次，他們共十一次打入決賽，平等了紐卡素的紀錄。

但阿仙奴在數日後將又有一場決賽，在本季疲勞的六十四場賽事後，他們在下星期三往布魯塞爾對西班牙華倫西亞，爭歐洲盃賽冠軍盃決賽，而在聯賽兩場賽事，他們可能名列第三。

而韋斯咸卻僅未能爭取他們在兩年前失去的甲組席位。

韋斯咸大部份球員都是倫敦人，他們的援兵有前聯中鋒長史超域，他花費了四十萬鎊從登地聯購買，今日來看依然是物有所值。

阿仙奴卻是相反，祇有一位愛爾蘭人球員皮禮士，中場泰利尼路本身是北愛人，因此他也關照了愛爾蘭同鄉於一隊，得到了「倫敦愛爾蘭隊」之稱。

雖然泰利尼路，而宜佈以廿一歲的奈美尼爾遜，迪雲任左後衛，這祇是以一位南愛人代替北愛佬而已。

仍然有兩位北愛球員在防務上，門將柏眞寧斯及右後衛賴斯，他是該隊在九年前奪得雙料冠軍的唯一元老，除阿仙奴外，在本世紀就祇有另一隊熱刺曾經奪得盃賽及聯賽雙料冠軍。

迪雲在盃賽冠軍盃準決賽對義大利祖雲達斯的兩場賽事都光芒四射，他在過去一星期來的夢想終於在今天實現。

他與其他三位愛爾蘭共和國同袍並列在陣中，包括中堅奧拉利，左腳王林白拉迪，及前鋒史塔保頓，此子具有足球技術及致命的臨門一腳。

在紙上談兵，阿仙奴的後防似乎較堅固，柏眞寧斯及柏克斯的比較，柏克斯剛剛入選英國參加下月歐洲國家盃決賽週的初選四十人中。

在中場，韋斯咸的布祿瓊與林白拉迪將爲藝術技巧而戰，而狄雲西可能會抵消阿仙奴永不停止的泰拔，他們本季都未代表過英國，但現在一齊入選四十人之列。

阿仙奴采用尼爾遜的決定是很難作出的，但是他們的對手史雖取捨了五年奪得冠軍的功臣的何蘭或十七歲的雅倫來完成中場配搭。

雙方的左邊俱十分強，但是阿仙奴的「純正」翼鋒蘇列斯，他美妙的傳中球將可以予史塔保頓（本季共射入二十八球），及他的英國拍檔辛特蘭決定性的有利。雙方可能列陣如左：（傑士）

△阿仙奴（黃衫）
①柏眞寧斯 ③迪雲 ⑥楊格 ⑤奧拉利 ②賴斯 ⑪蘇列斯 ⑦林白拉迪 ④泰拔 ⑩皮禮士 ⑨史塔保頓 ⑧辛特蘭

△韋斯咸（白衫）
①柏克斯 ②林柏 ④邦士 ⑤馬田 ③史超域 ⑥狄雲西 ⑩布祿瓊 ⑪派克 ⑦雅倫 ⑨哥樂斯 ⑧皮雅臣

阿仙奴用十員舊將衞冕 泰拔有機連獲三屆獎牌

△阿仙奴今晚上陣衛冕英足總盃的十一位球員之中，除了左後衛由迪雲代替尼爾遜外，其餘十位都是上屆勝曼聯三比二的舊將。

△韋斯咸至截稿時，仍未決定中場以老將何蘭抑或十七歲的青年軍雅倫上陣，其他十位球員就祇有隊長邦士，右後衛林柏及中場靈魂布祿瓊是七五年奪盃功臣。

△在去年決賽中首開紀錄的是泰拔，史塔保頓在完半場前射入二比零，辛特蘭則在戲劇性被曼聯追平二比二後射入三比二，奠定勝局。在今年準決賽與利物浦苦戰四場中，最後以一比零晉級的入球由泰拔射入，泰拔在前年效力修士域治時，曾該隊打敗阿仙奴而奪得獎牌，去年轉投阿仙奴，是先拔頭籌功臣，並是英國足球史上第一位連續兩年効力不同球會而奪得足總盃冠軍的球員，今晚阿仙奴若衛冕成功，泰拔更威了。

△韋斯咸的前鋒皮雅臣在七七年決賽効力曼聯，「紅魔鬼」以二比一力挫利物浦奪標，他是入球功臣，今年季初，以二十二萬鎊加盟韋斯咸，今晚是戴傷上陣，他的頸傷及背傷未愈。

△阿仙奴門將柏眞寧斯是目前世界最佳門將，有「鐵鉗手」之稱，但他在身價方面卻比較韋斯咸的柏克斯差得遠，柏克斯在去年由昆士柏流浪轉會時，花了韋斯咸五十六萬五千鎊，是世界上最值錢門將，而柏眞寧斯在七七年由熱刺加盟阿仙奴時，祇是六萬鎊，差了五十萬鎊（約五百萬港元）之多。（傑士）

若論爭霸雙雄門將身價 柏克斯卻高過柏眞寧斯

埔頭今午聯賽護級生死鬥 駒騰背城一戰 傾力迎擊港會

四時半開波門票分十元五元

【本報訊】甲組足球聯賽接近尾聲，今午大球場上演一場護級重頭戲，駒騰背城借一，傾力迎擊港會，結束本季最後一場賽事。下午四時半揭開戰幔，雙方預備組二時三刻序幕，門劵分對號位收十元，其餘收五元。

駒騰現時得十六分，餘下今日最後一場賽事對港會，港會則比賽二十場得十五分，換言之今日兩隊決一死戰，駒騰獲勝得十八分便可保存甲組地位，假如吃敗仗，便只得十六分降班。兩隊若然賽和，駒騰只有望天打卦，希望愉園替他們擊敗港會，最低限度不能讓港會增添兩分。

駒騰雖然佔得較有利形勢，但求人不如求己，只要憑本身力量將對手擊敗，便可坐穩釣魚船。

駒騰今戰港會的最大隱憂是不能以完整陣容出戰，因爲足總盃時對流浪發生不愉快事件，劉應全及陸志雄被罰出場，坐越季波監。上伕足總盃準決賽對精工，駒騰派出大部份後備球員上陣，顯然養精蓄銳爲此一戰。

港會遠敗於元朗及加山腳下，護級機會轉弱，以實力而論，駒騰不比加山或元朗弱，港會亦保有實力將駒騰擊倒。

但時移勢易，駒騰缺兩主將，球員心理負担亦重，今日若然失敗便無翻身機會。港會今早已打定輸數，他們在甲組或乙組角逐，也不會減低踢波興趣，港會拼命護級是因爲他們不甘被包圍追降，因而激起奮發心。

港會既無心理負担，較易發揮應有水準，但今日在大球場角逐，失去了地利，密集突擊效果發揮較難，兩隊的機會扯平，駒騰技術較爲平均，稍被看高半籌。（大勝神）

（駒騰）盧國華 馬迪祥 楊洪貴 趙林逵 葉志强 鄧錦添 林守焯 張永良 黃文喜 余國傑 粱傑棠

（港會）韋特文 郭加 馬先尼 格蘭 杜華 羅遜 利拉 哥扶拔 小麥 高特 甾爾

護級戰帶有火藥味 加山元朗各二言和

【本報訊】元朗與加山昨晚在旺角球場上演的護級爭奪戰中，以二比二打成平手，這場並不和氣的和局，雙方各得一分。元朗已先抵護級安全線。入場人數五百八十四人，收入五千八百四十元正。頭場元朗以四比零勝加山。

昨晚全場比賽在微風細雨下進行，雙方爲護級而戰，爭持非常激烈，兩隊個別球員表現過勇，幸球証及旁証處理得宜，未使場面惡化。

比賽甫開始，加山即行搶攻，一分鐘，鄧劍標策動攻勢，右路大腳傳中，黎永昌中路戰得，在無人看管下勁射入網，加山先發制人，首先打開紀錄。十分鐘，加山擔土重來，張志標右路斬入，史勿夫第一時間彈交曾偉忠，曾「拉鏈」射向遠柱入網，加山在元朗陣腳未定下，先勝二比零。廿三分鐘，元朗反攻，游煜華右翼位得機勁射，廖俊輝撞出。加山在兩球領先下，攻勢慢了下來，元朗頻頻反撲，四十三分鐘，劉榮根傳球入禁區八碼點，李龍國得球正欲起腳，被梁振權從後踢跌，球証立即判罰十二碼，陳發校主射，右下角貼柱而入，元朗追成一比二接近紀錄。

下半場再戰，元朗以何國良入替劉榮根，加山則以曾達華換出何家寶。五分鐘，何國良在左邊開角球，皮球落在小禁區內，雙方球員展開大混戰，最後爲龍志成撞射入網，元朗反平。此後元朗大舉進攻，廿五分鐘，史勿夫與游煜華發生爭執，球証黃牌警告史勿夫，跟着幾分鐘內，部份球員沉不住氣，使比賽充滿火藥味，游煜華無球在腳下掌打史勿夫，但球証未發覺，此後雙方球員無心再戰，球來球往。四十分，張金根入替鄧劍標，雙方和局終場。雙方陣容如下：（名劍）

（加山）廖俊輝 梁振權 黎永昌 鄧劍標 麥菲利 史勿夫 侯維勳 何家寶 曾偉忠 張志德 姚偉明

（元朗）劉榮根 林陳遠球 蔡洪偉平 樹梁凱昌 馬天雄 陳發校 游煜華 龍志成 李龍國

布祿瓊 在韋斯咸是單天保至尊。

威廉瓊斯盃籃球賽 今中華體育館揭幕 星港瑞丹昨已抵華

【台北九日中央社電】新加坡、瑞典、香港、丹麥籃球隊，今天下午分別搭機來華，參加第四屆威廉瓊斯杯籃球賽。

新加坡隊由陳立事領隊，教練曾華貴，隊長鄭明利，副隊長趙加華。球員：陳成、洪慶陵、郭德茂、黃敏第、陳德財、楊煥森、潘正炳、黃文山、吳亞錦。

香港隊由楊植秋担任總領隊，隊長余冠明，副隊長倪漢秋，教練蔡展生。球員：陳淳文、王少坡、謝賑鴻、鍾志立、馬俊成、陳偉佳、鄭佩平、丹麥、瑞典隊也於下午搭機抵華。

思達今回國訪問 乙組籃球賽冠軍

【本報訊】全港公開男子乙組籃球聯賽冠軍，思遠籃球隊，大軍一行職球員十五人，由領隊吳思遠、路貴虎兩人一同率領，定於今晨九時三十分，乘搭大韓航空公司客機出發前往台北訪問，據領隊吳思遠透露：此次回國訪問，除與國內大專院校勁旅作數場友誼賽外，並會南下高雄、台中、及台南各地參觀國內各項建設及社會經濟發展，大軍將於本月十八日返港，茲將思遠隊職球員名單列後：

領隊吳思遠、路貴虎、朱請詳、教練林君杰。

隊員：陳英佳、李比得、楊兆士、路貴虎、龐岩、路易士、周栢祥、劉光明、何松德、黃國强、戴瑜暉、劉偉成。

硬地網球賽今續演 蘭度金衛冕失敗 被天迪士擯出局 港李麗敏晉入四强

【本報訊】香港硬地網球邀請賽接近尾聲，今日上午十時開始，男子單、雙打半準決賽及準決賽，女子單、雙打方面先行準決賽，後在維多利亞網球場上演，門票成年人二十元，學生兩元，在網球場入口處公售。

昨日天公造美，因此先行補賽前天因雨押後的賽事，在男子單打方面，印尼的天迪士爆冷淘汰了七八年冠軍的美國蘭度金，以六比七（七比二）、六比二、六比一晉級。

香港的韓士昨日表現稍佳，以六比三、零比六及六比二淘汰第三種籽南韓的田昌大。中共的楊培明及孫春來也順利晉級。

女子單打並已順利產生四强，由中共的陳娟、余麗儀、香港李麗敏。

華泳聯同大改選 舊人蟬聯者居多

【本報訊】中華業餘游泳聯會，今日下午七時，在九龍灣救酒樓六樓舉行本年度週年會員大會，到時除通過全年工作及財政報告，修改會章外，並會選出下屆正副會長及顧問會長名單，正副會長名單亦已經在最後一次執委會中提名，相信全部順利蟬聯居多。

此外，並隨即召開首次執行委員會選內閣，部門主席及各部門，年來的工作表現極佳，預料正副主席黃錦湛、鄺錦使、巫東等位皆均會全部獲得蟬聯，各屬會到時均可各派代表兩人出席大會。

華蜢仔

季尾球員新聞多 抬高身價揾埠埋 舢舨隊護級成功 外遊消息無下文

每屆擒分護級都出現唔少「人造衛星」，而且仲係由大戶控制個彩池，變成順我者生，逆我者亡，由大老細話事佣過籌。

但係今屆有支「大棺客」喺度戟眼中釘，雖然亦曾經有過「人造衛星」出現，但係「大棺客」一樣得廣大球迷支持，故此佢地亦越打越進步，今後幾場護級大戰就變成要打鳳軍，係球迷都值得睇到高興同放棄。

今日「大棺客」撞埔頭佈陣等「四腳蛇」來攻，就係一場眞正護級生死戰，凌駛今日香蕉都唔掂，算得上係季尾一仗加料包撚冇陳虎門，「大東方」以前偉人稱佢地係「大家傻」，依家就一D都唔傻，而且早就上岸，依家就變成隔岸觀虎鬥，所謂一個撚咁冇粒核，今時就唔同往日。

我華蜢仔向來就有聞必錄，亦都唔係存心恭維人地或者向人淋冷水，尋日喺大角咀見到一個「四腳仔」，當然首先問吓佢地今日護級有冇信心，但唔講猶好，講到我嚇左一跳，佢居然話已打定輸數，香蕉可以免費自由轉會喎，何以突然咁消極，當然亦有佢地嘅要求乎？

球季仲未結束，班蠢戇仔又喺度製造烟幕，利用傳播媒介去抬高自己身價，雖然我華蜢仔亦有所聞，但我唔會俾佢利用，每屆都有唔少人鍾意跳草裙舞，跳得太多俾人識穿佢就變成可以不理。

無可否認，每年個球季將近結束，就有唔少打波人仔喺度晉自己遞吓喪水新聞，以爲咁樣就可以抬高自己個身價，依家個球市咁淡，係老細睇見都怕，除非「大棺客」今日香埋，否則又有十幾件要揾埠埋都似。

「舢舨隊」奪季中就曾經開過一張支票，話護級成功之後，球季結束就拉隊去遊台、韓，仲話順便睇埋下屆決定大提互型班，準備向四强進軍鹿逐，依家護級已成，球季亦都快結束，遊台、韓嘅消息仲變晒石沉大海添。

「高麗朴」返韓搵要兒來港團叙，仲話佢係季命咁三個鄉里來港助陣，似乎煞有其事，點知喺件「高麗朴」返鄉就變成去如黃鶴，連佢自己是否重嚟香江都好難講，故此佢地來國是否眞嚟增强實力，下個球季開鑼就會話俾你知。

球壇淺唱

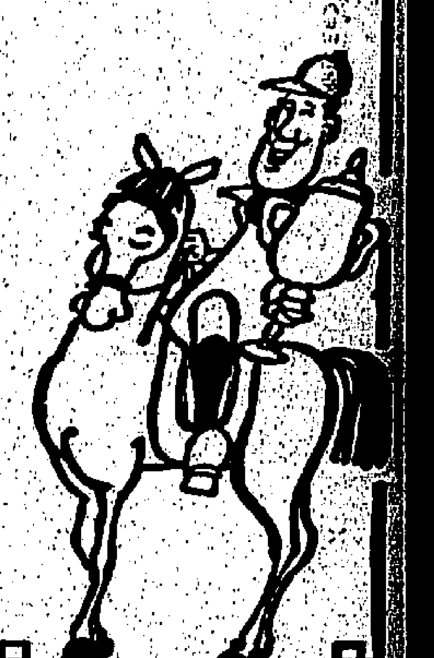
獎水新聞亦唔掂 港會駒騰決死戰 施用計謀亂視綫

球季尙未結束，已經有來屆組班消息，並且傳出某些球員搬埠，雖然不能說那是獎水新聞，但確有球員藉此機會宣傳，抬高身價，球市不景，球會組班抱着觀望態度，獎水新聞宣傳效力已不大。

港會與駒騰今日生死決戰，大棺客心情比較輕鬆，他們早已打定輸數，駒騰球員心情沉重，這場比賽較諸日前更重要，若非受跑馬或天氣影響，大球場不應冷清清。

加山對港會一役，球員亂穿衣，果然收效，駒騰在足總盃準決賽對精工用預備組球員上陣，大棺客吼路一類藝水，其實本地波藝多，每一隊球隊均已見過底，吼路或耍花樣，只能作心理上之安慰罷了。

馬經



今午九場賽馬一時三刻開跑
主席盃十駒角逐馬王
友威保時威短兵相接
安德魯摩加利坐騎優先考慮

今日沙田馬場仍有九場賽事，但各場出馬不多，由第一、四、六班的新馬組綱，主席盃由第一班馬角逐，形勢亦見明朗，但因爭奪短途馬王榮譽，各路人馬必定全力以赴，競逐過程必定激烈，「友威」、「保時威」兩駒勢成衆矢之的，該馬亦比同組高一線。

從今日各場賽事出馬少而形勢複雜，爭尾賽事每有出人意表的賽果，加上天氣變幻無常關係，到底受場地影響程度如何？場外馬迷難以估計，必須在今日馬會公佈，因此預料今日賽果仍是冷熱互見之局，選駒應以騎師鬥志及馬房作風明朗者，可以優先留意。

大勢分析

騎師方面以安德魯座騎實力不俗，如「友威」、「好好嘢」均有爭勝之力，其次摩加利「確能」、「高就」、「天之驕子」皆屬實力份子，值得優先考慮。

各項特別彩池公佈如下：場外孖Q在第三搭第四場，場內孖Q第八搭第九場，四重彩在第五場，三寶彩第七、八、九場互串，場外孖寶首口第二搭四場，次口第五搭第七場，第三口第六搭第八場。

名將可望立功勳 高就亦圖創奇蹟

第一場　「名將」降班於此應有轉變餘地，同場對手較弱，長配手風奇順的朴仕能，有力打破悶運，勝固一伕。

「馬首」凡配大師傅均無表現，今次對手不弱，主師業騎更難睇好。

「高就」勝後仍勇，只加六磅上陣佔盡便宜，此駒走千四公尺更加合適，有力攪亂大局。

「奇蹟」走此程嫌勉強，今次雖然對手演出欠穩，亦限於三甲之爭。

「蘭娜麗莎」備戰欠充份，上伕演出太差，今次難睇好。

「銀童」這匹悶騷馬，在變化場地演出不俗，今配告東尼只屬可爭欠穩之馬。

確能欲遙遙領先 金必得有好進展

第二場　「確能」蘇排愈勇，老摩馬房共有三駒報名，獨出此駒，鬥志明朗，值得優先留意，本場馬匹非牠莫屬。

「金必得」近日狀態曾升，上伕比一伕演出有進步，如果周松強小心策騎，隨時有力威脅「確能」。

「遙遙領先」最後快試走勢上口上力，態況比前有進步，潘納今次必有鬥志，負輕磅提防爆出冷。

「甘泉」路程合適，但限於變化場地表現平平，亦難過信。

「天皇星」上伕演出太劣，同配主師薛卓時亦只能作冷門看待。

「電馳」改同配安德魯，幕後用意難測，不宜過信。

馬傑士提供

連贏位：
一場：3高就　4馬首　1名將
六場：3明輝　1金驊　2夠威夠格
九場：8獨行俠　7過海　4揚威耀武

場外三寶
2天之驕子　1好好嘢　8獨行俠　10漁翁

世伯貼士

一場：3高就　4馬首　5奇蹟
二場：5電馳　1確能　4甘泉
三場：2寶源　6全勝　5得勝
四場：2保時威　5森林寶島　7大嶼山
五場：4銀城　2歡欣　6有希望　7獲利堡
六場：3明輝　1金驊　4先惠
七場：2天之驕子　1翡翠福星　6金穀
八場：1好好嘢　10漁翁　5洛奇
九場：8獨行俠　6神話王子　7過海

寶源此日求全勝 大好時光是奇兵

第三場　「寶源」今季演出不俗，上伕小休復出在沙地短途角逐即能後上入第三，今次路程更爲合適，雖況大勇，弱馬可拼則拼，鬥志不用懷疑了，本場正路首選。

摩加利選騎「全勝」上陣可見主力所在，此駒有平均速度，演出穩定，今次同場對手無多，位置一席可以優先考慮。

「利共」此程合腳法，不過此駒出閘例慢，屬可爭欠穩之馬。

吳子霖馬房三駒列陣，取捨困難，論馬當以「大好時光」進展較佳，上伕因配盧約翰執韁已能騎出水準，今次路程更合，力可異軍突起。

「穩定世界」與「得勝」近態平平，加上較上人演出失準，冷則可敵，成熱門有戒心。

友威叩勝利之門 森林寶島後勁強

第四場　「友威」勤操有進步，上伕敗於騎功不逮，今次扳大頭用安德魯上陣，自不能同日而論了，力可打開勝利之門。

「森林寶島」近日快操步順，此駒雖然前速不算快，但末段直路衝刺甚爲凌厲，告東尼已熟騎此駒，今次對手無多，力可攪亂大局。

「保時威」路程正宗，但變化場地對牠不大合適，只能作爲配腳。

「大嶼山」最後走勢上力，走勢甚銳，今次路程合適，但對手較強，只屬冷腳對象。

「馬蹄金」準備仍見積極，但連拼兩仗之後，今次平磅角逐稍見吃虧，三甲份子。

「得晒」升上此班已有行人止步，今次難寄厚望。

歡欣質新未見底 威特利冷敲熱避

第五場　「歡欣」質新未見底，連躍快試進步良多，此駒養精蓄銳而來，佔盡優勢，張鹿不出「領航衛星」可見鬥志鮮明，本場最佳馬膽。

「威特利」上伕超級挑戰能勝來兵不血刃，今次升班角逐，幕後如有鬥志仍屬爭勝份子，但加重十二磅成爲絆腳石，只宜作爲冷門。

「銀城」在變化場地角逐，小休復出，長課走勢大勇，今次配上鬥志如虹的梁偉德，可以坐位望贏。

「冠多利」最後露面步勁力雄，徐貴良再度策騎，必拼之馬，連贏位配腳可爭。

「獲利堡」走變化場地特別出色，上伕已能跑入一席第三，今次細摩押陣，四重彩一席當可不脫。

「偉意」今次由劉同安主策，亦屬四重彩手覇份子。

最後貼士（中間人）

場次		馬	騎師
（第一場）	第六班		1400公尺
正	①	名將	朴仕能
副	③	高就	摩加利
冷	④	馬首	李森
（第二場）	第四班		1200公尺
正	①	確能	摩加利
副	⑥	遙遙領先	潘納
冷	④	甘泉	詹亞健
（第三場）	第六班		1400公尺
正	②	寶源	蔡裕意
副	⑥	全勝	摩加利
冷	⑧	大好時光	盧約翰
（第四場）	公開賽		1200公尺
正	⑩	友威	安德魯
副	②	保時威	李森
冷	⑤	森林寶島	告東尼
（第五場）	第四班		1600公尺
正	④	銀城	梁偉德
副	②	歡欣	施泰浦
冷	⑩	冠多利	徐貴良
（第六場）	第四班		1200公尺
正	②	夠威夠格	施泰浦
副	⑥	一馬當先	梁偉德
冷	③	明輝	劉同安
（第七場）	新馬		1600公尺
正	①	翡翠福星	馬彼得
副	②	天之驕子	摩加利
冷	③	明駒	劉同安
（第八場）	新馬		1600公尺
正	①	好好嘢	安德魯
副	⑤	洛奇	潘納
冷	②	英皇之友	李漢明
（第九場）	第四班		1600公尺
正	⑦	過海	劉同安
副	⑥	神話王子	張鳳城
冷	⑧	獨行俠	告東尼

冷WP

一場：1名將
二場：3天皇星
三場：7金童
四場：6康橋
五場：11來歡樂
六場：5好開心
七場：4擒搏浪
八場：10漁翁
九場：7過海

今日賽馬排位及配搭表

第一場　第六班　一四〇〇公尺（連贏位）

	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	名將	一三五	朴仕能	5	蘇
②	蘭娜麗莎	一三〇	※徐貴良	3	吳
③	高就	一二八	摩加利	6	摩
④	馬首	一一七	李森	2	摩
⑤	奇蹟	一一五	安德魯	1	屈
⑥	銀童	一一五	告東尼	4	吳

棄權馬：

	負磅	練馬師
羅勝	一三五	吳
新宏利	一三四	歐
羅賓漢	一二四	實
出口第一	一二二	歐
金來	一二一	羅
辣椒仔	一一六	布
千里駒	一一六	施

第二場　第四班　一二〇〇公尺（連贏位）

	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	確能	一三五	摩加利	3	摩
②	金必得	一三二	※周松強	6	郭
③	天皇星	一三一	薛卓時	2	陳
④	甘泉	一三一	詹亞健	5	吳
⑤	電馳	一二八	安德魯	4	蘇
⑥	遙遙領先	一二〇	潘納	1	張

棄權馬：

	負磅	練馬師
日日升	一四〇	鄭
求簽	一三七	吳
金玉滿堂	一三五	譚
麒麟童	一三四	摩
永福	一二八	鄭
轉好運	一二六	沈
龍翔	一二六	夏
海顧	一二〇	摩
四路飛	一一九	羅

第三場　第六班　一四〇〇公尺（連贏位）

	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	鷹揚	一三六	＋譚文就	6	歐
②	寶源	一三六	×蔡裕意	9	朱
③	穩定世界	一三一	×藍志祥	2	吳
④	一路發	一三〇	×韋志豪	5	摩
⑤	得勝	一二九	詹亞健	8	吳
⑥	全勝	一二八	摩加利	10	摩
⑦	金童	一二七	×陳日存	7	羅
⑧	大好時光	一二五	盧約翰	1	吳
⑨	利共	一二四	劉同安	4	陳
⑩	克勝	一二三	＋呂鏈威	11	實
⑪	阿哥哥	一二二	※莫理斯	3	卡

棄權馬：

	負磅	練馬師
驍騏	一四〇	羅
火星石	一三四	實
良着	一三二	鄭
高得	一二四	簡
東方火箭	一二二	夏

第四場　公開賽　一二〇〇公尺（連贏位）（主席盃）

	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	強人	一二八	藍志祥	9	吳
②	保時威	一二八	李森	6	鄭
③	強駒	一二八	羅國洲	3	陳
④	好運	一二八	（退出）		摩
⑤	森林寶島	一二八	告東尼	2	蘇
⑥	康橋	一二八	薛卓時	7	實
⑦	大嶼山	一二八	劉同安	8	陳
⑧	得晒	一二八	徐貴良	4	殷
⑨	馬蹄金	一二八	潘納	5	殷
⑩	友威	一二八	安德魯	1	歐

棄權馬：得勝耶　一二八　摩

第五場　第四班　一六〇〇公尺（連贏位）

	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	威特利	一三六	安德魯	11	屈
②	歡欣	一三四	施泰浦	10	張
③	中游之光	一三二	李森	6	布
④	銀城	一三二	梁偉德	3	簡
⑤	曙光	一三二	馬彼得	8	實
⑥	有希望	一三一	薛卓時	4	殷
⑦	獲利堡	一二五	摩加利	5	摩
⑧	威威	一二五	詹亞健	7	吳
⑨	偉意	一二四	劉同安	2	陳
⑩	冠多利	一二一	※徐貴良	9	米
⑪	來歡樂	一一九	告東尼	1	蘇

棄權馬：

	負磅	練馬師
石油大王	一三一	夏
好心	一三〇	摩
馬來之寶	一二九	鄭
驍騎	一二七	摩
領航衛星	一二四	張

第六場　第四班　一二〇〇公尺（連贏位）

	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	金驊	一三六	潘納	2	殷
②	夠威夠格	一三五	施泰浦	6	卡
③	明輝	一二八	劉同安	5	陳
④	先惠	一二六	霍利安	3	譚
⑤	好開心	一二四	詹亞健	4	吳
⑥	一馬當先	一二四	梁偉德	1	鄭

棄權馬：

	負磅	練馬師
樂飄	一三六	施
順順利利	一三四	夏
百好	一三一	陳
新秀	一三〇	摩
捷迅	一三〇	吳
神童	一二八	摩
加意聯	一二五	布
好樂意	一三三	摩
蹄聲	一一九	吳

第七場　新馬　一六〇〇公尺（連贏位）

	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	翡翠福星	一三四	馬彼得	6	實
②	天之驕子	一二七	摩加利	8	摩
③	明駒	一二二	劉同安	5	陳
④	擒搏浪	一二一	潘納	3	羅
⑤	金銀星	一二一	＋譚文就	4	朱
⑥	金穀	一一七	告東尼	2	簡
⑦	藍寶	一一六	朴仕能	7	王
⑧	三樂	一一六	盧約翰	1	卡

棄權馬：

	負磅	練馬師
金狐	一二九	蘇
寶通	一二五	歐
大靈芝	一二三	夏
驅騏	一一九	郭
生龍	一一六	張

第八場　新馬　一六〇〇公尺（連贏位）

	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	好好嘢	一三二	安德魯	11	蘇
②	英皇之友	一二八	李漢明	1	陳
③	海皇星	一二八	摩加利	7	摩
④	嘉驥	一二五	李森	6	施
⑤	洛奇	一二五	潘納	5	羅
⑥	鄉村英雄	一二三	朴仕能	9	王
⑦	永勝龍	一二三	梁偉德	4	簡
⑧	石澳	一二〇	浩德	8	郭
⑨	猛贏	一一七	盧約翰	2	陳
⑩	漁翁	一一七	劉同安	3	譚
⑪	綠寶石	一一六	施泰浦	10	卡

棄權馬：

	負磅	練馬師
高翹	一一七	沈
兒童友	一一五	夏
飛黃	一一五	實

第九場　第四班　一六〇〇公尺（連贏位）

	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	永榮	一三五	馬彼得	3	實
②	漢多好	一三五	×韋志豪	2	摩
③	益智	一三四	※徐貴良	6	殷
④	揚威耀武	一三四	摩加利	5	摩
⑤	維京一號	一二七	※陳鏈培	4	鄭
⑥	神話王子	一二七	×張鳳城	8	蘇
⑦	過海	一二三	劉同安	1	陳
⑧	獨行俠	一二三	告東尼	7	簡

棄權馬：

	負磅	練馬師
鴻勝	一三五	沈
五陵精神	一三三	摩
來來來	一二九	吳
驊騮	一二九	布
騮騏	一二五	張
小電腦	一二三	陳
豐水	一二三	卡

場外孖Q　第三場搭第四場
場內孖Q　第八場搭第九場
四重彩　第五場
場外三寶彩　第七、八、九場
場外孖寶
第一口　第二搭第四場
第二口　第五搭第七場
第三口　第六搭第八場

符號說明
※　減三磅
＋　減五磅
×　減七磅

馬將貼士

四重彩
威特利　銀城　偉意　有希望　歡欣

場內孖Q
第八場　好好嘢　英皇之友　鄉村英雄
第九場　過海　獨行俠　益智

場外三寶
第七場　翡翠福星　金穀
第八場　好好嘢　英皇之友
第九場　過海　獨行俠

場內外投注指南

連贏位精選
三場：2寶源　8大好時光　6全勝
四場：10友威　5森林寶島　2保時威
五場：4銀城　10冠多利　2歡欣
七場：1翡翠福星　3明駒　2天之驕子

四重彩
4銀城　2歡欣　10冠多利　1威特利　9偉意　7獲利堡

三寶彩
七場：1翡翠福星　2天之驕子
八場：1好好嘢　5洛奇
九場：7過海　6神話王子

場外孖寶
第一口　二1確能　6遙遙領先
　　　　四10友威　2保時威
第二口　五4銀城　2歡欣
　　　　七1翡翠福星　2天之驕子
第三口　六2夠威夠格　6一馬當先
　　　　八1好好嘢　5洛奇

馬膽
四場：10友威

場內孖Q
八場：1好好嘢　5洛奇　2英皇之友
九場：7過海　6神話王子　8獨行俠

顧位兼投
三場：2寶源
四場：10友威
七場：1翡翠福星

最佳冷馬
二場：6遙遙領先
六場：6一馬當先
七場：2天之驕子
九場：8獨行俠

老惠談馬

昨日勘視場地爲「黏地」，今日天氣仍難逆料，但無論如何不會成快地，場地的確實情況，應該臨場加以注意，形勢將偏利軟爛地的馬。

四重彩局勢最亂，幾匹短過八四馬傳搏殺消息，不過屈雅達，昨晨親踏荒地，而該廄今日祇有奇跡與威特利上陣，威特利在四重彩列陣，值得加倍注意的。

三寶
翡翠福星——海皇星——獨行俠
好好嘢——永榮

場內孖Q
第八場　好好嘢　鄉村英雄
第九場　獨行俠　過海　永榮

溫披佳選
第四場　友威　安德魯
第六場　翡翠福星　馬彼得
第八場　海皇星　摩加利

各場馬匹狀態綜合報導

快活谷晨操 選馬

今日沙田九場賽事合共八十七駒參戰，隸屬快活谷馬房只得三十七匹，數目與實力俱以沙田方面佔優勢，相信戰果又會一面倒。以下是谷中各駒操練情況及機會綜合報導：

第一場，第六班馬跑一四〇〇公尺。「名將」有操較前略好，可惜未擅軟爛路，仍難過信，「蘭娜麗莎」慢火煎魚，但神態生，體弱馬如此便夠，且擅水戰，半冷要防，「銀童」操足未惹好感，而且場地變化有碍，未許憧憬。

第二場，第四班馬跑一二〇〇公尺。「天皇星」最後試跑有生氣，爛路見獵心喜矣，今賽饒具冷味，「甘泉」慢試無異顯處，爛地欠佳，觀望爲宜，「電馳」有練進步不多，暫未夠再贏。

第三場，第六班馬跑一四〇〇公尺。「穩定世界」疏練未算太弱，前伕此程冷腳亦如此，今伕提防再來一次，「得勝」悠閒態平，不易言勝，「大好時光」最後試跑與「強人」拍跳竟未示弱，直覺勇勝上同，且看吳鹿又如何調兵遣將，論馬可爭，「利共」一般準備，無甚進展，尚非勝時，「克勝」有練態忍好感，忍耐至今已夠火喉，此番值得盯緊。

第四場，公開賽跑一二〇〇公尺。「強人」多操排徊未進，仍然陷隊居多，「保時威」備戰未如前時積極，神氣亦覺轉淡，今賽小心再失，「強駒」有操銳利已減，不宜迷戀，「康橋」連番拍跳俱要力掩鋒芒，已備出擊狀態，此程首本，今賽切勿漠視，「大嶼山」多操顯著進步，爛地特佳，此伕有力問鼎中原。

第五場，第四班馬跑一六〇〇公尺。「曙光」操足略有起色，但仍未夠贏，「威威」疏練欠勇，機會平平，「偉意」有練甚勇，上次爛地試準，今賽值得重視，「冠多利」有備而戰，狀態穩定，此程有週旋資格，冷配有瞄頭，「來歡樂」操練未儕，近況帶勇，可惜不擅爛路，宜採觀望。

第六場，第四班馬跑一二〇〇公尺。「明輝」多操甚勇，但草地無惡氣，配腳之材，「先惠」慢試老遲，不足爲患，「好開心」復有準備，爛路特佳此程健將，今賽有冷味，「一馬當先」磨刀霍霍，冒勇多時，惟爛路亦有碍，相信不易突圍。

第七場，新馬跑一六〇〇公尺。「翡翠福星」[illegible]最後試跑與「[illegible]」拍跳[illegible]，如不三心兩意，應贏此伕，「明駒」、「藍寶」有備而戰，無甚進步，不易影響大局。

第八場，新馬跑一六〇〇公尺。「好好嘢」備戰認真，勇熟有加，如非爛路欠佳，可期掄元，「英皇之友」與賽進步，但衝刺力似普通，此程恐未盡適合，宜戴忌摔，「鄉村英雄」操足有進步，上次曾試馬，今賽要重視，「猛贏」、「漁翁」勤練仍未上力，機會有待。

第九場，第四班馬跑一六〇〇公尺。「永榮」疏練慢跑，不宜懂慣，「維京一號」多操態遜前時，不宜過信，「神話王子」上賽水準，但今次路程騎者俱不同，計實力輪不到，樊熱門未許追實尾，「過海」備戰仍緊，進步良多，有添食動態，今賽搏場，未爲遲也。

沙田晨操 選馬

今日上陣的馬雖疏疏落落，然形勢卻十分混亂，對於那些分頭雞肋的熱門馬，還是忍手爲高。茲將隸屬沙田的馬匹之狀態評述如下：

第一場：「高就」晨課無缺，進步神速，力足再下一城。「馬首」近況平平無奇，雖有作爲，今次係爲人作嫁而已。「奇蹟」未嘗作快功夫操磨，狀態低沉。

第二場：「確能」火氣十足，身體豐滿，近況[illegible]「遙遙領先」出閘靈活，日趨佳境，可爭三甲。

第三場：「寶源」朝氣勃勃，腳步雄健，勇況日益增進，可期打開勝利之門。「全勝」步姿矯捷，勇況實起，是位置之材。「阿哥哥」未有寸進，可以不理。「鷹揚」腳頭未上力。「一路發」近況低沉。「金童」銳氣未消。

第四場：「友威」日見進步，出頭有望了。「得晒」和「馬蹄金」皆在水準之上，後者可爭三甲。

第五場：「威特利」勇況續進，力足再建一功。「銀城」操練空前積極已告復甦了，誠是爭雄份子。「有希望」勇況持續，一位已足。「中游之光」火氣旺盛，可作四重彩配腳。「歡欣」日益成熟，但剛剛過班，可能留力以待。

第六場：「夠威夠格」雖未及大勇之境，但對手俱似是而非，所以仍有作爲。「金驊」未有起色。

第七場：「天之驕子」進步良多，可期掄元。「擒搏浪」和「金銀星」皆未上力。「金穀」和「三樂」均日趨成熟，可爭三甲。

第八場：「海皇星」略有進展，未及爭勝水準。「嘉驥」和「永勝龍」俱生硬非常。「洛奇」與上伕無異，不宜懂慣。「綠寶石」體態肥胖，難有作爲。「石澳」步姿生硬，尚遠離水準。

第九場：上次輕易取勝的「益智」勇況續進，力足連捷。「漢多好」只操過一課，狀態低沉。「揚威耀武」生氣勃勃，可爭一位。「獨行俠」雖操練無間，但近況卻不如前，可以不理。

池哥三寶

第七場　翡翠福星　擒搏浪
第八場　洛奇　好好嘢
第九場　益智　過海

翡翠福音勝望高 天之驕子配搭材

第七場　「翡翠福星」在馬彼得胯下演出一次比一次有進步，今次同場對手太弱，論馬可以輕易勝同一伕。

「明駒」上伕千二公尺已能闖入第二，今次操足而來，勇態畢呈，是前駒心腹大患。

「天之驕子」幕後鬥志高昂，此駒前速後勁均優，如果對手演出稍有差池，隨時可以異軍突起，最佳配搭。

「擒搏浪」勤操未有進步，同場對手實力強，爭勝有待。

「金銀星」台型十足，同配譚文就有拚勁，冷門佳配。

「藍寶」前速不弱，但上伕在變化場地跑來一無是處，看來只屬位置之爭。

夠威夠格已大勇 明輝鬥志夠鮮明

第六場　「夠威夠格」上伕被捧成熱門落敗，主要途中受阻，拚後勤操快磨，走勢有極大進步，今走理想路程，應可輕勝。

「金驊」久沉之馬，近日操起，不過腳患馬始終難寄厚望，只宜作配。

「明輝」此程合適，上伕沙地後上力挫「東山

好好嘢成熟有進 海皇星摩仔搏盡

第八場　「好好嘢」成熟進步佔先，上伕前中段走勢相當出色，敗於高質馬「前程無限」腳下，今次對手無多，力可打開勝利之門。

「洛奇」上伕狀態稍有起色，即能濺後勁殺退「金狐」，今次易配潘納肯定有鬥志，可以作爲配搭對象。

「海皇星」質素甚高，由於脾劣關係，故而遲遲未有上陣，今次走勢大勇，老摩肯毅然上陣，必定信心十足，但有畏閘陰影，故而只可作配。

「永勝龍」質素平平，苦操未見寸進，今伕只屬陪跑份子。

「鄉村英雄」合跑變化場地，冷門佳選。

「英皇之友」上伕突然出擊被擒，今伕幕後鬥志如何？冷則可敵，熱捧不智。

過海要優先考慮 維京一號冷選材

第九場　「過海」上伕狀態稍起即能經濟取勝，末段勁勢十足，拚後馬身收得更爲結實，今季時日無多，今次匆匆上陣，必有鬥志，值得優先考慮。

「維京一號」場地有幫助，可惜狀態苦操不起，只屬冷門對象。

「神話王子」擅在變化場地角逐，今次同配張鳳城更有減磅之利，不過此駒往往演出失準，屬位置之材。

「獨行俠」上伕力拼得第三，今次用告東尼上陣，亦屬配腳之爭。

「揚威耀武」跑此程最合腳法，雖然變化場地恐防有失，但摩加利執韁亦不容忽視。

「益智」上伕爛冷後仍有佳態，只是幕後鬥志難測，可爭欠穩。

冷盤

每逢農曆三月廿三日天后娘娘誕期間，例必多雨降，故日來天雨連綿，相信今日沙田日馬，演前賽後，亦必有雨，當然是爛路或軟地無疑，因此馬迷投注，應多些注意那些擅跑爛路之馬。

小摩原出球八場，但第四場好運，昨已宣佈退出，故祇出七場，即爲第一場高就，第二場確能，第三場全勝，第五場獲利堡，第七場天之驕子，第八場海皇星及第九場揚威耀武，其中除海皇星首次上陣，未看透其實力，認爲機會不大外，其他四匹都是三甲之材，尤其是高就和確能，可以說得是坐位望贏。

老蘇退休在即，爲日無多，故其馬房之馬，力谷求勝，第一場名將，固然可以出冷，至第二場電馳，第四場森林寶島，第五場來歡樂，第八場好好嘢及第九場神話王子，俱有機會，而以森林寶島及好好嘢機會最大。

筆者現介紹之一匹心水冷馬，就是第五場告東尼所策蘇廄馬來歡樂。

來歡樂：這是場外第二口孖寶次關，亦四重彩所在，由第四班馬跑一六〇〇公尺，十一駒列陣，最熱當推安德魯之威特利，梁偉德之銀城及李森的中游之光，不過來歡樂負磅最輕，近態亦勇，曾於此程好地以一分三十七秒六奪標，記得其於三月八日跑沙田軟地一四〇〇公尺，祇負於梁偉德之獲得福及潘納之喜好運得季軍，賽後勇態更進，同時由此尼見其對跑軟地亦適宜，今次如果殺下出來，分頭不會少，故好抓冷馬友，幸勿走寶。

四重彩　安迪

四重彩仍編在第五場舉行，由第四班馬角逐千六公尺十一駒列陣，從形勢來看，今次的四重彩有重心馬膽出現，但有實力爭入圍的馬匹相當多，仍是緊凑之局。以下是我的心水介紹：

「銀城」準備過程最積極，最後試跑狀態大勇，此駒速度順利能放能門，千六公尺正宗腳法比賽，且不受場地限制，改配梁偉德上陣，以馬論馬，「銀城」縱然不勝亦應有位交代，馬膽佳選。

「威特利」上賽越級挑戰跑同程快地，大勝對方十馬位，實力之強可見。拚後復躁保持勇健，此駒質新未見底，奮鬥心強，升班加重磅形勢並不吃虧，當可起而再爭。

「獲利堡」實力雖非突出，可取在近況勇，擅跑有變化場地，細摩主帥必然拼個明白，配腳亦要加入考慮。

「冠多利」及「曙光」俱有實力，準備過程積極，前駒今季操練過程穩定，而後駒健康亦覺好轉，狀態復甦，有望爭入四重彩一席。

（膽）　4銀城　1威特利
（配腳）　7獲利堡　10冠多利　5曙光

狂升後市道先軟後硬仍看好
引首翹望待減息 投資者困惑閃縮
恒指仍升五點交投億五千萬

股市

週五股市反覆靠挺，表現尚覺不弱，惟市面買賣稍呈閃縮，令投資者頗感猶豫。一般人仕對銀行減息深存希望，惟另一方面市內部份投資大戶頗有出貨現象，使大市走勢更趨不定，所以大多數只採觀望心理而已。而市面除減息消息外，並無其他利好因素刺激，所以近期大市仍會牛皮反覆上落而已。指數日前更迫近九百大關，只要來作彈升，即可衝越此關口。經紀表示，現時市道仍未十分明朗，但大市仍正醞釀一良好靠挺走勢，相信後市仍有可為。指數反覆積挺四點九七。四會總成交額為一億五千八百五十三萬元。

市道初開，市情仍呈靠挺硬朗走勢，買盤亦較前積增，投資者乘前銳衝表現，大多繼續入市吸納，惟當股價升至較高水平時，即湧現龐大回售壓力，而部份大戶亦客見吐御跡象，遂使大市反覆退落。十一時指數已報順二點九七。市況中段，市道仍成拉鋸局面，買賣互見爭持，由於一般散家轉呈觀望，而投資大戶亦繼續御貨，更使大市呈牛皮軟淡走勢，而股價亦再微挫。上午收市時指數稍落零點五六。下午開盤，市道稍見回穩，由於乘低吸入者繼續入市，而個別股份走勢秀旗推引下，遂使大市反覆微挺，交投又較前增升。

大市中表現較為人好感者，和黃走勢穩步壯升，最初成八元五角，其後一度跌下八元四角五分，最後卻銳挺至八元六角五分最高收市，較前升一角五分。而怡和亦表硬朗，但無驚人，最初以十四元四角成交，最低退落十四元二角，最後亦衝回十四元四角最高收市，躍上二角。另外大昌亦甚平穩，最高搶上三元六角五分，最低挫下三元五角七分半，最後以三元六角收市，升二角五分。長江實業依然不俗，最高首成十四元正，最低跌落十三元八角，最後收市亦為十三元八角，下跌一角。

較為活躍的股份：置地最高初成十一元，最低跌下十元八角，最後以十元九角收市，微順一角。港燈最高躍上六元一角五分，最低企穩六元正，最後以六元零五分收市，倒落五分。新世界最高開市成三元九角五分，最低跌至三元八角七分半，最後以三元九角二分半收市，退落二分半。新鴻基證券最初成一元九角五分，最高搶上一元九角七分，最後滑下一元九角六分收市最低。滙豐最高十三元八角，最低十三元七角，最後收十三元八角，亦無變化。會德豐（A）最高初市成四元一角五分，最低收市跌回四元零七分半，較前滑落五角。

股市分類指數遠東交易所公佈如下：銀行類五一一四點九〇升七點二四；公用事業類二八二三點四九跌一二點五七；地產建築類五二三六點八五跌三五點一七；工商企業類二七九二點七八升二一點六五；倉庫類一六八九〇點〇三升二四八點三八；酒店類四三四一點一七跌〇點二一；投資類三四九九點三五跌三一點九七；航業類一〇七四點五八升七點四四；紡織類二〇八三點七三升七四點〇五。

港金低跌18元
交投閒散人心觀望
美滙扳升最高四九三

【本報訊】昨日本港金市走勢一片牛皮，交投疏靜，人心多存觀望態度。

週四市倫敦二盤定價後，據金商稱早段有少量沽家出現，但在中段時有較多買家入市，金價上揚，昨日國際貨幣基金會拍賣黃金結果對金市影響不大。定盤後期金偏軟，交投仍然平靜。

倫敦收市後，據金商稱在紐約開市後有少量買家入市，金價再度微升，但交投仍然平靜。

倫敦收市後期金走勢反覆靜，做價徘徊，收市前半小時有即市好友平倉，六月份期金以五一二．五〇美元收市。

本港金市，前市尾盤為二九九三．〇，昨日上午開市報二九九〇．〇，比前市低開三元，最高成二九九七．〇，最低成二九八一．〇，收市價二九八五．〇，息價盯去息二．九六元。

下午開市報二九八七．〇，最高成二九九〇．〇，最低成二九六八．〇，收市價二九七五．〇。整日波幅為二十九元。收市價比前市跌十八元。

週四外國行情，金價方面：倫敦報五一五．七五美元（升五．七五美元），瑞士入價報五一三．〇美元，出價報五一八．〇美元（升五．〇美元），巴黎報五三六．七一美元（升〇．〇七美元），美國紐約六月份期金報五二二．五〇美元（跌四．五〇美元）。美鈔方面：倫敦轉讓勢報二．二八六五美元（漲〇．〇〇四七美元）。

美鈔扳升，大鈔報四．九〇五，普鈔報四．九〇〇。美電最高成四．九三〇，最低成四．九一〇。通天單最高成四．九一八，最低成四．九〇〇。

日元報好，大鈔報二〇九．〇，細鈔報二〇八．〇〇。西德馬克報二七二．五〇。法國法郎報一一六．五〇。瑞士法郎報二九四．〇〇。荷蘭報二四五．五〇。

本港金鈔外幣行情表

五月九日（星期五）

（九九K金）	
開市	2990.0
收市	2975.0
最高	2997.0
最低	2968.0
（白銀）	
開市	650.0
收市	650.0
最高	650.0
最低	650.0
（美鈔）	
大鈔	4.905
普鈔	4.900
（美電）	
最高	4.930
最低	4.910
（通天單）	
最高	4.918
最低	4.900

（日元）	
大鈔（萬計）	209.00
細鈔（萬計）	208.00
（其他外幣）	
英鎊	11.13
澳洲元	5.45
加幣	4.13
加元	4.12
[illegible]	0.57
大坡紙	2.25
細坡紙	2.24
馬來西亞元	2.23
[illegible]（百計）	53.00
[illegible]（仟元）	0.98
西德馬克（百計）	272.50
法國新法郎（百計）	116.50
瑞士新法郎（百計）	294.00
泰幣（百計）	24.50
荷幣（百計）	245.50
新台幣	115.00
人民幣	30.64

港滙指數

【本報訊】港元滙率指數昨日（星期四）為九三點八，較前下跌零點五。

銀行公會今又開會
減息之說甚囂塵上

【本報訊】外滙銀行公會今早又開例會，在近日減息之說不絕於耳的情況下，而美國優惠利率更已經降至十七厘，今日的會議備受注目。

目前一般金融界人士都提出減息的預測，更預料會降低一厘至一厘半左右，他們又相信在現情況下，本港減息將是本月內的事。

事實上，一金融界資深人士表示，本港利率實有調整的必要，主因外圍利率壓力已大為緩和，而公佈的三月貨幣供應數字又全面下降，在在都已製造了減息的良好氣氛。

另一方面，近月本港的出口數字絕不理想，出口增長的優勢已消除，入口增長率已和出口並駕齊驅，故實有減息刺激的需要。

他更預料減息乃極短期內的事，但相信幅度會屬象徵式，因為外圍利率走勢仍未完全明朗，銀行公會人士仍要見機行事。

昨日的美元滙率回升，港滙指數更猛挫點五，雖然和外圍美滙回升有關，但亦反映出本地投資者對息率走勢的看法。

歐洲金軟順
開市跌五元
美元先漲後回

【倫敦九日美聯社電】週五美元滙價在世界各地滙市都有升幅，但歐洲金價則同跌。

歐洲最大金市蘇黎世金價為每安士五〇七點五美元，比上日的五一五點五美元下跌八美元。

倫敦早市金價亦挫五點五美元，每安士為五一〇點五美元，上日卻為五一六美元。

白銀方面，倫敦報價每安士一三點一美元，上日為一六點二五。

滙市方面，收市一美元兌二三二點九〇元，比上日約兌二三二點六五稍降，但已比上週五的收市價兌二四〇點一跌八百元左右。

但在歐洲市場，美元際週則稍佳，可惜午市前卻因利比亞卡達菲表示正慎重考慮停產石油予美國及英國，而使美元回落。

英鎊兌美元偏軟順，一英鎊兌二點二七八美元，週四卻為二點二八三六。

中午時美元兌主要貨幣滙價為（括號內為上日收市價）：馬克一點八〇九〇（一點七九二五），瑞士法郎一點六七二七五（一點六六〇〇），法國法郎四點一二八七五（四點一九八五），荷蘭盾一點九九五〇（一點九八二〇），義大利里拉八五〇點二五（八四四點八五）。

拆息達十六厘

【本報訊】本港銀行同業隔日拆息昨日上升至一分六厘，該水平乃三月份以來最高，但和二月尾的二分，仍有一段距離。

日元滙價急劇回升
美金融利率進一步下降
抑制通脹較美國先成功

【本報訊】日圓滙率低落的基本情勢，似乎已經結束，週五東京外滙市場日圓價位，回升至一美元兌二三二圓九角收盤。

日圓回升如此急速，主要是美國金融利率自上週起進一步降低，使得美日之間的利率差距縮小，甚至可轉讓定期存款利率比日本更低，因為，日本金融界人士也承認，曾經成為日圓跌價原因之一的資本流出情況，自從進入五月後不僅完全停止，反而從海外流入日本。

基於這一情勢的變化，日本銀行週三宣佈，自一九七八年十一月以來，每況愈下的日圓行情，顯然轉趨為升了。因此，該銀行正考慮自三月實施的防衛日圓對策中，從國外引進的衝擊貸款（用途不受限制的外滙貸款），從五月起大量減少。

外滙市場日圓低落的情緒一變而為看漲的另一因素，顯然是美國通貨膨脹不容易歇息，相反地日本躉售物價漲勢在第二季（四月至六月）將渡過高潮。由於抑制通貨膨脹方面，日本所收到的效果比美國搶先一步出現。因此，海外投資家開始買進日圓，外滙流入日本增加，是為促使日圓回升的重大因素。

不過，由於美國金融利率的降低過份急速，有些看法認為美國政府可能採取修改過大的降低幅度，但日本銀行認為外滙市場的行情顯著完全改變，除非今後國外情勢發生重大變化，否則日圓回升的基本情勢不至轉變。

事實上，儘管美國聯邦準備理事會否認放寬緊縮金融，但週三起撤銷了重貼現率三%的附加費，而重貼現率仍然維持在十三%。美國這一行動也是促使週三東京外滙市場美元下跌，日圓上升的主因。

日圓今後漲跌的關鍵，顯然在於美國金融利率的減低趨勢。依一般看法，美國基本放款利率將會繼續下降，那麼，日圓也隨之上升，日圓之上升勢將引進更多外國資金的流入日本，而這一趨勢更刺激日圓回升。因此，日圓回升到一美元兌二三〇圓關，在短期內就會出現。

股市透視

港九海運屬不幸中之較幸運
美臣證券虧損可望有所改善

港九海運有限公司在截至八零年一月卅一日止首六個月內，未經審核之集團綜合純利為一百四十萬二千元，較去年度同期之八十六萬七千元增加百份之六十有多，業績堪稱滿意。期內獲此佳績，主要因該集團位於本港之房地產獲得可觀收益所致，所以該集團正不斷尋找增加此項收入之投資。該集團目前主要發展為位於大埔錦山聚樂園之建築工程，預料會在今年十月間便可竣工，大部份單位已予售出。另外該集團與遠東發展有限公司合作發展位於新界屯門地段一八二及一八四號之地產，工程計劃方面已近完成並已動工興建。除地產業務外，該集團屬下之輪船業務收益亦較前有穩定之進展，因為該集團將拖船之服務恢復，使盈利亦相應增加。由於該集團已能逐漸使其虧損減降，雖然該集團業務範圍不大，但在該集團審慎及把握有利機會時作有利之物業投資，並加強船務方面之服務，預料是年度全年溢利必較去年度更佳。所以雖然是年度該集團仍且派發中期股息，惟預料在今年年底恢復派發末期股息與其股東。現時該股份仍然暫停買賣，相信仍要待一段期間始能恢復上牌買賣，但如手上持有該公司股份之投資者亦可在不久之將來，得到派息之可能，所以較其他仍然停止買賣之股份而言已屬無可厚非了。

美迪臣證券有限公司在截至八零年一月卅一日止首六個月內，未經審核之集團合併虧損為十六萬元而已，較上年度同期之四十八萬八千元有顯著之轉好跡象，業績已屬滿意。現時該公司在德國之訴訟案仍無多大進展，即該公司在七八年度報中指出有關投資於蕉尼克（SCHNEIDERS MUNZING）之成績未如理想，及在同期七月十日，當地法院裁定該公司不屬於該合夥組織，所以該公司提出上述訴訟。而在去年四月之聆訊中該公司得獲賠償，但由於訟方所提出之賠償額極不合理，所以該公司目前仍積極上訴中。至於另一間該公司擁有控制權之港九海運有限公司，業務則有令人滿意之增長，而該附屬之物業發展正依照計劃逐漸進展中，預料對該公司虧損方面大有幫助。相信在下半年度該公司之虧損將可減至較低之水平。

有關評論建議僅屬作者個人意見，讀者應先作審慎研究

綜合七百多位金融界人士意見
美股年底前將漲百多點
能源電子國防類股較佳

【本報訊】外國股市尤以美國華爾街為甚，對本港股市都有一定的影響，以下一段為美國七百多位金融界人士對美國股市未來走勢的預測：

目前正因為伊朗、利率和景氣展望的變化而升降的股市，幾乎可以確定的是，在年底以前將會升高，比現行杜鐘斯工業平均數水平——五月一日為八二一．二五——可能上漲一百點或更多，但是將呈拉鋸式的上升，股價在轉跌回升前再度下降。

——在未來幾個月，表現可望最好的股票：從事能源生產、國防、通信、工業原料、電子控制、電子計算機、高度工業技術和金融服務公司，前途較不樂觀的股票包括鋼鐵、汽車、大多數零售公司、高度管制工業的公司或養老金債務重的公司。

——投資人已經投資大約六百億美元的貨幣市場資金，仍然是現金的好去處，但是因為利率下降，股市展望改善，會有部份資金退出，改投於股票和其他投資項目。

——儘管最近幾週長期債券價格已見起色，但是它的光彩已失去大部，許多人都避開債券，因為要避兩位數字通貨膨脹已經變成美國經濟的永久固定裝置。

——此外，房地產市場則尤乐著警號，因為價格高漲和抵押貸款成本大增，大多數專家相信，房價上漲速率今後將緩慢下來。但是擁有大筆資金的機構投資人，公寓、購物中心和工業建築的投資，在若干年期間，可以提供有利的報酬。

大多數投資職業專家同意，美國現在正處於衰退中，今年的工業生產將減少大約百分之十至百分之十五，並且促成利率下降——一年內短期利率可望降至百分之十——附帶的是利潤降低。專家說，如果經驗有用的話，股市可望在一九八〇年底左右——在衰退底谷之前若干個月——開始升高。分析家討論有一項巨大的不確定因素存在，即通貨膨脹能否在不使景氣較一般預料嚴重的情況下加以控制。

貿易發展局商團
赴非洲考察市場
象牙海岸主要目標

【本報訊】由香港總商會與貿易發展局合辦的十六人貿易團，將於今日（五月十日）啓程赴非洲。

在五月十日至三十日期間，該團將分別訪問尼日利亞、肯尼亞及象牙海岸。香港對以上三個國家的出口總值超過五億一千五百萬元，主要出口的產品包括鐘錶、成衣、卡式錄音帶、玩具、洋娃娃、人造手飾及攝影器材。

據率領該團的香港總商會貿易部經理陳煥燊表示，每年赴非洲考察一個新市場，已成了該團的慣例。他稱：「今次我們選了象牙海岸作為考察目標。象牙海岸雖是個細小國家，且與香港的雙邊貿易不大，但我們希望能透過這次訪問，與當地買家建立初步聯繫，以便日後進行交易。」

尼日利亞人口達八千萬，是非洲一個主要市場。由於該國近年的石油收益增加，它對香港極具拓展潛力。去年，尼日利亞的石油出口總值達一百五十億美元，預計今年的石油收益可達二百億美元。

陳氏稱：「尼國石油盈利激增顯示，當地買家對本港消費產品的需求可能提高。我們向尼日利亞增加出口的機會甚大。」

東京股市
跌後反彈
升五十點

據野村證券消息五月九日東京股市，跌後反彈，股票做價幾全面上揚，石油、鋼鐵、高價股走勢有力，藥品股堅挺，汽車股互有漲跌，杜鐘斯平均指數收市為六八〇八點三八，新市場指數收四六八點七一，成交仍屬普通，全日開做共二億七千萬股。以下為部份股票收市價：

味之素	五八〇
星辰錶	三六八
大日本印刷	五〇三
凸版印刷	四四九
富士通	四八五
日立	二五三
本田汽車	五七六
豐田汽車	八三五
日產汽車	六八〇
小松製作	三六〇
三菱地產	三七六
三菱重工	一九三
三井地產	四七四
日本石油	二一〇〇
新日本鋼鐵	一四五
野村證券	四〇一
堅實	五六〇
新力	二〇一〇
武田製藥	五〇三
平和不動產	五八六

海味市道淡靜
魷魚較有銷路
日韓蠔豉有新貨到

【本報訊】本港海產因連月天陰多雨，生產受到天氣不佳影響，甚少貨到，除特種貨因來貨稀疏，與有較旺銷路之外，中下級海產市道淡靜，抱中魷魚買家吸入較多，價格每担漲三千九百五十元和三千七百元，拖寸魷魚每担二千九百元，和二千八百元；中上魷仔每担一千三百至三百六十元，價格略有上漲。澳門蠔子價格近又上升，幹身蠔子每担漲至三千六百元。

日本和南韓蠔豉有新貨到，特大南韓蠔豉每担三千八百元，大蠔豉三千二百元，中蠔豉二千三百元。

蕓豆價格上升，影響銷路，普通蕓豆每担一百六十元，揀靚蕓豆一百九十元。至於白果，來貨奇少，三級河南白果每担九百三十元，生蕓米貨疏，但價仍企高不下，銷路欠佳。

陽江蝦米續有來貨應市，一級陽江蝦米每担高達六千八百五十元，二級五千九百元，三級四千元。台爭花每担一千二百元，韓大菜近來少貨，價格每担為五千三百元。

期金經紀申請
資格要求嚴格

【本報訊】香港商品交易所主席施彼德表示，黃金期貨經紀的申請者在資金、信譽和充份使用經紀權的意願方面，都要符合要求。

政府自宣佈批准商品市場交易所開辦黃金期貨市場以來，該所已收到大量經紀申請書。

與此同時，本港大豆期貨市場的交投數量，平均已達到東京市場的百分之二十五。當地每日交投總量，目前是一千手，而本港上星期的平均數量，更高達四百五十七手，佔百分之四十五。

這種情況對本港期豆市場具有利好作用，原因是，目前價格變動將如果增大，交投數量預料大為增加。本港期豆價格將於五日中改變，到時，處於觀望的買家便重新活躍過來。

商品期貨市行情

原棉（全日共成交95手）

月份	收市價	與上日比較
十	74.90	+1.10
十二	71.30	+0.75
81年三	71.81	+1.01
五	73.51	+1.26

原糖（全日共成交128手）

月份	收市價	與上日比較
九	30.28	+0.50
十	30.35	+0.50
81年一	30.90	+0.45
三	31.41	+0.49
五	31.40	+0.65

黃豆（全日共成交1030手）

月份	收市價	與上日比較
五	93.40	−0.60
六	95.00	−1.80
七	93.00	−3.00
八	93.00	−3.00
九	93.00	−2.60
十	94.20	−3.80

七月赴日本考察
香港食品製造商

【本報訊】香港生產力促進中心，亞洲生產力組織與日本生產性本部將於一九八〇年七月十四日至廿五日聯合主辦香港食品製造業赴日考察團，歡迎食品製造業人士提名參加。考察團之目的在為參加者提供機會，觀摩日本食品製造業的最新技術，並參觀各種大型食品製造廠，考察團成員將有機會參觀各種機械設備、食品急凍、水、消毒與材料處理等技術。成員並可與日本食品製造業人士討論有關問題。

欲知進一步詳情，請與香港生產力促進中心聯絡太平先生或何啓先生。

本港股票市昨日成交報價表

（本表開市收市價係以各證券交易所當日最高者為據，其他則以當日成盤為據。）

	恒生指數	遠東指數	金銀綜合指數	金指數	銀指數
上午	878.32	4203.42	750.10	737.64	871.73
下午	883.85	4220.25	753.31	741.56	873.22
	升4.97	升3.98	升3.12	升4.26	升0.09

四會總成交額：一億五千八百五十三萬元（香港交易所佔三千四百二十二萬元；遠東交易所佔六千八百九十四萬元；金銀交易所佔五千五百萬元；九龍交易所佔三十七萬元。）

股名	開市價	收市價	最高價	最低價	漲跌	成交股數
（銀行類）						
滙豐銀行	13.80	13.80	13.90	13.70	—	618,865
恒生銀行	102.00	103.00	103.00	102.00	+2.00	11,833
東亞銀行	50.00	51.00	51.00	50.00	—	6,500
海外信託銀行	4.30	4.30	4.325	4.30	—	100,400
友聯銀行	6.75	6.75	6.75	6.70	—	22,285
永隆銀行	49.00	49.50	49.50	49.00	+0.25	6,600
（公用類）						
港燈集團	6.10	6.05	6.15	6.00	−0.05	1,348,200
港燈債券	21%	21.5%	21.5%	21%	+1%	420
港燈認股証	5.85	5.70	5.85	5.70	−0.10	390,840
九龍電燈	19.00	18.90	19.00	18.80	+0.10	36,688
中華煤氣	21.90	21.90	22.00	21.90	−0.10	7,500
電話公司	24.10	24.10	24.20	24.00	—	20,800
中華巴士	40.50	40.50	40.50	40.00	+0.50	400
九龍巴士	6.05	6.00	6.05	5.90	−0.05	85,487
油蔴地小輪	32.25	32.25	32.50	32.00	—	5,000
香港隧道	9.30	9.30	9.30	9.30	—	15,000
（倉塲類）						
九龍倉	67.50	68.00	69.00	67.50	+1.00	12,800
九倉認股權証	266.00	270.00	270.00	266.00	—	538
安全貨倉	3.525	3.525	3.525	3.525	+0.025	2,000
（航業類）						
亞洲航業	5.15	5.20	5.25	5.15	+0.05	81,000
會德豐船務（B）	0.45	0.45	0.45	0.44	+0.01	21,000
中華造船廠	1.68	1.70	1.74	1.68	+0.02	92,000
綿進航業	3.50	3.50	3.50	3.425	—	7,000
華光航業	4.55	4.60	4.60	4.55	+0.025	13,000
信德船務	3.50	3.55	3.55	3.50	+0.025	238,000
東方貨櫃	3.975	4.00	4.00	3.95	+0.925	260,000
（建築類）						
保華	2.525	2.55	2.55	2.50	+0.025	244,200
新昌	2.85	2.80	2.85	2.80	−0.025	195,305
太新（公和）	3.90	3.85	3.90	3.85	−0.025	25,000
青洲英坭	49.50	48.50	49.50	48.50	−0.50	38,000
安達臣大亞集團	4.30	4.20	4.30	4.20	−0.10	66,000
（投資類）						
聯合企業	6.40	6.40	6.40	6.40	—	1,000
怡和証券	7.85	7.65	7.85	7.65	−0.15	73,650
新鴻基証券	1.95	1.96	1.97	1.95	+0.01	192,000
隆豐投資	2.95	3.15	3.15	2.90	+0.275	1,182,000
新鴻基財務	2.475	2.475	2.50	2.475	—	89,644
（地產類）						
置地公司	11.00	10.90	11.00	10.80	−0.10	610,159
置地債券認股權証	1820.00	1780.00	1820.00	1760.00	−20.00	2,135
置地債券八厘	68%	69%	69%	68%	+1%	32
置地認股權証	9.00	9.00	9.05	9.00	—	204,875
置地股權	4.175	4.15	4.20	4.10	−0.025	554,593
海富國際置業	2.20	2.20	2.20	2.15	+0.05	22,000
瑞安建業	5.90	5.85	5.95	5.80	−0.05	116,000
瑞聯企業	3.225	3.225	3.25	3.15	−0.025	405,000
[illegible]企業	5.40	5.45	5.50	5.40	—	78,000
長江實業	14.00	13.80	14.00	13.80	−0.10	348,400
[illegible]地產	6.05	5.90	6.10	5.90	−0.10	72,000
大昌地產	3.65	3.60	3.65	3.575	−0.025	1,967,000
嘉年地產	1.65	1.67	1.67	1.63	+0.05	214,844
聯邦地產（A）	3.475	3.475	3.50	3.45	+0.025	131,000
寶聯企業	1.00	1.04	1.04	1.00	+0.04	54,000
亨隆地產	2.25	2.20	2.25	2.20	−0.05	74,000
四海地產	1.98	2.025	2.025	1.96	+0.065	23,000
大生地產	2.15	2.20	2.20	2.15	+0.025	141,000
大寶地產	2.625	2.65	2.675	2.625	—	1,220,400
華光地產	1.60	1.58	1.60	1.56	—	442,000
利豐地產	2.05	2.00	2.05	1.97	—	130,000
太古地產	5.40	5.50	5.55	5.40	+0.10	559,000
合和地產	9.90	10.10	10.20	9.85	+0.25	114,200
新鴻基地產	10.40	10.30	10.40	10.20	−0.10	208,400
恒隆地產	10.40	10.30	10.50	10.20	−0.10	75,250
建煌新記	1.28	1.25	1.28	1.24	−0.03	481,160
夏利來置業	1.06	1.06	1.06	1.06	+0.01	6,000
夏利文	1.10	1.14	1.14	1.10	+0.05	64,000
廖創興	2.45	2.425	2.45	2.425	—	24,000
大捷財務投資	0.94	0.93	0.94	0.92	−0.01	140,000
萬生	0.45	0.46	0.46	0.45	—	226,000
信託公司（A）	4.825	4.825	4.825	4.825	−0.025	7,000
明輝發展	1.03	1.03	1.03	1.02	—	118,000
利興發展	3.45	3.475	3.475	3.40	+0.075	66,000
泰盛發展除淨	1.65	1.68	1.68	1.65	+0.17	1,149,000
世界發展	2.60	2.60	2.625	2.575	—	398,000
遠東發展	3.725	3.725	3.725	3.65	—	875,000
海南發展	2.45	2.45	2.45	2.45	+0.15	30,000
新世界發展	3.95	3.925	3.95	3.875	−0.025	1,471,600
（工商類）						
怡和公司	14.40	14.40	14.40	14.20	+0.20	513,400
和記黃埔	8.50	8.65	8.65	8.45	+0.15	726,040
和記黃埔優先股	0.85	0.86	0.86	0.84	+0.02	220,934
太古洋行（A）	7.30	7.25	7.30	7.20	−0.05	284,000
太古洋行（B）	1.30	1.29	1.30	1.28	−0.01	140,000
會德豐（A）	4.15	4.075	4.15	4.075	−0.05	233,000
莊士集團	4.55	4.60	4.65	4.55	+0.075	24,750
港機工程	10.00	9.90	10.00	9.80	+0.20	14,400
邵氏公司	4.15	4.15	4.15	4.15	+0.05	3,000
永安人壽	2.45	2.45	2.45	2.40	—	26,000
橡膠信託	7.10	7.10	7.10	7.05	—	48,000
周生生	2.10	2.10	2.10	2.05	+0.10	54,000
菲立斯	0.145	0.145	0.145	0.145	—	250,000
屈臣氏	6.45	6.45	6.45	6.45	—	8,500
生力啤	7.20	7.20	7.20	7.20	—	2,600
英之傑企業	5.10	5.10	5.10	5.05	+0.10	24,000
立興	5.60	5.65	5.65	5.60	—	19,000
寶光	4.90	5.05	5.05	4.90	+0.15	173,000
仁孚	1.24	1.24	1.24	1.22	+0.01	116,000
（百貨類）						
永安公司	4.50	4.50	4.55	4.50	−0.10	5,000
鱷魚恤	2.90	2.95	2.95	2.90	−0.05	17,000
連卡佛（A）	6.45	6.45	6.45	6.40	—	7,420
（紡織類）						
南聯實業	3.275	3.35	3.35	3.275	+0.15	468,000
長江製衣	11.80	11.80	11.80	11.80	—	1,000
新馬製衣	19.80	19.80	19.80	19.80	—	1,000
（酒店類）						
大酒店	28.30	28.20	28.20	28.10	—	6,600
遠東酒店	1.49	1.48	1.50	1.47	+0.01	3,242,000
凱聯酒店	4.525	4.525	4.525	4.50	+0.025	217,500
百樂酒店	2.10	2.05	2.125	2.05	−0.10	24,000
美麗華酒店	20.00	20.00	20.00	20.00	−0.60	2,500

昨漲幅最大股份

股票	前收市價	昨收市價	百分率
泰盛發展(除淨)	2.15	1.88	11.26
隆豐國際投資	2.875	3.15	9.57
海南發展	2.30	2.45	6.52
周生生	2.00	2.10	5.00
港燈債券	20.5%	21.5%	4.88
南聯實業	3.20	3.35	4.69
夏利文	1.09	1.14	4.59
寶聯企業	1.00	1.04	4.00
四海地產	1.96	2.025	3.32
嘉年地產	1.62	1.67	3.09

昨跌幅最大股份

股票	前收市價	昨收市價	百分率
金山地產	2.10	2.00	4.76
百樂酒店	2.15	2.05	4.65
美麗華酒店	20.60	20.00	2.91
建煌新記	1.28	1.25	2.34
安達臣大亞	4.30	4.20	2.33
亨隆地產	2.25	2.20	2.22
永安公司	4.60	4.50	2.17
萬邦航業	5.00	4.90	2.00
怡和証券	7.80	7.65	1.92
港燈認股証	5.80	5.70	1.72

昨成交最多股份

股票	股數
遠東酒店	3,242,000
大昌地產	1,967,000
新世界發展	1,471,600
港燈集團	1,348,200
泰盛發展	1,220,400
隆豐國際投資	1,182,000
大寶地產	1,149,000
遠東發展	875,000
和記黃埔	726,040
滙豐銀行	618,865

工商眼

廣東銀行有限公司
開派一九七九年度股息通告

本公司一九七九年度股息計開第一優先股股息每股港幣一元二角第二優先股股息每股港幣六角新普通股股息每股港幣一角五仙業經一九八〇年五月九日股東年會會議議決及通過自本年五月十日起開派凡我股東請向本行香港總行提支或委託各地廣東銀行代提為荷。

一九八〇年五月十日

廣東銀行有限公司謹啓

涉嫌製五元硬幣 三代同「堂」被控

首被告不准保釋還押候訊

【本報訊】一名男子，兩名女子爲「三代同堂」，分別涉嫌僞造本港五元硬幣及藏一批可僞造五元硬幣印模，被警方商業罪案調查科人員拘控，昨解西區裁判處提堂，高富法官循控方請求，諭將案押候五月十三日，轉解荃灣裁判署再訊。三名被告均暫無須答辯，首被告不准保釋，還押監房看管，第二，第三被告則各准以五百元保釋外出候訊。

控方向法官透露，製僞幣地點在葵涌，而三被告則在港島地區被拘捕，另有兩名男子涉嫌與本案有關，稍後會被落案起訴，將一併解荃灣裁判署提訊。

首被告叶廣祥，四十八歲，雕刻工人，次被告叶洪妹，七十歲，家庭主婦，爲首被告母親，第三被告叶麗芳，十九歲，製衣工人，爲首被告之女兒，分別被控兩罪：(一)串控首被告於本年一月至二月期間，在葵涌梨木道D四四四號地段一間工業大廈其中一個單位，與兩名男子張耀良及孫釋榮僞造一批硬幣，可以影射本港之五元硬幣。(二)控全體被告，於本月一日，在深水埗醫局街一九三號閣樓，藏有一批印模，可以製造本港五元硬幣。

姚中立主席講述 三院各項財政概況

開支日增亟須熱心人士支持

【本報訊】東華三院主席姚中立，昨午在港南獅子會上講述「東華三院的收支概況」時稱：三院的收入來源，主要由政府及社會熱心人士支持，但要維持三院對社會多方面的服務，其支出亦十分龐大。

姚主席在會上概括解釋三院的收入來源：

㈠政府補助經常費百分之八十至一百，對醫療、教育、社會服務建設佔百分之七至八十。

㈡物業收益——由熱心善長捐贈及董事局購置及發展之物業所得。

㈢公益金捐款——爲了某項發展計劃的實施，三院可能獲得如香港賽馬會、何東爵士慈善基金等的捐款。

㈣每屆三院董事局的年捐，及各籌款活動所得。

㈤普通捐款——是社會熱心人士捐助，亦沒有指定捐款用途。根據東華三院與政府的協定，鑒於政府補助醫務經費百份之九十五以上，須將非指定用途捐款的百份之五十撥作醫務經費，以減輕政府補助的負担。

(六)指定用途的捐款——這是指有些社會熱心人士及公益金指定捐助某一項建設計劃的捐款，例如捐助學校的校舍建築及校內設備等。

(七)服務收費——包括醫院的住院收費，中學的學費及各類社會服務的收費。一般而言，這些收費與支出相比是極爲少量，祇是給予有能力交費者象徵式的責任。

以上各項收入，全部用作發展計劃的建築費及經常費。經常費包括各服務單位的員工薪津、退休金、福利費用及其他經常性開支。而三院非醫務部屬下行政總部，物業管理及殯儀服務等支出，皆由物業收益及董事局承担。

圖爲東華三院主席姚中立在港南獅子會上演說時攝

保良局請各界支持 助養運動

年費六百可按月捐付

【本報訊】保良局的助養運動已經開始。助養運動是保良局獨有的慈善運動，自一九六八年開始推行。溯其推展根由，乃該局董事會鑒於局中所收容的五百餘名無依弱小，大部分是失去父母呵護的孤兒或半孤兒，他們雖然獲得衣食住行的滿足，但在幼小的心靈中，由於失去親情的可愛，時感空虛寂寞，爲了幫助他們彌補這方面的缺乏，使心理健康發展，故推展此項富有人情味的慈善運動，使此類缺乏親情之兒童，能享家庭父母之愛。

助養局童一名，年費六百元，可一次過或半年或按月捐付。受助兒童，多由局方按助養者心意分配接受助養，但亦可由助養者自行到局選擇。其中有一人助養局童多名，亦有數人合共助養局童一名者。後者以學校或社團居多，正所謂爲善不拘多少。接受助養兒童，以四歲至六歲女童爲衆多，以其天眞活潑可愛之故，但亦有專擇全孤或智能缺陷者而助養之，使其愛心付與眞正渴望獲得關懷及同情之兒童。

本港的助養會長，不時利用假期前往保良局探望其「誼子」「誼女」，帶他們外出遊玩，使他們獲得親情慰藉。外地之會長，則以通信方式與局童聯絡，有的趁來港渡假之便到保良局探訪他們，亦有托在港親友來局會晤他們。局童在這樣的親情滋潤下，消除了內心的空虛。

保良局庚申年董事會全體同人懇切向社會各界人士呼籲，希望各善長慷慨地多分一點溫情予保良局之局童。如各界善長對此項運動感興趣的話，請電五一七六九二五八垂詢。

新界市政署宣佈 新界三個公衆墳場 骸骨到期必須遷葬

【本報訊】新界市政署昨日宣佈，所有在一九七三年下葬於新界區公衆墳場墓穴內的遺骸已到期遷移。

昨日出版的憲報已公佈一九八零年長洲墳場、沙嶺墳場及和合石墳場(遺骸遷移及處置)令。

新界市政署一發言人表示，該署規定公衆墳場墓穴內的遺骸，在下葬六年後，便須遷移將墓穴讓出供下葬其他遺骸之用。

他說：「已到期遷移遺骸的墓穴共有一萬零六十五個，其中有八千六百四十四個在和合石，一千零三十八個在沙嶺，以及三百八十三個在長洲。」

有關人士將骨殖遷移後，可將之重葬於政府或私人墳場的金塔墳內，又或可將之火化，然後將骨灰重葬於金塔墳內。

假如下葬已滿六年，而骨殖仍未遷移者，則市政事務署署長可根據前述命令，有權安排將此等骨殖重葬，或安排加以火化，然後將骨灰重葬於沙嶺金塔墳場，或其他金塔墳內。

該發言人表示：任何人士如欲遷移其先人的遺骸，必須事先到九龍紅磡暢行道六號該署墳場及火葬場辦事處申領檢拾遺骸許可證，每張費用二十五元。

他又透露，該署管轄下的葵涌靈灰安置所，在短期內落成，其中設有三千五百零八個壁龕。

比利時名畫家作品 在藝術中心畫廊展出

【本報訊】比利時名畫家安德烈・勞苗先生個人畫展，昨日於本港藝術中心畫廊D及F隆重揭幕，由比利時駐港總領事古德傑先生主持揭幕禮。

安德烈・勞苗先生原爲比利時國家電台及電視台文化節目監製，後轉攻繪畫，在名師指導下，獲得成就，曾先後在比利時及美國舉行畫展多次，每次均獲甚高評價。

此番安德烈・勞苗先生在本港舉行個人畫展，由昨日起至十四日爲期六天，誠爲愛好繪畫藝術者難得一睹世界水平作品之機會。

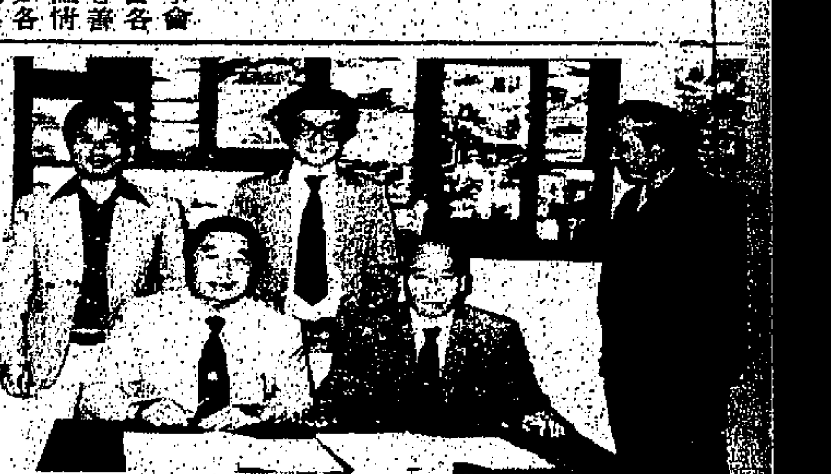
圖爲名畫家安德烈・勞苗陪同比利時駐港總領事古德傑(左)參觀其展出作品。

中華重工業與熊谷組簽署 青山電廠合約 工程費三千萬

【本報訊】中華重工業有限公司，承接熊谷組(香港)有限公司在青山踏石角興建之中華電力有限公司發電廠價值三千餘萬工程合約，項目包括：㈠全座樓宇之層頂及外牆圍身舖砌。㈡永久石屎地台模板安裝。㈢全座鋼鐵油漆。㈣全部電動捲閘、百葉窗及氣窗安裝。㈤全部各類鐵器製造及安裝。

該項合約簽署儀式昨在熊谷組辦事處舉行，由中華造船廠集團主席王華生、副總經理及中華重工業有限公司總經理王煥生、副總經理王如鴻，熊谷組副董事長于元平、總工程師汪文悌、合約經理飄幹偉共同主持。

中華重工業有限公司經在該地盤接獲逾億港元之兩項主要合約工程，包括建造東南亞最高最大之烟囱火管，其高度達七百呎。另一項爲承建整座發電廠之一切電機及機械發電設備，該項工程需動員逾千技工，爲時六年始告全部完成。



中華重工業與熊谷組簽署三千餘萬元之發電廠合約，左爲中華造船廠集團主席王華生、熊谷副董事長于元平、後排爲王煥生、王如鴻、汪文悌。

屯門建社區中心

新界司鍾逸傑簽署批地 面積達四千餘平方米

【本報訊】新界政務司鍾逸傑昨日簽署批地文件，將屯門一幅面積四千三百五十九方米土地撥予仁愛堂，以興建價值三千二百萬元的社區及體育中心。該幅土地係以私人協約方式批出。

仁愛堂新任主席劉皇發，昨日代表堂方簽署文件。

仁愛堂爲屯門區慈善團體，創立逾五十年。該堂於去年改組，其宗旨是爲屯門新市鎮日益增加的人口提供醫藥、福利及其他各類服務。

該社區及體育中心實用面積共十四萬一千二百零八方米，內有溜冰場、室內游泳池、多種用途康樂室、體育館、保齡球場、遊樂場、桌球室、乒乓球室、壁球場、供八十人用的餐廳及五間商店。

其他設備包括圖書館、多種用途會堂、展覽館、會議室、閱讀室、青年托兒室及遊戲場所、青年成人活動室、及辦公室。

英皇御准香港賽馬會及獎券基金，分別捐助八百萬及九百萬元，作爲建築費用。餘款則由私人捐助，及從出售仁愛堂名下物業籌募。仁愛堂最近已成立一籌款小組委員會。

該中心的動土儀式，將於本月稍後時間舉行。全部建築工程，可望於一九八二年底完成。

通安電腦自動電話報警機

今明日在新世界中心展出

本港治安日益嚴重，劫案頻生，保華利集團最近推出市面之最新防盜系統，「通安電腦自動電話報警機」，適用於防劫，防盜，防火及孤獨病人求救之用，日前經香港無線電視新聞報導及麗的電視貓頭鷹介紹後，市民反應極之良好。

該集團將於本月十日及十一日在新世界中心東翼參與麗的電視主辦，警務處及海關兩政府部門贊助之滅罪，禁黃及反吸毒展覽，向市民介紹「通安電腦自動電話報警機」的用途，屆時發明者林先生會在現場親自向觀衆介紹及示範該新產品的性能，歡迎市民參觀。

富士車系 設計獨特

東誠汽車有限公司代理的富士車系，在國際之享譽甚隆。據該公司營業部副經理余仲明表示，他與其合伙者蔡文興君，十分熱愛參與越野大賽，自七六年開始，每年均報名參加角逐，而所駕駛之富士車，更能幫助他獲得好成績。他們都是香港賽車會之行政會員，也是最近之佳跑越野大賽的策劃者。

富士車系爲八十年代最先進的科技結晶、性能靈活、穩定性特強。其獨特的設計，使房車在引擎、傳動轉軸系統等方面緊密配合，組成外型美觀、靈敏度特強、消耗燃油極少的優秀產品。

余君憑其本人乃賽車好手之駕駛經驗，歷屆參與越野賽，獲得多項優異獎。

圖爲拜倫軒書院校長聖仕巴利夫婦。

英拜倫軒預科書院 聖仕巴利校長訪港

港生升讀委威靈頓英中辦理

英國諾定咸郡拜倫軒書院(BYRON HOUSE COLLEGE)校董兼校長聖仕巴利夫婦，最近來港作爲期三周之訪問。

聖仕巴利夫婦訪港期間，分別訪問多間中學校，與校長、學生輔導教師及學生暢談。

聖仕巴利校長昨日訪問威靈頓英文中學，與威靈頓英中校監兼校長楊棣併暢談，讚揚威靈頓英中學生在拜倫軒書院肄業成績極佳，畢業後多能順利考入英國大學及理工學院攻讀。

聖仕巴利夫婦獻身教育事業多年，作育英才，一九六七年在距離倫敦一百二十哩之諾定咸郡創辦拜倫軒書院，校址環境幽靜，適合青年進修，設備完善，師資優良，修業學生歷屆參加英國聯大考試成績甚佳。拜倫軒書院設有初、高級程度理商預科課程，供香港中五、中六學生攻讀。

在拜倫軒肄業的香港學生，都會被安排在一家揀選的良好英國家庭，使外來留學生能夠盡快適應陌生的環境，和更容易了解英國的歷史、文化和社會風俗習慣。

拜倫軒書院校長聖仕巴利已委託威靈頓英文中學輔導處，爲香港往英國升學學生，提供升讀拜倫軒書院之有關資料及辦理入學手續。

原日廣州許仁醫院院長創製

許仁補腎丸 補腎藥王

專醫 男子虧弱・有心無力・工作遲庄・子因艱難・耳鳴眼花・夜多幻夢・腰膝背痛・神經衰弱・先天不足・善忘・體弱無能・水火不濟・發育不全・後天失調・未老先衰・氣血兩虧・腎部疾病・不論如何嚴重・久患殘症・一經服用・保證藥到回春・龍馬精強・百發百中・奏效如神

五十丸庄每盒只售十五元・一百廿丸庄每盒廉售三拾元

各處藥行均有代理(總行)彌敦道四九一號三樓電話③851495(總代理)大埔道中正藥房電話③820290

聘租務員

某機構誠聘租務員一名，英文中學畢業，稍識打字，有工作經驗及會計者優先考慮，請附詳歷，近照及希望待遇寄本港郵箱62號，書明「應徵租務員」。

被控煽動襲擊警務人員 兩馬伕不認罪 獲准保釋候審

控方將傳召十名証人出庭作供

【本報訊】發生於四月三十日沙田馬場馬伕與警員衝突事件，事後被傳訊正式落案檢控以煽動他人襲擊警務人員罪名的兩名馬伕，昨解粉嶺裁判司署審訊，兩名被告否認控罪。韋迪根法官諭將案押候五月十六日聆訊，被告兩人各仍准以現金五百元担保外出候審。

昨日兩名被告出庭時，神情顯得十分鎮定，而法庭旁聽席上只有少數親友在庭上旁聽，並沒有預期中大批馬伕兩人出現的場面，兩名被告皆沒有延聘律師代表出庭。

主控孔繼坤高級督察當庭透露：在此案中，控方將會傳召十名証人出庭作供，但他不知道辯方會傳召多少名証人出庭代二人辯護，他表示不能預計此案會審至何時，但相信會需時頗長。

被告二人：（一）林海山，四十歲，前馬會華人職工會理事長；（二）蔡義，四十二歲。兩人皆爲馬伕，被控於本年四月三十日，在沙田地區，煽動他人襲擊執行任務之警務人員。

此案事件發生於四月三十日下午五時半，一批探員奉命前往沙田馬伕宿舍「四睇」時，與馬伕發生衝突，引致大批馬伕與警方人員對峙，其後經馬會負責人調解，事件始告平息；警方要求事件中三名馬伕翌日往警署報到，經調查後，其中一人警方表示不會對他採取行動及多謝他的合作，餘二人則具保出外，至五月八日才正式被落案檢控。

新界北部海面出現紅潮 六百戶漁民受影響 損失估計百四十萬

【本報訊】紅潮自在新界北部海面出現後，據漁農處昨與表示，迄前日午間止，受影響的漁民達六百餘戶，損失魚類共三十七公噸，價值達一百四十萬元。有關當局正對受損漁民展開援助。

發言人宣稱：漁農處現已發出四萬四千餘元給廿二名損失嚴重而需要援助的漁民，他們每人可獲的緊急援助金最高額爲二千元，主要是協助他們購置魚苗，重新發展。

漁農處處長李福宏日前在立法局會議上經已指出，要消滅這些形成紅潮的海藻有機生物是極爲困難，但當局正在對可以供控制這些浮游生物之用的化學劑進行研究，同時這些化學劑可能具有功效，當局亦考慮採用欄木阻止這些有機生物蔓延。

目前當局對所有紅潮出現的情況均予以詳細調查及注視，設法更明白其成因，以便可以對紅潮出現的可能性加以預測，使漁場有機會及早作好準備免遭損失。

梨木樹邨三座公屋落成 計劃植竹種柏樹 與大廈名稱配合

【本報訊】荃灣梨木樹邨增建的三座住宅大廈，因以樹木爲名，日後亦會在附近空地，遍植與大廈名稱相同的樹木，藉以顯出該三座大廈的特色，並且作爲該邨內環境的部分計劃。

房屋委員會發言人說：該三座最近增建的大廈，已分別定名爲竹樹樓、楠樹樓及柏樹樓，故日後在附近空地種植的樹木，將以竹樹、楠樹及柏樹爲主。

梨木樹邨原有住宅樓宇十四座，居民四萬五千人，在三座增建的大廈全部入伙後，居民將會增至四萬八千多人。

三座增建的大廈，均爲十六層高的長形建築物，每座內有二百四十個單位，每個三百餘平方呎，可容五人以下的家庭居住。

圖爲梨木樹邨最近增建的三座長形大廈之一。

劉皇發競選 鄉議局主席

發表抱負爲新界人謀福利

【本報訊】新界鄉議局第二十四屆大選，已定本月廿九日在九龍該局辦事處舉行，港府特委任新界政務司鍾逸傑爲監選主任，屆時，全新界各區鄉事會正副主席，特別議員及太平紳士，將出席投票。

至目前止，問鼎本屆鄉議局主席職位者，據報以現任該局首副主席劉皇發呼聲最高，劉氏現亦爲屯門鄉事會主席，成爲下屆熱門人物。

劉氏爲新界屯門龍鼓灘村人，服務鄉事已十多載，由村代表而被選爲鄉會副主席，繼爲主席，且連任數屆，至今屆亦蟬聯。上次鄉議局大選，當選該局副主席，在大選前夕，劉氏接受訪問，提出他競選的抱負和今後對發展新界前途的觀感。

他說：今次鄉議局大選，本人承新界各方鄉親過愛，議員們的鼓勵與支持，參加競選，本人念及身爲新界鄉民一份子，實感責無旁貸，因此，本人極樂意競選鄉議局下屆的主席職位，盼鄉議局各位同寅支持。

在談及競選抱負時，劉氏說：鄉議局已有五十多年優良傳統精神，宗旨乃爲居民謀福利，爲地方謀發展，倘本人此次能獲任，在工作方針，當致力彌補過往多年來，新界官民糾纏不清的各項懸案，比如收用民地及鄉村屋宇政策等。另方面，更將提醒當局，敦促政府改善頻年來在新界各項龐大發展計劃所忽視其應盡義務的責任問題，因近年來政府大力發展新界衛星城市，闢工業邨，興建公共屋邨，處處大量徵收民地，又移山填海，使新界發展，一日千里，固爲政府帶來大量財政收益。

但在另一方面，新界各區因繁榮發展，人口增加所帶來的交通擠迫，警察服務不足，治安不靖，罪案增加，教育和康樂設施的缺乏等等問題，政府實有責任改進，鄉議局更有責任督促，本人對此，如獲當選，自當竭力以赴，尋求早日合理解決。

劉氏又說：對於港府在租用新界早期所訂下的收回官地條例，是新界官民土地糾紛爭持中心。他表示將根據鄉議局訪英國向英廷申訴的資料文件，繼續交涉，使新界鄉民獲得合理公平的補償。

劉氏又說及新界廿七個鄉事會的經費拮据問題，要求政府提高新界津貼，因在過去五年來，要求迄無結果，他不論當選與否，亦繼續促請政府早日提高。

大嶼山巴士司機 暫不採罷駛行動

下週一再與資方談判

【本報訊】四名新大嶼山巴士公司司機代表就資方終止一名司機的僱用合約，昨晨與資方代表在勞工處進行談判。

一位司機代表陳德壽在會後向記者表示：他們要求的目的，是希望公司能恢復僱用該名遭終止合約的業佐司機。陳德壽說：是次會談並無實際具體的決議，一切結果有待下週一雙方再舉行一次進一步的會談才能決定。

對於外傳司機們將於在本週六及日進行罷駛一事，陳德壽說：在事件沒有解決之前，他們將不會進行罷駛，因此巴士服務如常，以免引起市民不便。

據該名遭受終止僱用的業佐司機表示，他在新大嶼山巴士公司已服務四年之久，並沒有任何過錯，而無故遭到終止合約，深表不平，故希望公司作出合理解釋。

新大嶼山巴士公司現有五十輛單層巴士，兩輛雙層巴士行駛大嶼山六條線，長工司機三十人，假期工作的司機五十五人。

國泰來往港滬包機 中共突然不准飛航

百餘港客滯留上海等待接運

【本報訊】由於大陸當局突然不批准國泰飛行港滬間之包機航綫，使一百多名包機乘客滯留於上海，其中大部份是本港居民。國泰航空公司表示於明天或較後時間會派出空機，接回滯留之旅客。

據悉：國泰與中共雙方代表的開辦來往港滬之正常班機服務仍在商討階段，現只待該航綫之一些技術性問題，如每週飛行次數等解決後，即可開行，故相信六月便可達成協議開辦這條航綫。

該公司原在三月廿二日開始每週三及週六有兩班包機來往港滬，至今已飛行了十三次，但中共昨突然拒絕繼續批准香港國泰航空公司來往本港至上海之包機服務。

據悉：今次行動是由於中共所指稱謂國泰未有遵守包機服務之規則。中共之措施已迫使國泰航空公司取消所有由目前以至下月底之各班包機。

據傳，中共亦取銷由大陸各地來港之十二班「中航」包機。

香港政府對此種變化據說暫時採取靜觀政策，原則上，政府不欲干預包機之營運。

一位國泰高級職員証實，中共對包機規例之詮釋，係飛搭一五四座位波音七〇七機赴滬之一百五十多名乘客，應暫時乘包機返港。

但本港對包機之乘客，則准其乘不同之飛機回原地，祗要係包機即可。

據了解，國泰係根據本港對包機規則之解釋經營，而事實上，中共來港之包機，亦復如是。

國泰之決定取銷原定包機，係因並無足夠之乘客符合中共所詮釋之規定，至於中共取銷來港之包機，是否亦準備另作安排，以符合其所說之規則，則尚無所知。

通常之手續，每一包機航空公司均須申請許可，據報，本月內中共所預定之包機尚有四班，目前尚未獲民航處批准者，至於暫時許可之中共港穗定期班機，本月底將可能亦滿期。

星期三日國泰飛滬之包機係屬最後一班，未有載客，祗係接載前已赴滬之已購來回程機票乘客；若乘客仍留大陸，則須另循其他途徑回港。

所有由目前至六月底之包機，客位多已預訂，公司即將退回票款。

荷蘭貨輪上命案 海員上訴減刑兩年

【本報訊】一名南非籍貨輪海員，因買酒錢問題，與同船另一名南非籍海員發生爭執，一怒之下，用刀將對方刺斃，於本月七日在最高法院審訊時，被告否認謀殺而承認誤殺罪，被判入獄七年，由於一名南非籍之翻譯員要離港，而被告又認爲刑期過重，昨向上訴法庭提出上訴，要求推翻原判及減刑，上訴法庭立即進行聆訊被告之上訴理由，有關上訴理由爲今次之事件，是飲酒影響，同時是死者首先揮拳擊倒上訴人，上訴人始行還擊，同時七年之刑期屬於過重，上訴法庭聆畢，將上訴人之刑期由七年改爲五年。

上訴人菲力洛利奎，三十歲，南非籍海員，被控於一月一日，在本港海域內一艘荷蘭貨輪上，誤殺南非籍男子蘇斯堡。

懷疑被竊之大型貨車 被警車窮追闖入中大 三男子棄車逃去無踪

【本報訊】一輛懷疑被竊之大型貨車，在警方窮追下闖入沙田中文大學內，車上三名男子逃去無踪，警方雖曾展開山頭搜捕，仍一無所獲。

該輛被警方追緝，而棄置在中文大學行政樓附近的大型貨車，昨晨九時警方接報該車於較早時被竊，懷疑作非法用途。警方通知各區巡邏車注視後，隨在九龍地區發現該車出現，車上有三名男子，一人穿白衫黃褲，一人穿紅衫，另一人穿米色T恤，巡邏車一路追踪，由市區追至新界大埔，貨車已發現警方追蹤，由大埔道駛入中文大學，三人向山頭散去，五輛巡邏車趕至，大舉搜捕並錄取車上指紋。

據車主表示，這輛裝有吊機的十噸貨車，前日中午停在屯門仁政街，昨晨四時發現失去，他通知同行協助，車主的妻子坐在朋友之的士上四處找尋，稍後接到同行朋友通知，在大埔道發現失車行踪，遂致電報案。

天氣預測

吹和緩至清勁東風，港九地區強勁，早上有雲及一兩陣微雨稍後有陽光。最高氣溫約爲攝氏廿七度左右，今日凌晨一時室外氣溫爲攝氏廿一度，濕度百分之八十九。

本港存水量統計

昨日上午九時止，包括萬宜淡水湖在內，本港各水塘存水量共三億四千七百萬立方米，即佔總容量百分之六十。

巾幗不讓鬚眉 三名女督察奉委 任水警輪指揮官

【本報訊】警務處最近首次委任三名女督察爲水警輪的指揮官。

據警方刊物「警聲」透露：這三位女督察是史蘭恩、顧蘭和麥嘉婷。她們對於新職位都非常熱心，信心十足，認爲在向爲男性的工作領域內執行職務，不會有多大的困難。

她們每人指揮一艘長七十八呎的水警輪，顧蘭指揮的水警輪隸屬港口分局，史蘭恩和麥嘉婷的那兩艘，則隸屬區段分局。

水警區指揮官新立基指出，容納女警務人員在水警區工作的計劃進行良好，將來會加以擴展。

這三位女督察，都是不折不扣的行動指揮官，她們的職責，跟担任同一職務的男同僚完全相同。

新立基指出，水警男性同僚對此一新任命的反應「非常好」。這三位女督察則表示，男同僚最初有點不習慣，現在已無此情形了。起先，輪上人員有事要找她們時，必怯生生的輕叩艙房門，溫文有禮的請她們處理，現在已恢復以往的作風，大力的打門，搖醒她們了。

最近有一位美國海岸衛隊的高級人員路過香港，據他說，讓女性出海工作，產生一個非常意外的現象，就是同船的男同事暈船的情況減少了百分之六十。看來是因爲男士們不願在女士面前示弱，有以致之。

另一種改變就是有女士在場時，海員們較少使用慣常的粗言穢語。在香港亦有這樣的情形。

傳警務處將發出新通令 規定全港警員下班後 記事册呈繳上司檢閱

【本報訊】據消息透露，警務處即將發出一項新通令，規定全港警員須於下班後繳交其記事册給上司檢閱，以便警察總部和分區警署高層人員知道下屬每日的工作。

警方發言人指出，警方在適當時候便修改有關通例。但拒絕透露詳細內容。

據消息指出，警務處長武敬有意發給每一警員以兩本記事册，以代替目前之一本。

所有警員，包括警察在內，均須將記事册交與其區署之上司或其他隊伍之指揮，俾其查閱其活動。當一本記事册留下查閱時，警員出動則使用另一本。消息謂，武敬代處長之命令，有可能於日內發出與所有高級警官。此等高級警官將會向下屬轉達此新制度。較早時，武敬處長曾發佈新命令，所有出動之警員配槍，祇發子彈六發，而非原來之十二枚。警察或更高級警員必須獲上級批准始能配槍。

在另一項通令中，渠又不准警員在行人擠迫之街頭開槍，而每次放槍後亦須立即向上級報告，以便調查其是否

聚衆羣毆出動刀槍 「大圈仔」在穗更猖獗

獲悉香港刑輕設法偷渡前來搵食

【本報訊】「大圈仔」不僅在本港肆意活動，在廣州市內，現亦經常發生「大圈仔」開片事件，鬧事起因多爲包娼，爲非作歹和「爭威」，中共廣州公安人員亦無法禁止。

消息說：廣州的「大圈仔」「開片」的規模，是本港的黑幫望塵莫及，他們廝殺時的人數，往往以百計，武器方面不但刀劍棍棒出齊，有時甚至會使用自製的槍械。每次打鬥死傷枕藉。

廣州市沒有地盤利益可爭，大小打殺，大多數是爲了「威」。一個區的「大圈仔」跑過，被另一個區的盯了幾眼，認爲侮辱而大打出手，打敗了，便調動大批人報復，以自制槍炮互相射擊及肉搏，追至近期，他們又多了一樣「開片」原因，那就是包「娼」，作爲「娼」的哥仔及保家。

廣州市一位的士司機說，「公安局」人員不斷搞鎮壓他們，但始終無法徹底撲滅，他們之中，大多數是「黑籍黑戶」，沒有固定職業，住所及詳細資料紀錄，調查上不少困難。

由於他們打鬥人數頗多，公安人員接報，往往要空群出動鎮壓，但他們狡猾，在遠處設哨眼，一見治安人員踪跡，即迅速逃散。

據傳說：「大圈仔」之間有一嚴厲規定，被捕者不供出在逃同黨，否則獲赦回來，亦屍葬珠江河，所以被捕者寧可自己擔當坐牢，也不敢出賣同黨。

一位廣州市「大圈仔」說，「大圈仔」這個名字，不是起於香港監牢，是源在文革時期穗市南下串連的北方紅衛兵，由於廣州紅衛兵武鬥兇猛感到心寒，乃叫他們爲「大圈仔」，使之與其他省份紅衛兵有區別。

這位大圈仔說，他們非常渴望偷渡到香港去，因爲香港年期短，打劫銀行這麼大案，亦不過最高入獄五年，若在廣州，肯定被拉去槍斃，逃到香港的手足，均爲信鼓勵他們偷渡香港，把被香港警察拉到後所受懲罰詳細告知，認爲此種懲罰淋漓碎，但發大財機會則不少。

警方呼籲市民提供 兩宗死亡男子身世

【本報訊】一名男子在上月被發現倒斃於荃灣大連街，警方現呼籲市民提供該男子身世消息。

於四月二十六日，晚上十一時三十分許，一名年約五十歲的男子被發現昏迷於大連街近天生工廠大廈的行人路上，他在送往醫院証實不治。

據初步調查顯示，該男子可能是被襲擊或於交通意外中受傷而致死的，稍候將會進行驗屍以確定死因。

警方現將該案列作「發現死屍」處理。

任何人士如於四月二十六日在上址曾目擊一宗交通意外或傷人事件請與警察熱線五一二七七一七七聯絡。

又訊：一名男子，於去月中旬被發現掛屍於灣仔皇后大道東一個建築地盤內，警方經調查後，認爲無可疑之處，現正急欲找尋他的身世。死者年約五十歲，身高一點六二米，中等身材，短髮，身穿灰色恤衫，灰色長褲，頭戴草帽。他是於上月十九日上午八時十五分，被人發現在灣仔大道東八十五號，一個建築地盤的二十九樓內吊頸，事後送院急救時已証實不治，事後警方經調查後，認爲其死因無可疑之處。

警方現呼籲任何人士如獲悉有關死者的身世，請即與灣仔警署聯絡，或致電熱線電話五一二七七一七七號。

理工學院 夜間課程 廿三截止報名

【本報訊】香港理工學院夜間課程將於本月廿三日截止報名，申請人須從速交回申請表格。

各學院學系課程有不同之報名期限。目前該院正接受申請選讀商業及管理學系課程之申請表格。現徇許多人士之要求，該院決定把全部夜間課程之截止報名日期改爲五月廿三日。

各區民政署已派發申請表格，申請人可在辦公時間內前往九龍紅磡香港理工學院平台之收發處，該處之辦公時間爲：星期一至五，每日下午四時至八時。

每項夜間課程收費每年港幣二百五十元（工業安全證書課程例外）。

申請人欲知詳情，可往香港理工學院平台之詢問處或撥電話：三－三四零四零二：三－三四零七八八：三－三四零七五九：三－三四零二七四：三－三四零八三七：三－六四零五九八。查詢。

六合彩

【本報訊】第卅七期六合彩昨日攪珠揭曉，今期攪出的幸運號碼爲：四、十一、廿六、廿八、卅一、卅六，特別號碼卅二。

頭、二獎派彩將於今日中午公佈，中獎者請於今日午前致電五一七九〇四八二七登記。

三獎：一百五十一點五注中獎，每注派彩六千二百一十七元。

特別獎：二百五十八注中，每注派彩一百五十元。

安慰獎：六千二百七十八注中，每注派彩五十元。

今期可供派彩之獎金共二百六十九萬四千三百五十八元八角。

三獎、特別獎及安慰獎之獎金請於今晨九時起，往各場外投注站領取。

香港房屋協會幼稚園招租

招租之幼稚園位於九龍西洲街美賢道樂民新村，校舍共有三間課室，一個可分作兩個課室之禮堂，一辦事處、一小厨房、厠所及兒童玩耍地方，月租爲港幣五千二百元正（不連差餉）。

申請者須於本年五月十六日前致函香港房屋協會執行總幹事，香港郵箱八四五號，列明姓名，地址，身份證號碼及有關經驗，並附一回郵信封。倘於五月底前未獲任何消息，申請書作落選論。

申請入英籍啓事

張景華（CHEUNG KING WAH）又名（ANDY CHEUNG）住香港西營盤第三街四十二號五樓，現向香港總督申請入英籍，如有任何人士獲知任何理由認爲不應准予其入英籍者，可用書面呈香港布政司署將事實向布政司報告之，此啓。

香港中文大學徵聘

教育學院 暫任講師或副講師（全職或兼任均可）

負責講授教育導意與教育科技課程（研究院程度）並督導學生從事實習教學。應徵者須具有關之高級學位（以哲學博士學位爲佳）及教學與研究工作經驗。任期由一九八〇年九月一日至一九八一年六月卅日。

月薪（全職計）：

講師——五八七〇元分二次遞增至六六六〇元關限七〇五〇元分七次遞增至九八一〇元。

副講師——四二七五元三次遞增至五四七五元。

（職級與起薪點視資歷與經驗而定）

服務條例：可享有帶薪休假病假及校內醫療服務。

應徵手續：請向新界沙田本校人事組索取申請表格，表格填妥後須連同証件副本一份寄回人事組，並於本月三十一日前寄達，封面註明「暫任」。

印度神油

男人外用皇牌妙葯，確能令你

增長活力．强壯機能．有妙不可言之享受

■港澳．台灣．星馬及東南亞各埠藥行均有代售■

英國政府註册 香港政府註册

母親節，表孝思，敬老最佳禮物。

ULTRONIC ®

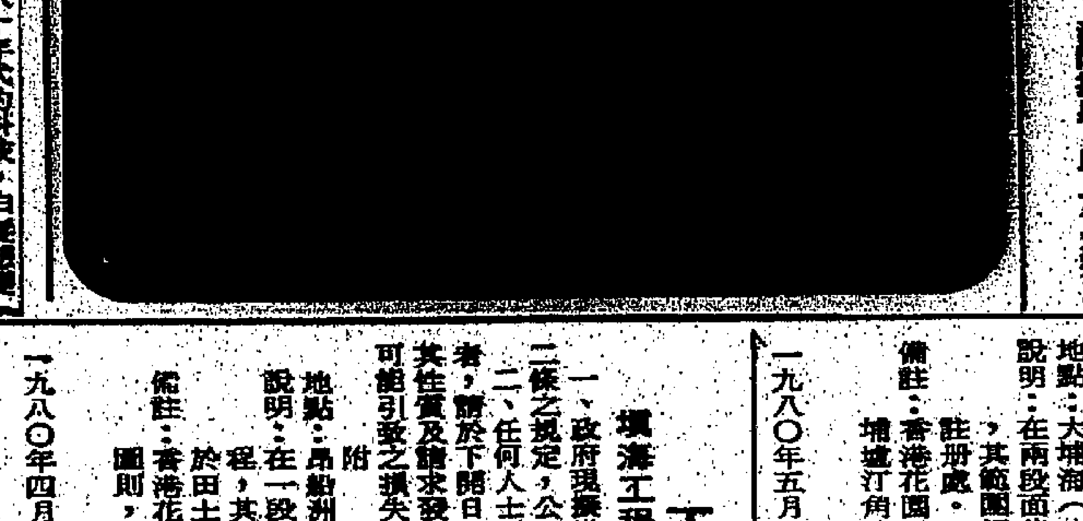
Super Hair Blac king

以八十年代的科技，白髮變黑，何須慢慢等。用西德「超速變黑」，可於一天之內使白髮變回黑髮。此品並非染髮劑，安全有效，用法簡便，只須在乾淨的白髮上，搽上少許，照常梳理即可，一天內即令你快速回復青春美貌，並可使親友驚奇羨慕。知道聰明選擇，可使青春再臨。本品真貨無味無油，且非膏白，膠蓋底還有凸出1、2或3之字樣，購買時留意，塗在白紙上，數小時後必變色，或變上字或白紙上，否則必爲假貨，故請於購買時務必索取名稱完全相同之發票，以便於發現是無效之假貨時憑發票控訴，俾免損失！（新庄改用深藍色塑膠瓶）

東南亞總代理 金石美容有限公司

各大公司藥房均有代售

電話：五．七七七九五三 七七六九七三



人消瘦，百病生，人肥壯，百病除

速效增肥藥上市

限日增加體重結實健美絕不積聚脂肪

人之消瘦，有因先天不足，生來體質虛弱；有因後天失調，營養吸收不良；有因病後欠補，元氣無從恢復；有因違行減肥，反令體健削伏，然既消瘦，則體態相應衰弱，食慾不振，夜睡不寧，四肢倦怠，腦力減退，氣虛血虧，常患傷風，神經衰弱，百病叢生，消瘦之人自知個中苦況！

由壽恰養藥廠憑百數十年之製藥治病經驗，精選珍貴藥料提煉，功宏效速之「補體增肥丸」，藥性溫和，補而不燥，保證在一個月內使瘦弱者增加體重肌肉結實健美而不積聚脂肪，不會增高血壓，可促進食慾，增加吸收，安腦寧神，夜寢酣睡，藥效驚人，絕不誇張。

「壽恰養補體增肥丸」每盒二百粒，卅三元，足供一個月之服量。

各區分銷店：大道中正和，大道西永安，灣仔榮園英，波斯富街嘉華，北角新寶滋，筲箕灣興永生堂，香港仔明章，九龍柯士甸路安，官涌興康和，佐敦道金城，大埔道中正，北河街錦生，旺角街廣平安，上海街永安，新蒲崗大昌，荃灣，官塘興安，荃灣興盛，慶發，青山道太和，元朗元生堂，上水廣生，大埔號家園，沙田衛元堂，澳門鏡湖，以上各大藥店均有代售。

工務司署佈告

海灘及海床條例（香港法例第一二七章） 關於擬發給海灘及海床官契事

一、政府現擬按照下列條件，發給有關下述土地之官契。茲特根據海灘及海床條例第四條之規定，公佈週知。

二、任何人士，如反對發給該官契或認爲發給該官契即足以對其產業之出海通道有所妨碍，以致影響其產業，因而要求賠償者，須自本佈告之日期起兩個月內，用書面向工務司提出反對或要求。

三、土地評估

地段說明及號數	一段擬在其間進行填海拓地供工業用途之海灘及海床；各地段號數將於日後公佈。
地點	大埔海（吐露港）
面積	約五六點四一公頃，其範圍經在圖則P12268內用紅邊綫表明
備註	香港花園道美利大廈二十樓地政測量處與二樓海港工程部及新界大埔墟汀角路大埔政府合署大埔理民府署均備有圖則，可供查閱。

四、擬發官契之批期與條件

政府擬批租上述土地之大部份作工業用途。該官契年期係由一八九八年七月一日起計九十九年之剩餘年減去最後三天。

一九八〇年五月九日 工務司 麥德霖

工務司署佈告

填海工程條例（香港法例第一二三章）第二條

一、政府現擬進行下開附表所述之建築工程，茲特根據填海工程條例第二條之規定，公佈週知。

二、任何人士，如反對該項工程，或認爲該項工程足以影響其私有權益者，請於下開日期起兩個月內以書面向工務司提出反對或要求，詳細述明其性質及請求發給賠償，並須在請求書內對所稱因該項私有權益之消失而可能引致之損失，作出估計。

附表

地點：大埔海（吐露港）

說明：在兩段面積合共約三八點一公頃之海灘及海床範圍內進行填海工程，其範圍經在圖則P12267內用紅邊綫表明。該圖則存於田土註册處。

備註：香港花園道美利大厦二樓海港工程部與二十樓地政測量處及新界大埔墟汀角路大埔政府合署大埔理民府署均備有圖則，可供查閱。

一九八〇年五月九日 工務司 麥德霖

工務司署佈告

填海工程條例（香港法例第一二三章）第二條

一、政府現擬進行下開附表所述之建築工程，茲特根據填海工程條例第二條之規定，公佈週知。

二、任何人士，如反對該項工程，或認爲該項工程足以影響其私有權益者，請於下開日期起兩個月內以書面向工務司提出反對或要求，詳細述明其性質及請求發給賠償，並須在請求書內對所稱因該項私有權益之消失而可能引致之損失，作出估計。

附表

地點：昂船洲

說明：在一段面積約七九八〇平方米之海灘及海床範圍進行興建船排工程，其範圍經在圖則P12233號內用紅邊綫表明。該圖則存於田土註册處。

備註：香港花園道美利大厦二樓海港工程部及二十樓地政測量處均備有圖則，可供查閱。

一九八〇年四月二十五日 工務司 麥德霖

本報聘請柯式印刷 技工．練習生

男性、需每月日夜調班工作曾任柯式印報機工作者優先錄用有意請備履歷、電話及要求待遇寄本報經理室

華富邨又一宗兇殺案
兩批青年械鬥結果一死一傷
疑因爭女講數決裂

【本報訊】港島華富邨華景商場，昨晚突傳來殺聲震天，兩批青少年，疑因爭女講數決裂，結果釀成大廝殺，造成一死一重傷，警方已將該案列爲本年第廿三宗兇殺案，目前已展開調查。

該案發生後，警方聞訊大爲緊張，派出大批警員到場，將該商場五樓一段走廊封鎖，在死者伏屍處進行調查，在死者所遺下之手袋搜尋證物。由於案發時雙方曾發生追逐，其中一名傷者曾走入六樓一間電器舖躲避，得以逃過大難，警方亦將該商舖封鎖，同時檢獲一件血衣。

該宗兇殺案之死者陳偉德，曾與前年十一月華富邨一宗案件有關，警方已有其紀錄，刻下正循該線索展開偵查，相信短期內可破案。

由於案情嚴重，港島刑事偵緝警司胡兆焯亦親到現場指揮，並召來大批藍帽子警員，在華景商場對開之華翠樓山邊進行搜索，搜尋兇器，結果尋獲一柄染有血跡之燒叉。

據胡氏稱：案發於昨晚七時左右，兩名青年陳偉德（十五歲半），及李文禎，十八歲，在華翠樓對開之空地閒談，突有五名飛型青年出現，指兩人不斷望着他們，語畢即向兩人襲擊，並手持利器向兩人追斬，結果一人重傷倒於五樓之走廊，另一人則逃入六樓一間電器舖，但亦重傷暈倒，警方聞訊到場將兩人送院，但陳因傷重，送院後不治斃命，另一傷者則情況良好。

胡氏又稱，對於傷者所提供之資料，頗有可疑之處，現正抽絲剝繭深入偵查，他深信警方可儘快破案。

死者一家篤信基督
事前雙方曾有爭吵
談判決裂操刀逞兇

被人以利器刺斃之死者名陳偉德，十五歲半，潮州人，與父母及一弟一妹住於華富邨華康樓一○××室，陳於小學畢業後即輟學，在父親之家庭式塑膠場工作，他打扮新潮，一年前因事被迫出上址，最近始返家居住。其父爲潮人，生前當鞋匠，一家人均篤信基督。

另一名傷者名李文禎，十八歲，與父母及兩弟一妹同住於華順樓一一○九室，爲一電子工人，打扮甚爲樸素，遇襲時背部及腰部中刀，幸他及時逃入一間電器舖，不致被斬斃。

兇案現場發生於華景商場五樓熟食檔二號白鳥記麵檔對開之欄杆，據街坊表示，昨晚七時左右，兩批爲數共七名之飛型青年在該處傾偈，當時，其中兩人與對方發生口角，雙方愈吵愈烈，涉及「爭女」問題，結果雙方談判破裂，爲數只有兩人之青年即向華康樓方面飛奔，另五人立刻從懷中拔出利器，叫罵窮追，一時殺聲震天，熟食檔之食客及職工紛紛走避。

警方即展開追逐，當被追之青年陳偉德逃走至五樓商場六號及七號商店之間的走廊時，已被五兇徒追及，衆人不由分說，高舉利器狂劈，陳當場不敵，胸前被三角銼之類的利器插中，呈現三個血洞，血如泉湧，當場重傷倒於血泊中。

另一青年李文禎，則逃上六樓十五號高華家電業公司躲避，但仍被對方追及狂斬，背部及腰受傷，鮮血淋漓，幸李躲入上址求救，兇徒不敢久留，立刻呼嘯逃去，現場遺血跡斑斑及一條可怖血路。

警方聞訊後即趕至現場調查，藍帽子亦奉召到場搜查兇器，惟僅搜獲一柄燒叉，直至今日凌晨，警方深夜仍在華富邨進行搜查。

香港仔華富邨昨晚發生斬人血案，釀成一死一傷，（上圖）。大隊藍帽子警員到場調查，（下圖）兇案現場，地上血漬斑斑。（本報記者馮兆燊攝）

港督年底赴英 出席英航業會議

【本報訊】港督麥理浩爵士，業已應英國航業公會的邀請，於本年十一月五日出席該公會之會議。會議將在倫敦舉行，屆時，麥理浩爵士將在會議席上致詞。

警方掃黑 窮追猛打
檢獲武器拘十四人

【本報訊】警方掃蕩鼠輩不遺餘力，反黑組人員作長突擊搜查九龍何文田臨時房屋區兩個單位，共拘捕十四名男女，並檢獲一批攻擊性武器。

被捕者包括八男六女，年齡分別由十五歲至二十三歲，其中兩名爲年僅十五歲女童，經警方調查後，証實是兩個月前失蹤的「問題女童」。

警方相信，被捕者分別爲「十四K」及新義安的黑社會份子，已被落案起訴。

其中四名年齡由十九至二十五歲的男子，涉嫌爲黑社會組織的首要份子，已被落案控以身爲三合會職員罪名，另八名年齡由十五歲半至十九歲男女，則被控身爲三合會會員罪名，其中一名十六歲男童被加控藏有攻擊性武器罪名。

他們其中八人將於今早（星期六）提控新蒲崗法庭。

其餘四名十六歲以下的男女則獲准担保外出，預料於下星期一早上（五月十二日）提控新蒲崗兒童法庭。

本港虐待兒童問題嚴重
十一個月五百多宗投訴
半島獅子會餐會演講

【本報訊】本港虐待兒童問題嚴重，「防止虐待兒童行動組」在過去十一個月，共有五百多宗投訴，目前數字更日漸增加，問題更比以前複雜，虐待的嚴重也更厲害。

防止虐待兒童行動組行政主任雷張慎佳女士，昨晚在國賓酒店半島獅子會例會中透露：虐待兒童的問題在今天往往被人忽視，尤其是在一九七八年底，幾件嚴重虐待兒童的事件更轟動全港。

她同時指出：虐待兒童事件，雖然可以報警，但在一般情況下她覺得報警並不能徹底解決問題，而且還會帶來更反感的和抗拒，可能令父母對孩子更不滿，日後虐待他們的機會也更多。

她說：有些不懂管教子女的父母，以爲體罰是唯一的方法，有些父母情緒不安，便把自己的煩惱和不愉快發洩在孩子身上，不少毒打孩子的父母有着夫妻之間的糾紛和性格不調和，不幸的孩子變成了他們的磨心。

「防止虐待兒童行動組」成立至今才十一個月，但已接到大約五百多個來電，其中有一大半是虐待和忽略兒童的案件，另一半是管教和撫養子女的問題，其實這些也間接與虐待有關。

雷張慎佳透露：在五百多個投訴中，大部份是父母自己來電話求助，因爲他們虐待子女他卻感懷悔及充滿犯罪感，希望有人了解他們的矛盾。

席間她更強調：接到求助電話越來越多，問題不但要比前複雜，虐待的情況更趨厲害，所以她認爲這類專門處理虐待兒童案件的組織，存在價值實在非常高。

防止虐待兒童行動組行政主任雷張慎佳強調本港虐待兒童問題，日趨嚴重、複雜。（本報記者林祖旺攝）

中共爲了控制人口不管孕婦死活
若有超過三名子女
懷孕八月也要墮胎

【香港九日美聯社訊】遊客報導，廣東省多個縣內一直實行強迫墮胎，以控制人口增長。

一名剛從廣州返港的四十八歲女傭指出，「如果母親已有超過三名子女，即使懷胎八月也要墮胎。」

該位名叫阿麗的女傭指出，在澳門附近的一個縣內，共黨官員經常例行檢查孕婦的數目。

她說：已有超過三名子女的準母親，會被要求「除掉其胎兒」，如果她們拒絕，便被強迫進行墮胎。

她指稱其廿八歲大的侄女懷胎已八月，但也要被逼墮胎。她表示未聽聞因強迫墮胎而產生的報告。

由廣東省其它地方返港的人表示：強迫墮胎在廣東省是很普遍的。

一遊客指出：「醫院門前經常可以見到一桶桶的胎兒屍體。」

廣東省正密切關注控制人口。廣州電台五月六日廣播該省出生率在一九八零年首季比去年同時期增加了三千二百七十五人。

廣播稱當局決定「對省內的父母進行大清查」。廣東省人口估計爲五千萬人。

沉迷賭博債台高築
貧老無依感懷身世
昨日兩人跳樓自殺斃命

【本報訊】一名懷疑因嗜賭如命，債台高築之男子昨午被人發現頭破血流倒臥於北角砲台山道一建築地盤外。工人即致電報警，該名男子送院中已証實不治。

警方現將此案列爲自殺案處理。

案發現場是北角砲台山道三十二號富澤花園大廈建築地盤外，昨日下午六時三十分左右，地盆內工人已大部下班，有人在地盆入口處發現一男子俯臥於泥地上，血流披面，四肢扭曲，工人見狀，即致電報警，警方到場調查，送該名傷者往院救治，但於送院途中，已証實斃命。

後警方于死者身上搜到一本記事部，上書寫有：「若任人發現我，請電××××」故警方依電話號碼致電死者家人，知悉死者姓鄭，年三十三。據其父向警方表示，死者生前嗜賭，或因債台高築而自尋短生。

又九龍橫頭磡村第四座昨午五時許發生一宗空中飛人慘劇。一名依靠社會福利署救濟金過活的老翁，疑由上址高處跳樓身亡，陳屍於二十四座空地上。警方初步調查無可疑之處。

死者姓荷，七十五歲，住該座某樓，住宅單位。死者年老多病，貧無所依，只靠救濟金過活，可能因感懷身世而自盡。

澳門劫殺疑案
少女頭部被鑿致死

【本報澳門消息】澳門昨日下午發生一宗恐怖命案，一名少女被人用鐵鎚擊穿頭部，滿泄房內慘死，疑是劫殺案。

死者少女名古月嬋，廿三歲，與家人住於亞利雅架街十三號三樓B座，去年春季偕庭女古鳳全（十二歲）同由中山來澳門，投靠父親古燕康（六十一歲），昨日下午三時許庭女古鳳全放學回家，開門入屋，發現死者古月嬋倒臥於房中地上，房內滿是血漬，大聲喊救，驚動鄰居，向警方報訊。警員趕到現場，發現死者被人用鐵鎚擊頭部斃命，房中滿是血，遺下染有血漬鐵鎚及螺絲批，疑是兇器。

據澳門司法警透露：死者遇害時間約在下午時十五分至三時三十分，懷疑兇徒一至二人。

死者頭部被人用鐵鎚鑿穿多個洞，死狀恐怖，但衣服完整，失去財物約二千元，事發時，因屋內住客均外出，初步相信她可能反抗劫匪而被辣手摧花。

圖爲女死者古月嬋

港府與中共將簽新協議
保証未來十年內
有足夠食水供應
水務署長巡視屯門水務工程

【本報訊】港府短期內將會和廣東水電局簽署一份新的供水協議，保証香港在未來十多年內，有足夠的食水供應。

根據這項新的供水協議，供應香港的東江水，將會一直到九十年代中期，協議的年期是會爲期十年至十五年，而東江水供應的數量亦會每年遞增至六億至九億立方米，這個數字是會視乎香港當時的需要而定，根據這個供水數量，是可以足夠解決香港目前食水問題，預料這項協議，將會在兩三個星期內簽署，不過水務署長陶嘉則拒絕透露詳情，就算這項協議未能及時簽署，以目前香港的存水量，再加上目前東江水供應的數量來說，在今年整年裏，香港不會制水。

又訊：水務署署長陶嘉，昨日偕同建設部總工程師李根章，巡視屯門新市鎮之各項新水務建設工程。

該等工程共耗資五千三百萬元，包括北屯門淡水配水庫及鹹水配水庫，和屯門濾水廠和抽水站。

在屯門西北部楊小坑區興建中之兩個配水庫，建築費用達二千二百八十萬元。其中一個爲淡水配水庫，此配水庫爲區內第四個淡水配水庫，容量達六萬一千立方米。將來屯門河西面地區，包括踏石角之新發電廠和水泥廠，均由此配水庫供水。鹹水配水庫則爲屯門新市鎮首個鹹水配水庫，容量將爲一萬二千立方米。

兩個配水庫之工程於去年九月展開，將於一九八二年初完成。

屯門濾水廠現正進行擴建工程。該項工程費用達一千八百二十萬元，預期在一九八二年內完成。工程包括興建一座化學物品大樓，一座容量達四千立方米的儲水庫，兩座濾水池，兩座澄清池及一座清水還原池。

擴建工程完成後，屯門濾水廠的處理的食水量將增加一倍，達到每日十八萬三千立方米。較早時，陶嘉又巡視在濾水廠毗鄰的屯門抽水站，及在龍門道，鳴琴道，青雲道，青山道及石排頭道之敷設水管工程。

圖爲財政司夏鼎基爵士在翻譯及導遊陪同下，於星期四參觀北平紫禁城。（美聯社圖片）

黎敦義返港述職表示
港府考慮資助
留英學生學費

【本報訊】港府駐倫敦辦事處專員黎敦義昨日返港述職時稱：政府會考慮資助受到英國大學加學費影響的的本港學生，目前估計人數達八百多人。

黎氏表示，香港政府已去函英國政府，要求撥款資助本港學生，但英政府目前尚未有回覆，若英政府拒絕資助，港府將考慮撥款資助。

黎氏又說，他在今年述職期間，他將會討論籌備今年中秋節在倫敦舉辦第一次香港節的事項，到時在倫敦將會有扒龍舟，和花燈等傳統項目演出。黎氏將於本月十八號再去倫敦，他的職位將由卸任的新聞處[illegible]擔任。

神秘氣體又在柴灣出現
無法查出來源未有人感不適

【本報訊】繼石籬邨三所學校日前被神秘毒氣吹襲後，昨晨柴灣區數間學校懷疑又被臭氣侵襲，幸無人需要送院救治。臭氣來源亦無法證實。

首先發覺有臭氣是柴灣道七十一號聖巴西流工業中學暨小學一名女教師，據她表示於昨晨八時，在校內已覺臭氣瀰漫，中人欲嘔，初時不以爲意，其後附近的數間學校內亦傳有臭氣吹襲，而聞到臭氣的人亦漸多。於是在昨午三時才致電報警。

接報後，警方與消防人員即在現場查察，但經一番辛勞，仍然不能發現臭氣之行蹤。

在該事件中，曾聞到臭氣之人很多，但並無任何人感不適，並未釀成意外。

首次檢控藉詞睇相行騙
凍肉公司經理業餘不忘「睇肉」
睇氣色未必準確 定貴格要看陰道

【本報訊】一名凍肉公司經理，涉嫌在業餘時間替人睇相，乘機入以游詞，誑騙女顧客，將衣服除清睇全相，才能準確地看清楚，爲警方派出兩名女探員查察，顧客揭發拘獲，徵得律政司同意，首次引用簡易治罪程序條例，將其落案檢控，昨解西區裁判署審訊，被告否認控罪，並聘律師代表辯護，首由其中一名女探員供述被告替其睇相之經過，全案聆訊未畢，押候下週一續審，被告仍准以現金五百元保釋外出候審。

被告陳柏鴻，卅二歲，凍肉公司經理，被控於去年十一月廿二日，在西環德輔道西二五九至二六九號一單位內，自稱可以睇掌及睇氣色，而行騙兩名女探員。

女探員鄔美蓮作供稱：去年十月中，奉上司命令致電找得被告，雙方取得聯絡後，相約於十月廿二日下午二時在德輔道西見面，要求被告替她睇相，並指定在地下一卡位及穿甚麼顏色衣服等，當時她與另一名女探員同往赴約，被告抵達後，問她在何處工作，及何人介紹她要找他睇相，她說是在金必多夜總會任職，是由一名姊妹介紹的。其後被告便帶領她們二人前往德輔道西二五九至二六九號十一樓E座，抵達屋內客廳時，被告從房中取出一些相書等物件，便開始替她睇氣色，且雙手緊握她的右手，指她掌上有很多是非紋，會犯「小人」，跟着替她睇掌，但中途時，被告突然着她拉上衫裙，要睇她肚臍之形狀，她稍爲猶疑，即將衫裙拉高，但盡量遮掩陰部，但被告知着她將裙衫全部拉上，才能睇得清楚，她惟有照被告之指示去做，被告看了片刻後，便着令她將衫裙放下，問她是否曾經墮胎過，她答未試過，跟着被告問她是否介意他說話「咸濕」，她答不介意，被告隨即便說：「貴格屬於骨，相由心發，單看掌相及睇氣色，祇能得四至五成準確，如果要睇得準確，是要看清楚乳頭尖或圓，肚臍之形狀，陰核生成圓或尖，陰道生得闊或窄，陰毛多或少，並不單是女性看得出，男性亦是有得睇的，主要是睇『龜頭』生成何種形狀，祇是你們單顯着做生意，而未有欣賞得到。」其後被告隨在紙張上畫了一個女性之人體圖，有胸部，肚臍，陰道及陰核，更在另一紙張上，畫了一名裸體女性之半臥姿態，再問她是否介意他說得「咸濕」，她再答不介意，被告聽後便說：「你們娛樂界的，亦不會介意了。」跟着便取出一把軟尺，再着她拉上衫裙，稱要替她量度，但她盡量將陰部遮掩。

女探員供述至此，法官諭將案押候下週一續審。

按：根據檢控被告之罪名，是引用簡易治罪程序條例，任何人自稱能替人睇相及氣色而行騙，一經定罪，可能被判最高罰款一千元，或入獄三個月，法官且有權將他們之相書及其他物件充公，但根據廟宇條例，在廟宇、寺院、道觀及庵堂內替人睇相除外，而任何檢控行動，必需先要請示民政司，獲得批准後始能進行檢控。

軍警海上截獲四十四偷渡客

【本報訊】英軍直升機，昨日凌晨五時三十分，在深灣海面救起五名年齡僅十二至十六歲的非法偷渡客，另外水警在昨日凌晨亦截獲卅九人。

五名年青偷渡客包括三女兩男，年齡僅由十二至十六歲，乘的一艘自製小船，在深灣海面離岸二又二分一海哩處被英軍巡邏的英軍直升機發現，當時五人情況相當危險，直升機於是將他們救起。

另外，邊境后海灣海面，昨晨五時至六時之間，出現集體逃亡潮，卅九名非法入境者從大陸蛇口，泅水偷渡入境，全部被水警快艇駁拘捕，目前已解往新屋嶺拘留所準備遣返。

該卅九人包括卅一名男子，八名女子。一般相信他們早已集結在大陸蛇口附近準備偷渡，因近日天氣惡劣，而昨日稍爲好轉，於是集體泅泳來港。

封紅磡住宅 三匪掠五萬

【本報訊】紅磡鄧壽街一住宅單位昨晨遇劫，匪徒威脅一名外出買早點的主婦返家，逗留個多鐘頭，掠去一批價值四萬七千餘元的財物。

案發現場爲紅磡鄧壽街七號B十五樓，昨晨六時卅分，上址一名主婦外出購買早點，豈料甫出家門即被四名男子持刀指嚇，威迫啓門返回家中。

四匪入屋後，即將屋內六名戶主綑綁，然後大事搜掠，逗留至八時，掠去一批價值四萬七千餘元的財物，逃去無踪。

事後事主掙脫綑綁，然後報電報警，警方現時對此案仍在調查中。

財神明日返港

【本報訊】財政司夏鼎基爵士，將於明日在中國大陸完成爲期八天之訪問後回港。夏鼎基爵士伉儷及政治顧問魏德巍博士乘搭之港穗直通車，預料於當日下午二時零六分抵達紅磡九龍車站。

旅行大陸各種消費
平均上漲三至五成
利潤掛帥 各業設法爭客

【本報訊】近期間大陸旅行的人士，相信要付出更多的費用，因爲中共已開始懂得如何「劏龍」，就以廣州來說，住宿，飲食及友誼商店各類物品價格，大約上升了百分之三十至五十。

現在內地各酒店，酒樓，商店收費均不同，有便宜，有較貴，這與香港情況類似，內地人士說，收費不同情況顯著出現，始自「擴大自主權，盈虧自負」政策實施後，不同的工商業單位，財政收支，盈或蝕，上下職工是否分得較多獎金，全由自己負責，生意做得好，賺得多些，職工獎金較多，反之就蝕本，職工惟有羨慕別的單位的職工好收入，所以彼此都在爭取生意，加強設備，收費也隨着提高。

比方一些酒店，以前沒有冷氣，每天最高收費三十元「人民幣」，裝了冷氣機後，收費提高至四十五元。

交通問題仍是中國旅業的頭痛問題，但已比前好一些，酒店，酒樓及其他旅業，爲了爭取生意，使旅客好感，盡量向旅客機關爭取多些車輛，盡量以最快時間使旅客有車出入。

司機服務態度提高了，因爲司機每天營業額超過四十二元人民幣後，與公司三七分賬，司機佔三成，廣州市一位司機說，他月薪四十五元，連同超額分賬收入，每月有七十至八十元的收入，分賬所得，幾乎與一個月薪金相同，所以雖然忙得連病了也沒時間看醫生，也不覺辛苦。

由於多做多收入，的士司機很不喜歡開會，並且批評當局經常在旅客最需要車輛時通知司機放下工作去開會，一些司機說，當局經常下午七時開會，便通知司機早一小時放下工作參加開會，而下午六時，正是交通最繁忙時刻，旅客出外用膳，大多數在這個時間。

酒樓菜館則以菜式及服務水準進行競爭，收費高低，亦是競爭項目之一，一流酒樓收費高，服務較差，由於客似雲來，食物供應較差，二、三流酒樓，沒有一流酒樓的設備，便以好服務，較佳的菜式與其競爭，如果你想吃到好菜，要跟服務員有交情，記住要到二、三流酒樓去。

遊客購物的地方，友誼商店及酒店的小賣部，價錢最貴，那兒的貨價，用香港的尖沙咀旅遊區的貨價來比，最恰當，客人是遊客，價錢當然貴，不少旅客說，內地已學了香港人賺取遊客金錢的本領。

副環境司白端良表示
小巴將會逐步淘汰

【本報訊】副環境司白端良昨日表示：政府的交通專家都認爲，如果將小巴與大巴或電車來作一比較，小巴不但載客量小，而且佔路面多，實在非理想的公共交通工具。

白氏又說：如果將小巴與小輪或地下鐵路比較，小巴就更大爲遜色，自地下鐵路通車之後，已有一條小巴綫停辦，而其他亦有改變路綫或減少車輛行走，相反來說，大巴加價後已逐漸改善服務，這遲早會將大量小巴乘客取回來的。

關於小巴專綫問題，他有理由相信，市民現在比較喜歡其他形式的運輸工具，事實上自從地下鐵路通車之後，小巴的生意已經大不如前，過往只是因爲其他的公共交通辦理得不完善，所以市民才轉乘小巴。

白端良說：每一條新綫開辦之前，政府都會與交通諮詢委員會及小巴商人開會，然後才決定路綫及收費等等，所以即使有計劃將小巴逐漸納入專綫，仍然要假以時日。白氏又說：小巴在十多年前應運而生。

盲人能修理電器
白田中心電器導師
設計感光儀器成功

【本報訊】雙目失明的人能夠親手修理電器嗎？相信有很多人會說不可能，但現在已有事實証明盲人將可以做這種工作。

白田新邨白田中心一位電器班導師黎浩成，目前設計了一副「感光電器試測」儀器，該儀器可幫助失明者修理電器。昨日下午三時白田失明中心特別舉行記者會，介紹該副儀器的功用。

黎浩成表示：較早時在中心內開設電器修理班，教導失明者學習修理電器，但他鑑於失明者不能像明眼人般看電錶，去分別電器的好壞，所以他費了七個月時間設計了此副方便失明者應用的「感光電器試測」，來代替明眼人用的電錶。

黎浩成說：「感光電器試測」最主要是靠發出聲音來分別電器的好壞，其用途共有九種，包括：㈠感光，㈡測焊槍，㈢測掃描頭有無電源，㈣測綫路及電池好壞，㈤測直流電，㈥測電芯電，㈦測電芯正負極，㈧測火牛能否出火流電，㈨測火綫及漏電。

失明中心一位電器修理班學員歐榮光表示：自從有了該副儀器後，現在他不單祇能修理簡單的電器工程，還能夠駁接電綫檢查掃描頭有否電源，及檢查家中的電器有否漏電等。

該副「感光電器試測」，外形是一具長六吋，闊三吋左右的鐵箱子，據黎浩成表示，整個儀器的成本大約六十多元，日後該副儀器將不會交由任何廠家製造出售，會由失明者中心製造售予盲人。

白田失明中心電器班導師黎浩成（右）與學員歐榮光示範使用「感光電器試測」。（本報記者林祖旺攝）

金價

【香港時間五月十日凌晨二時電】

（倫敦金價）

頭盤 五二○．五○

二盤 五○八．二五

收市

（入）五○八．五○

（出）五一一．五○

（紐約金價）

（六月份一百安士期貨）

五一二．五○

（加拿大金價）

（三月份四百安士期貨）

（無成交）

股市

（紐約股市）

美股開市時下挫，杜鍾斯指數開市半小時後指數報八一一點零九，下跌四點一，三小時後指數報八○六點七四，下跌八點四五。

（倫敦股市）

週五日收市時金融時報指數報四三六點五○，下跌零點二。

註：美國紐約金市全日走勢，及大戶買賣動態，詳情請參閱今日工商晚報。

娛樂

恬妞細訴一段情 與亞B從此勾消
自言不快樂算了陳年老賬

阿B與恬妞的一段戀情確是完完整整的完了。導致他們分開的原因，不少人證實恬妞乃姊恬妮從中作梗。

恬妞說：「姊姊做得對，她把阿B的所作所為分析給我聽，她說，如果我怪她多事，她也不會生氣。其實，姊姊完全是為我好。」

恬妞和阿B一度成為小情侶，曾被許多影迷觀眾寄予深深的祝福：「他們多配呀！」可是，直至恬妞親口道出「我不快樂」，這才相信他倆的戀情無法挽救了。

恬妞說：「剛認識我那段日子，他對我真好，體貼、無微不至。但及後發覺阿B實在吝嗇得很，令我一見家人，恨不得一頭鑽進地洞裡。」

繼而又因恬妞送阿B生日禮物，再度引起不快。恬妞說：「阿B的生日比我遲一個月，雖然他沒禮物給我，我還是親手鉤了一塊毯子給他，誰曉得，他捧著那塊毯子去開記者招待會，訴說我在追他。阿B可以用言語保護自己，但沒有必要傷害我吧。」

劉永、成龍、賈思樂都曾先後是恬妞的男朋友，可是他們分手後，還是好朋友，絕不互相批評。合演「西風的故鄉」，阿B竟與恬妞

祝年華演新戲不如舊戲

紅船後梢

祝華年劇團在利舞台演出，隨即舉行慶功宴，該班在利舞台演出七天，基於班皮甚大，同時院租昂貴，故負担殊為吃力，雖然利舞台得地利之宜，但收支尚未平衡，但在做少當賺情形之下，班主與藝員皆大歡喜，不過，由祝華年今次演出，曾探索一條新路綫，是觀眾對於新戲缺乏信心，相反，演舊戲卻可賣座，此為今後一般經營粵班者應引以為參考者。

祝華年今次在利舞台演出，演蘇翁新編之雪嶺群英會，由於這一個劇本故事未有作大力之宣傳，在演出時及沒有配合介紹觀眾，因此除捧場客之外，號召不到一般粵劇戲迷，幸而，班方能早作合理之轉圜，推出舊劇本「帝女花」，反而比雪嶺群英會為收得，從這一個觀點，舊的劇比新劇還具有號召，觀眾且有信心。

祝華年正印花旦謝雪心，是出身於雛鳳鳴，得白雪仙之訓練與陶冶，因此帝女花是她的首本戲，雖然，李龍并非任劍輝的首徒，但祝華年劇團班底差不多都是雛鳳的班底，因此對於演出具有信心，目前，粵劇團內編劇人材缺乏，老一輩或已歸道山，或已作豹隱，而新一輩新陳代謝，似仍未具有號召力，且未能獲得觀眾對新進編劇者的信心，因此，若要復興粵劇，編劇人才這一環實不容忽視。

嘉禾參加康城影展 鄒文懷于昨天啟程

法國康城影展昨日正式舉行，多國電影公司負責人經已兼程前往。嘉禾總裁鄒文懷亦於昨天傍晚起程。

據鄒文懷表示：昨晨接得美國分公司「嘉通公司」的越洋電訊，據謂，去年嘉禾攝製的西片「迷離百合花」，自去年參加康城影展後，約於本年四月底在美加兩地，二十多個城市上映，備受當地觀眾的極度讚賞。可說是嘉禾影片參展康城的收穫。

「迷離百合花」的女主角仙蒂貝嘉被觀眾譽為該片導演羅渣華汀的第四個女人。原來以往由羅渣華汀一手捧出的女紅星有三個，計為碧姬巴鐸、嘉芙蓮丹露及珍芳達。仙蒂貝嘉，現今亦因羅渣華汀而一炮走紅了。

嘉禾每年參加康城影展，帶往當地的影片只限於觀摩性質，並非參加競選。目前，嘉禾仍以觀摩性質參加康城影展，由於嘉禾拍片的宗旨是以賺錢為主，藝術性並不高。鑑於參展康城的影片選拔標準以藝術性為主，暫仍不打算拍影片，參加角逐。

許冠文六月開新戲
下令許冠英 辦妥私人事

許冠文鐵定於下月，為許氏公司，開拍新片，新片的內容與戲匭，一如許氏其他影片一般，在開鏡前，絕對保密。

不過，許冠文透露：這一部新片，將會是一項新嘗試，與他以往所拍的幾部片的內容與形式，完全不同。

由於許冠文六月開戲，故此，推掉了西片「炮彈飛車」的邀請。直至昨日為止，「炮彈飛車」的演員人選，沒有辦法確定下來。許氏之新片，短期內便可將完整的劇本搞妥，下月開鏡，故許冠英在「錢作怪」完成後，許冠文便即通知他，有甚麼事，或者到外地遊埠探女友，日間可以做妥，下月起，集中精神拍新片，四兄弟拍硬橋，一定要比以前，更加有聲有色。

余安安榮登歌榜 唱人在江湖插曲
六月中獲准赴泰拍片

余安安的歌喉不錯，她在經過試音後，被派主唱「人在江湖」插曲，而主題曲則由關正傑負責主唱。

麗的安排余安安昨晚錄音，她在中午拍完「湖海爭霸錄」後，便即匆匆趕往錄音室錄音，由晚上十時一直錄到凌晨一時才收工，余安安表示，「人在江湖」插曲很動聽，歌名叫「人在旅途洒淚時」，歌詞果相當傷感的，她在錄音時也差點掉下淚來。

武俠劇「湖海爭霸錄」將於六月中旬殺科，余安安已獲准飛往泰國一行，然後才返港錄映「人在江湖」。余安安強調，老是拍古裝戲，實在有點厭了，是次有機會轉拍時裝劇，心情特別興奮，她打算拍完泰國的一部新戲，便即趕返香港拍「人在江湖」。

此外，兩多壓的官司已告一段落，心情特別開朗，他昨晚將陪余安安去錄音，小寶頗有音樂天才，當余安安在唱歌時，他在一旁打拍子，似乎頗有條理。余安安說：「下次去新加坡登台，小寶要做和唱。」現在練定却差不多了。（阿冰）

※李行執導的文藝新片「原鄉人」，正在高雄美濃的鄉間拍攝實景戲。圖為扮演鍾理和夫婦的秦漢（左）、林鳳嬌（右）與片中的童星利用空暇在樹下乘涼，秦漢的兒子孫國豪也來湊熱鬧，兒童部份（左起）為陽佩璇、鄭少文、張盛明（後左）、孫國豪與顏正國。（中央社記者范大龍攝）

喇嘛派高手林崇正 初拍電影笑話成籮

林崇正在「金手指」中演殺手，身手好，又有殺氣，午夜場日映時，觀眾對光頭殺手一角反應甚佳。

在「金手指」之前，林崇正不曾拍過電影，初次拍片，笑話成籮，他頭一天報到開工，就問武術指導大細眼和李修賢：「請問哪一派？」

李修賢笑稱他，大細眼答他：「我們那一派都不是，拍電影跟打擂台不一樣，我們是假打，點到即止，要留手。」林崇正聽罷，說假打他不會，要打就真打——他曾在國術比賽中一腳踢死一個對手，「金手指」開場不久，就有一場戲由林崇正所演之殺手，打死警方線人龍天生。據說，那場戲拍完，龍天生遍體鱗傷，身為師兄的李修賢也不禁搖頭，說龍天生賺那點片酬，不值得！

後來，金手指到沙田拍外景，林崇正到場時見人在鋸木棍，問鋸來做甚麼？工作人員說是一會李修賢用來打他的棍子，先鋸裂一半，打時容易斷掉，他便可少吃苦頭。林崇正看看木棍說：「小意思，不用鋸。」他這麼說，棍子當然沒鋸，結果拍時林崇正腹部結實地捱了一頓棍子，差點沒嘔。

劉家良自稱撞邪 胃出血仍要苦撐
尚有三片在手不能入院

劉家良舊病復發，胃部又再度出血，此次病情頗為嚴重，極有可能要開刀做手術。

劉家良患上胃病已是多年前的事，但胃出血始於兩年前，當時他正拍攝「螳螂」與「少林三十六房」，在短短一、兩月間，他的胃部曾兩度出血，為此，他足足住了個多月醫院，方可恢復拍片。

劉家良表示：不知是否撞邪所致呢？因日前拍攝一場舞獅神主牌的戲，當時小侯和惠英紅都感到不適，而他亦史無前例的在片廠裡暈倒了。及至暈醒後，感覺得胃部出血。

醫生指出：服食藥物並不是長久辦法，開刀動手術是最有效的診治方法。劉家良現時仍未決定應否開刀，他表示：目前，他手上有「長輩」、「武館」及「少林搭棚小子」三部片，假若於現在入院開刀，少說也要半年時間，才可康復拍武打戲場，他心目中已有打算，為免影片停拍，做手術確是沒可能的。此後惟有照食藥，再看看有何變化才作打算。

兩套新片 映午夜場

※「佛掌皇爺」是嘉禾電影公司出品，董今狐執導，黃正利、孟海、錢月笙「龍虎門」原班人馬再度合作，錢月笙、元華聯手武術指導，倪匡、杜良媞合作編劇，揭開中國佛門真功夫之羅漢拳、五行佛掌，「佛掌皇爺」中的一招一式，都根據南吉利擊設計，今晚映午夜場。

※「懲罰」上週末上映午夜場，觀眾反應甚佳，嘉樂院線今晚再度午夜場。

當年銀幕小尼姑 如今成為製片家

兩年前一部立體國語片「十三女尼」在港公映，使人難忘的不是這部片本身，而是剃光了頭，飾演「大師兄」的小尼姑方芳。

方芳在戲中的冷艷、潑辣，但又具有菩薩心腸的角色造型與性格，由於演來入木三分，令人看後久久未能忘記。

最近去了台灣一次，才知心目中的小尼姑，本人如今已成了女製片家，更成為圈中人所共稱的「大姐」。

人們稱方芳做「大姐」，是佩服她的為人的一種尊稱，而不是說方芳年紀已長。由於方芳性格豪爽，急公好義，做事俱有男子氣概，凡是和她合作過的人，說起她無不豎起大拇指。她仍然是印象中一個冷艷，而心地善良的女人，唯一是如今多了一頭秀髮，再不是演尼姑時的牛山濯濯。

幾年來，方芳在台灣是搶手紅星，一直連綿不斷的片約，使她積聚了一大筆資財，便拿來作更進一步發展，實行做女製片家。但她拍片的宗旨似乎和一般不同，她說：「我自己投資拍片，是為了可以拍自己喜歡的戲，但自己喜歡並不等於一定賣座，因此我仍然替人家拍片，賺取片酬來充裕公司的資源。」但她又表示，如今已不再有片就接，拍片也要看過劇本，如最近她為李文鑾拍的「佛掌皇爺」，就是挑選來拍的，而這部片也是她近期主演作品中較滿意的一部。

黃錫照為金龍點睛後 亞唱序幕展開
翁倩玉下午可趕到參加盛會

麗的高層人士，昨晨聯袂前往荃灣大會堂，為「一九八〇年度亞洲歌唱比賽」舉行一個別開生面的揭幕禮，金龍醒獅表演，彩球飄空，放和平鴿象徵友誼。

麗的常務董事兼總經理黃錫照在荃灣地區有關人士陪同下，為一條金龍點睛，隨即鼓樂喧天，舞龍舞獅隨響鑼鼓，有節奏的舞動，使到來自十一個「亞太區」的歌唱好手大開眼界，充滿和平歡樂氣氛。

「亞唱」的舞龍項目，是今年特別增加，作為揭幕前的一項節目，這個名為「亞唱金龍賀升平」的節目表演過後，亞唱選手就要進入緊張階段，在比賽場地荃灣大會堂進行綵排，直到週日正式比賽過後，主辦單位麗的舉行聯歡餐會，這一屆的「亞唱」便曲終人散了。

特別由麗的邀請，專程由東京來港作「為亞唱」嘉賓，載歌載舞演唱多首名曲的「國寶」翁倩玉，則在今天下午抵港，隨即進行綵排，據知，麗的還準備為翁倩玉拍攝個人特輯。（江陵）

視聽私語

●小怡

慈善舞蹈 演出圓滿

五月四日和五日在藝術中心演出的三場舞蹈已經圓滿閉幕，成績十分令人滿意，在首次以舞蹈來募捐的香港舞蹈界來說，這是一個盛況空前的成功表演，我們希望是空前，有第一次，也望有多幾次；不但是募捐救濟難民，也可以用來做其他的慈善表演。

本來聽說該會在中場休息時有臨時募捐的義舉，不知成績如何？為此特別去問藝術中心施叔青女士。據說還未有詳細數目，概數是頭二場都有三千多的捐款，第三場最後一晚更有四千多元，並有一位夫人捐出伍千元之鉅，而三場共捐了七萬多元，真是難能可貴。

這次演出本來我們很担心藝術中心的地方不夠大，而且演出的團體又多，不知道一百多個演員如何化粧，而後台的調動及催場也是相當困難的。事後大家都鬆了口氣，一點兒也沒有錯。最大的一場舞有三十多位演員的也很順利，所以可見每一位演出者的認真及舞台監督的功勞不少。

麗的新秀陳思泳 影視雙棲喜亦愁
排期困難誠恐心願難償

麗的標榜新人政策，加强培養新面孔，因此電視劇新秀湧現，陳思泳就是其中的佼佼者。

提到陳思泳，相信一般人都有陌生感，其實小師弟已開始頭角嶄露，在長篇武俠劇「湖海爭霸錄」及下週首播的文藝奇情劇集「人在江湖」中，都擔任一個相當吃重的角色。因此陳思泳的前途實在充滿希望。

她昨日接受記者訪問時稱，除了演出「人在江湖」外，剛接下何藩劇本，下月飛台灣拍攝一部文藝片。

陳思泳在欣喜中，又不禁為排期感到苦惱。她說，「人在江湖」的戲目前在進入高潮，但進軍大銀幕的機會又不想錯過，恐怕到時未能獲得假期，影視雙棲的願望無法實現，機會不知何日再臨呢！

羅拔班頓手去細說 困擾美國社會問題的電影

十年前以「我倆沒有明天」轟動一時的劇作大師羅拔班頓，如今在他第三度執導筒的「克藍瑪對克藍瑪」，再度一鳴驚人。

此片主題是目前困擾美國社會最深的家庭破裂問題：夫婦仳離，子女何去何從？在離婚個案百分之三十的美國，這部影片先聲奪人，吸引了大眾的注意。

班頓以平實親切的手法敘述情節，處理人物，片子開始時，德斯汀荷夫曼發覺一向溫婉的妻子瑪莉蓮絲哲提著衣箱，大步走出家門，從此一去不返。在全片進行的中段，導演細緻地描寫進在事業上馬不停蹄謀生的父親，怎樣從頭開始，父代母職，帶著他六歲大的孩子，經過痛苦和快樂，他終於和兒子建立了深厚的感情，這時，尋找自我出走的母親卻悄然回來。聲稱她經過心理治療，已經能夠自立，現在她要領回愛子，一同生活。

全片高潮是這對夫妻，為了親子撫養權，對簿公堂，聲淚俱下，親情畢露。羅拔班頓成功地避去煽情主義，使影片忠實陳述了今日社會悲劇，而男女主角德斯汀荷夫曼和瑪莉蓮絲哲各都有力的表演，更予影片以強韌的生命力！

今日電視節目

無綫翡翠台

- 8.00 超人歷險記
- .30 千面大盜
- 9.00 國語片「約會在早晨」丁林鳳嬌主演
- 10.30 音樂天地
- 11.50 排球英雄
- 12.00 兒童影院
- 1.10 午間新聞
- [illegible]
- 2.15 [illegible]
- 45 卡通片
- 3.00 危險年華
- 4.00 彩色世界
- 5.00 原野獵奇
- 30 樂壇精華
- 6.00 猛故知新
- 30 新聞及天氣報告
- 7.00 家體樂？
- 05 國際刑警
- 30 香港地
- 8.00 K一百
- 30 外母駕到
- 9.00 特備節目
- 10.00 英國足總盃決賽
- 11.30 新聞報導
- 40 國語片「十萬青年十萬軍」凌雲主演
- 1.10 英語片

麗的中文台

- 7.00 早晨新聞節目
- 9.03 鐵漢柔人
- 30 淘氣小俠侶
- 10.00 粵語片「火海情仇」東方萬主演
- 11.53 歡樂伴生牛日間
- 12.00 午間新聞
- 15 粵語片「黃飛鴻雄王爭霸」關德興主演
- 2.00 大眼睛
- 30 飛天大英雄
- 3.00 英英援
- 50 四重彩
- 4.20 體育世界
- 5.10 警探實錄
- 6.05 大搜索
- 30 香港一二三
- 7.30 新聞報導
- 55 當年今日
- 8.00 莫斯科奧運英雄榜
- 9.00 英國足總盃特輯
- 10.00 英國足總盃決賽
- 11.13 當年今日
- 45 新聞天氣報導
- 12.10 港聞專題
- 15 賽馬結果
- 1.15 三劍俠邵劇集

無綫明珠台

- 5.35 新聞報導
- 40 雙城頌史
- 6.05 英語片集
- 30 沙拉拉樂隊
- 7.00 新聞及天氣報導
- 30 六十分鐘時事雜誌
- 8.30 素問思想
- 9.30 衛星直接轉播「英國足總盃決賽」
- 12.00 最後新聞報導
- 10 三洋劇場「荒島怨侶」

麗的英文台

- 5.55 新聞摘要
- 6.00 英語片集
- 25 德國足球賽
- 7.25 賽馬預測
- 55 當年今日
- 8.00 新聞及天氣報告
- 30 康城賽馬
- 9.30 英語片「淘金熱」
- 10.50 第六感
- 11.40 新聞報導
- 50 英語片

一舉殲滅伊使館內恐怖份子的
特種空軍服務團是[illegible]部隊
成員均是其他軍種[illegible]

戴上面罩衝入伊朗大使館的突擊隊，於恢復不讓人認識的身份後，在倫敦被歌頌為英雄。他們將身份隱蔽，不讓人看見盧山真面目，這是他們英勇行為的標誌。

特種空軍服務團（SAS）人員中，有八名精英份子，星期一晚七點七十分參加了拯救在被佔領下的伊朗大使館內的十九名人質。突擊隊員的箴言是：「大膽者得勝。」

國會對他們的優異表現，亦一致讚揚。首相戴卓爾夫人還親自向突擊隊致謝並祝賀。她說，「他們使我們以身為英國人而感自豪。」伊朗也參加祝賀。伊朗總統阿波哈山．班尼沙德也盛讚這次救出人質的行動。

在閃電的救援行動中，六名突擊隊員像爬山專家那樣，自屋頂落到大使館的後面，將一枚使人震到昏眩的手榴彈從窗口投入大使館內，使恐怖份子暫時不能動彈。

在電視螢光幕上，可以看見在大使館前面另有兩名突擊隊員，在優美的肯辛頓區白色的高雅大廈的陽台上，從窗口投入另一枚手榴彈。

在相距十秒鐘的時間內，可以聽到兩次隆然爆炸聲響，幾秒鐘後，八名突擊隊員，便全部從窗口衝入二樓。

在不足二十分鐘的時間內，四名恐怖份子便遭擊斃，第五名則被擒獲。三名突擊隊員則僅受輕傷。據官方人士說，他們是於衝入大使館時被紛飛的玻璃碎片弄傷的。

依適度大學教授李察．克勒特布克說：「我說不出我是多麼欽佩他們處理此次行動的手法。」他是英國研究對付恐怖主義的權威人物之一。

據一位曾在大使館外目擊這次行動的警官說：「這些漢子曾受過步行進入充滿煙霧的八呎乘六呎的房間內，和開槍將兩個假人射到遍體彈孔，而又能辨認出和不傷害在它們傍邊的人的訓練。」

在繼續受到人們的讚揚當中，他們在電視機前出現的片刻中，這些突擊隊員並沒有不讓公眾人士看見他們的盧山真面目。電視攝影機於拍攝他們攻擊大使館的情景時，但見他們頭戴防毒面具及用黑布將頭部蒙着。

除卻突擊隊員本人，他們的家人及保安首長之外，沒有人認識他們。

由於耽心會影響他們將來執行任何反恐怖份子的活動時可能會受到影響，國防部祇肯談及這支特種部隊的歷史，包括他們於一九四一年組成在敵軍防綫後面作戰經過在內。

這批突擊隊員，曾進行了十二次的模擬攻擊演習，警方曾將恐怖份子和人質的正確所在地告知他們。

這是在大使館被佔據的六天期內，被恐怖份子釋放的五名人質口述及收聽器探出來的。

在初步攻擊展開時，恐怖份子像負隅的人那樣從樓上走下來趕往地窖，跟着便發生槍戰。

雖然突擊隊員所用的使人昏眩的手榴彈發出強光及使恐怖份子一時間不能開槍，但恐怖份子早已作好了準備，他們將易燃物質堆在窗帘和擲毀了的傢具後面，準備隨時放火。

國防部發言人於被詢問有關電視攝影所拍得的情景，會不會對突擊隊的活動有害時回答說：「在電視中看不到他們的許多動作。」

這支特種救援突擊隊是由其他軍事單位的志願人員組成的。他們穿着適宜於他們執行任務的任何服裝，但他們有一套正式制服，包括一頂沙色的小帽，和一個刀首形的徽章，但卻沒有職級的標誌。

據國防部發言人說，不管他們參加這支部隊前的職級為何，他們全都是特種部隊的隊員。

要成為隊員的申請人中，每五人便會有四個不合格。這支志願部隊中，三人中有一名是傘兵。

政界人士曾批評挑選試太過嚴格，曾有一次，一名候選人竟於接受考驗時死亡。接受訓練的人員，要單人在嚴寒的冬日，在二十小時之內，背上負着廿五公斤的背囊，走完六十公里的荒僻小徑。

每一個隊員，都被訓練為傘兵、蛙人、爬山家、醫療人員及溜冰家。每人最低限度要懂得一種外國方言。

約有八十名突擊隊員曾被派往北愛担任秘密警察任務，其他的則準備隨時担任反恐怖份子的工作。

在這次反恐怖行動執行之前，突擊隊早已候命出動，但星期一日，是他們從恐怖份子手中解救人質的首次。

一九七二年的時候，他們曾跳傘降落於大西洋上航行中的伊麗莎白二世號郵船上，以應付炸彈恐嚇事件。

一九七七年，在南摩鹿哥人劫持一列火車事件中，他們曾向荷蘭官員提供意見。他們亦曾協助搜捕綁架前義大利總理莫洛的恐怖份子。又有兩名特種救援部隊的人員，曾隨同德國突擊隊，自索馬利亞的莫格迪疏被劫持的德國民航機上，救出八十六名人質。

當首相戴卓爾夫人於救援行動結束的兩小時後到兵營探望他們，向他們表示謝意時，他們早已喝着啤酒來鬆弛一下身心了。

在他們任務完成了的四小時內，他們已回到英倫西部的赫里福附近的防衛森嚴的基地。（古公佚）

歐洲君主立憲制穩如磐石
瑞典的國會歷史悠久，丹麥女皇受人愛戴

斯德哥爾摩．在這個國會歷史可追溯至維京時代的國家裡，卡爾十四世格斯泰夫是位傀儡君王。但一次民意測驗表示，有百份之六十四的瑞典人想保留他們的國王。祇有百份之十九說寧可要一位總統。

甚至投票選社會主義議員的人，也說寧要國王。四年前，瑞典採用新憲法時，祇有四位社會民主黨議員投票反對帝制。

憲法事實上解除年卅四的國王全部政治權力——這其實也不多。現在立法不再需要他的正式批准。國會發言人，而非卡爾格斯泰夫，提議誰應組織政府，國會開幕時甚至不須國王在場。

但國王代表瑞典出國訪問，亦須在國內出席特別社交活動。他保持不受民事起訴的權利。

保守派人士一度恐懼卡爾格斯泰夫可能是瑞典最後一位國王。現已不再這樣想。國王極受國人，甚至年輕人愛戴。皇后施維亞是一位德國商人之女，也深得民心。

一九八零年初，瑞典的繼承法案經過修改。國王的第一名子女，不祇是第一名兒子將繼承皇位。現在的皇位繼承人是一九七七年出生的維多利亞公主。

皇室的費用每年僅超過四百萬美元，但超過半數是用以維持有僱員八十名的八座皇室古堡。國王祇獲一百六十萬元。他的私人財產約四、五百萬美元。

哥本哈根．丹麥皇朝是歐洲歷史最悠久的一個，可追溯至中古時代。而且時至今日，從未有人對帝制提出質疑。

皇室的地位是在二次世界大戰時得以鞏固的。當時，國王基利斯甸十世，騎馬走過哥本哈根街道，成為反抗德國佔領的象徵。他的繼承人佛烈德力九世，亦備受尊崇。

現年四十的瑪嘉烈二世，在一九七二年登基，保持祖先受人愛戴的程度。她的法裔夫婿亨烈克亦得民心。唯一反皇族的批評來自一小撮不具代表性的左翼份子。

女皇祇在丹麥國會同意下執行公職。她仍簽署國會通過的法律。但國內政務祇由有關部長負責。皇室從不涉及政治。

亦無人就女皇開支引起爭論。大多數人認為，她與家人應過配合其身份的生活，但不應窮奢極侈。（三）

丹麥女皇

歐洲第四大軍火超級市場
義積極拓展軍火銷路
祇在短短的十五年內已能將每年產品的半數輸出。

義大利有各式各樣的軍火出售，並以槍械超級市場的姿態展現於軍閥之前。

它的貨品繁多，由小口徑手槍以至「蔴雀」一級炮艦及根據特許證生產的坦克與貝爾「直升機」。

義大利現在係第四大軍火出口國，僅次於英國、蘇俄及法國。

十五年前，義國可以說還沒有軍火工業。但羅馬專家數據圖估計，現時一年卻有卅五億美元，其中半數供輸出。

這個八萬人的行業，通過軍事人員，在海外大力推銷，今年初，十位推銷軍火的軍事人員，因一架亞古斯達直升機意外而喪生。

有意用以代替G九一型古老戰機的AMX，雖則第一架尚未生產，美隆尼將軍最近赴巴基斯坦，便已商談售巴一百至一百五十架，價值約十七億五千萬元。

最近發刊的專業性雜誌，指出義軍火在海外銷路迅速擴展的最大的成就之一，係將祿普二五〇〇噸炮艦售與委內瑞拉。它的快速巡邏艇已有十八艘賣與巴基斯坦，六架賣與埃及，又有四艘祿普型炮艦不久便移交與以色列。

奧圖．美那拉不獨出售坦克，而且獲得許多大炮訂單，並與法國合作製造海對海飛彈。

在電子軍火系統方面，有兩家大廠以造雷達知名，西德、丹麥、以色列及南非等十二國均向它採購。義國坦克生意甚佳。快意與奧圖，美那拉合作的裝甲與運兵車大批賣給南韓與索馬利及利比亞。後者選買M一一三坦克，那是奧圖廠向美國買得特許製造權的。

飛機銷路也逐漸增加，快意的G二二二運兵機很有名氣，已有不少交與利比亞，索瑪利亞也訂購四架。

麥芝廠以數以百計的反游擊隊MB三二六機售與非洲。曾以三百架直升機售給伊朗巴里維國王的亞古斯達廠，現已在北非、希臘、沙特阿刺伯及委內瑞拉獲得新買家。

至於輕軍火生意，有三百年經驗的巴烈達廠正在世界各地推銷。

生意的蓬勃並非純因義國軍火品質好，而係出口監察計劃實際上可以使各廠出品輸往任何地方。例如雖然禁止軍火售南非，但麥芝訓練機已有一百五十至二百架直接運去或授權當地製造。

雖則社會黨議員要求改變出口執照計劃，但很有勢力的義大利軍火遊說團是不怕國會管制的。（寰）

德州鐵路委會 六年改選一次

德州鐵路委員會的委員原應每六年選舉一次，但退休的委員傳統上在任期屆滿前便辭職，州長便要委任代替的人選。代任人稍後會在工業界的支持下連任。

在一九四零至今的十名委員中，祇有兩名並非被委任的。曾林德爾教授的研究發現，現任的三名委員俱是被委任的。（委員會主席波雅拿本年亦競選連任，他的對手是單地謀寶，他自一九七二年便為州代表，亦是時代雜誌公司副主席的兒子。譚資並非空口講白話之徒，雖然他的觀點，與現任的委員無甚差別。）

曾林德爾教授的研究亦指出，自一九六二年以來，每一名「工業候選人」——指那些競選費有百分之七十或更多是來自石油或天然氣的人——俱能贏得競選。翻開過往紀錄，獲選者所得的超過五百元的贊助，有百分之八十九是來自石油及天然氣生產商。

在就職前，委員通常亦有投資在他將監管的工業上。而且，海托華投訴此點。他指稱，雖然在技術上，委員俱將資金調離這些投資，但有些時候，他們仍在精神上保持這些利益，方法是將投資放入信託公司或轉入家屬的名義。

事實上，紐金特以前擁有的股份已成為是次競選的爭論點。州紀錄顯示，在被委任為委員前，紐金特擁有艾克森公司，利雅石油公司，薛比倫能源公司及南聯天然氣公司及南太平洋公司的股權。紐金特說，為避免利益衝突，他在就任前已賣出他的股票。與此同時，海托華本人亦因接受東部自由派人士的資助，備受抨擊。他的支持者包括康乃狄格州民主黨眾議員莫菲特，他是石油業批評者的領導人。一些德州人不滿說，海托華有其本人的利益衝突，可能促使他關注東部的利益而非德州人的。

委員們否認他們與石油業有連繫。委員華萊士說：「我視對我的政治資助為對良好政府的投資，任何想有其他企圖的人都會失望。」

委員們在國家政策上採親工業立場亦是無可爭辯的。他們極力游說，反對限制油價及徵收暴利稅，他們又要求聯邦政府不要插手油商的業務。（三）

假髮業原料短缺．金色真髮最值錢

有沒有想到世紀末時還可以有收入？而你的頭髮就是這筆款的來源。你只要任由頭髮生長……生長。目前，對世界的假髮商來說，長和有光澤的頭髮是以重量計算時值的。理由很簡單，假髮商正面臨長髮極短缺的現象。

假如你沒有用頭髮賺錢的念頭，那麼看一看以下的事實：一些稀有的頭髮，每安士價值四十磅，而一般頭髮約值二十磅。

頭髮短缺必定使假髮製造商感到擾驚，一些假髮公司被迫不接訂單。

沒有一處地方比義大利感到假髮危機更難應付，理由是義大利一向自認在這行業上是沒有對手的。可是，現在義大利人要發愁了，因為他們不能得到足夠的金髮或紅髮來滿足美國市場。

很值錢的長金髮

對義大利的假髮業來說，發掘頭髮並不是一個新行業，頭髮主要是倚靠兩個不尋常的來源：一是修女出售她們不再需要的頭髮，二是年青新娘出賣頭髮來換嫁妝。時至今天，義大利和其他假髮商要面對兩個新對手，即蘇俄和中共。這兩個政權開始向這行業進發，出售較廉產品，雖然均由較粗和較重的頭髮製成。

但對所有的假髮商來說，依然存在的困難是如何獲得足夠合適的頭髮。

今天，人們已不再熱心留長頭髮供出售了。以前，年青女子在市場出現，給那些來自歐洲的商人檢查和評估她們的頭髮。這些日子已不復見了。

另一個問題是，金色假髮型仍然是最受歡迎的，但天然金髮卻越來越少，其中原因之一，是金髮人口只佔歐洲人口的一小部份。

但義大利本土仍然有發掘頭髮的方法。司機積遜在一間假髮公司兼職，他每月把臉上的短鬚出售。積遜每四週剃鬚一次，便可以長出約四吋（士的鬚）。最近，十二歲女學生夏力茲獲得一筆錢，她把頭髮剪掉……發現差不多有四呎長。

有最值錢頭髮的人，相信是羅馬尼亞農婦利嘉了，她在一九三〇年代，以四呎長的頭髮出售，每安士取價二十磅。現在，她已死去很多年，她的頭髮差不多是無法估價。（馮羨華）

國際大賽接連舉辦
雪梨已成滑浪首都

澳洲東部海岸今年被滑浪選手遮蓋。昆士蘭、新南威爾斯與維多利亞三省，主辦世界最大規模與刺激的滑浪大賽，來自世界各國的選手，使出渾身解數，爭奪超過十二萬美元的獎金。

共有五個國際性大賽舉行，獎品比世界各地滑浪賽的獎品總和還多。僅在六年前，祇有兩項滑浪比賽，獎品價值祇得九千美元。

由二月中旬起，來自加州、夏威夷、南非、日本、新西蘭、巴西與英國的滑浪好手，便湧至澳洲參賽。

過去十年，在澳洲舉行的所有滑浪比賽中，祇有一項冠軍由海外選手奪取——那是一九七六年時的夏威夷選手夏加曼。

澳洲選手控制各項賽事，正如他們在七十年代支配世界各地滑浪賽事一樣。

更多賽事舉行與更多獎金，意味吸引力更大。雪梨現時已成為世界滑浪比賽的首府。（維）

驚濤

四、一劍光寒

明明聽過也明明知道人家有這種劍道絕藝，何以還要使出「無極圈手」這門功夫？何奇悔恨的是這一點。莫不是鬼心竅硬是弁羊肉往虎口送？

「武學」之道也正如其他學問一般，不但淵深無涯，博大精微，甚至比學問還有過之。

世上任何學問或科技理論，任何問題及主張往往會有相反的學說，甚至三種以上的學說，使人看了迷迷糊糊莫衷一是。

武學也有這種情形。不過武學比較現實些，也可以說是殘酷些。

那就是錯誤的一方很難有機會修改他的看法，因為他已經死了──由於他的錯誤。

種種現象和証據，顯示世上真有「相剋」的事實。物性固然有相剋（例如你喝一大瓶牛奶，再喝檸檬汁或醋，保險你必定肚子很不舒服。因為牛奶遇酸便凝固之故），武功自然也是這樣！

那麼香客何奇的「無極圈手」，乃是「幻影擒拿十八手」之中最精最妙的一手，向來所向無敵未曾敗過。

但師門秘密相傳，這一手秘技絕對不可以碰上桃花溪宋家「神劍」。如果碰上了那就有如飛蛾投火自找命喪。

但我一直都不相信師門告誡。因為桃花溪宋家久矣人才凋零，近幾十年來從未聽過「神劍」重現江湖。

我也曾夜入宋家好幾次，查能得知那宋家神劍已經失傳湮滅。

──但為何這兩個年紀輕輕宋家劍士，居然傳出「神劍」？莫非我命該絕？

以上是何奇想法。話說時遲唉，其實他還用不了眨一下眼的時間就想完了。

何奇的江湖生涯也跟着完了。因為他師門密傳的警誡一點不假。

宋家大周天神劍的確剋死「無極圈手」。

祇見宋阿勇的長劍，在那忽生忽滅繁密如春花的劍光圓圈中，忽然直直刺出。這一劍筆直刺穿憐香客何奇胸膛。

不過何奇從屋頂摔下之後，居然頭不破腳不斷（其實他的頭就算多破幾個洞也沒有關係了）。

這是因為公門強人沈神通，很及時地接住他之故。

沈神通竟然還跟他說話。沈說：「何奇，你和五行使者他們都死有餘辜。不過我仍然希望最近蘇杭附近各府縣的姦殺奇案，並不是你們做的。」

何奇喘幾口氣，答話時聲音已很微弱。

他道：「不是，不是我們做的。」

「你今夜死於桃花溪神劍絕藝之下，應無遺憾（意指兩種武功先天相剋之故）。祇不知你還有甚麼心事沒有？如果我沈神通辦得到，我替你辦。」

何奇極輕嘆息，道：「我沒有後事拜託你。我祇有一個疑問，你或者能夠回答。」

沈神通微笑道：「大概可以吧！你知道我本來就靠這門功夫在江湖上混日子的。如果連我也猜測不透的疑問，你老哥根本不必費心了。我希望你不會認為我太驕傲自誇。」

「當然不會。」

何奇說：「現在，我祇想知道五行使者除了我之外，究竟誰是真的老大？表面上是謝行做老大，但好像不是又好像是。」

此人參加了「趙壽殺絕五行使者」集團，已有兩年之久，卻仍然弄不清楚究竟誰是真的首腦。這當然是很令人懊惱的疑問。

沈神通使個眼色，祇在何奇耳朵邊低聲說話。別人都聽不見，後果自是人人都為之心癢癢而又疑神疑鬼。

沈神通說：「我知道你一直猜測那李老二才是真正首腦。但你又不敢肯定，所以心中甚是苦惱。」

少林掌門親自出馬

荆一非道：「妳是說算了？」

齊祖琛道：「不，我是說咱們只找鐵杖和尚，最好不要牽涉他人。」

荆一非道：「好，就這麼辦，時間不早了，咱們歇息吧。」

待齊琛祖轉回房，荆一非立即關門就寢，但他思緒如潮，說甚麼也闔不上眼皮。

的確，此次少林之行，他的責任太過重大。以少林一派的實力，足可抵抗任何侵略，不過如果寺內出了內奸，那就很難說了。

那麼要挽救少林面臨的劫難，必先除去內奸，但如何才能除去內奸，卻是一件極端艱巨的工作。

少林僧衆逾千，要由其中找出一個奸細，實在不太容易，更何況他是一個外人。

問題太多也太複雜，一時間很難找出一個具體的結論，車到山前必有路，只好等待到了少林再說。

翌晨由僱前出發，當晚歇在登封，次日已正時分就已趕到少林。

「阿彌陀佛，施主請留步。」

他們剛剛到達寺前，就被兩名中年和尚攔住去路。

小蕙撇撇咀道：「做甚麼？大和尚，少林寺不許信男善女進香禮佛麼？」

中年和尚道：「只要心中有佛，在家裡上香也是一樣，請回吧，施主。」

小蕙道：「大和尚，你好像不歡迎咱們？」

中年和尚道：「出家人不打誑語，敝寺從不接待女性施主。」

荆一非冷冷道：「佛門廣大普渡衆生，大師知道甚麼是衆生麼？佛說衆緣和合，名曰衆生，女人也是衆生之一，貴寺為甚麼不肯接待？」

中年和尚吶吶半晌道：「這是敝寺的寺規，小僧不敢專擅，失禮之處請施主多担待。」

荆一非道：「大師既如此說，咱們不進貴寺就是，不過咱們有事求見鐵杖和尚，請大師代為通報一下。」

中年和尚道：「施主認識敝寺的古智長老？」

荆一非道：「認識。」

中年和尚道：「請教……」

荆一非道：「你只說由虎牢關來的老朋友，他就會知道的。」

中年和尚道：「小僧這就去稟報古智長老，施主請在此地稍待。」

荆一非道：「好的。」

片刻之後，少林寺內走出一羣和尚，領頭的正是那位鬢髮皆白的古智禪師。

「阿彌陀佛，施主的命倒是長得很。」

「老禪師既是喜歡殺人，所以在下才來找你。」

「阿彌陀佛，施主言重了，老衲雖是忌惡如仇，絕不輕易傷害任何一個生命。」

「這麼說老禪師認定在下是惡人了，請問在下做過甚麼傷天害理之事？」

「你監守自盜，害得你師門家破人亡，老衲沒有冤枉你吧？」

「在下如果當真監守自盜，就不會被縣官開釋了，再說在下如是犯了法，自有國法制裁，老禪師不是官府，你無權草菅人命，咱們素昧平生，你竟然一杖將我打下萬丈懸崖，在下幸能不死，自然要向老禪師討個公道。」

「好，好，老衲可以讓你再死一次，你出招吧。」

鐵杖和尚理虧詞窮，竟要讓荆一非再死一次，但不待雙方出手，一聲嚴厲的叱喝已經傳了過來，道：「不許動手。」

荆一非對這聲叱喝倒沒有甚麼，但鐵杖和尚卻面色一變。

莫非那叱喝之人是少林寺的掌門？

不錯，鐵杖和尚名震江湖，在少林寺，他是當代掌門的師叔，除了掌門親自出馬，還有誰敢對他說「不許動手」？

來人的確是寶相莊嚴的世尊掌門，他身後跟着羅漢堂住持智禪大師，藏經閣住持慈禪大師，以及一十八名懷抱降魔寶杵的中年和尚。

無論鐵杖和尚的心頭如何不願，仍然合掌當胸，躬身一禮道：「見過掌門。」

世尊掌門道：「師叔不必多禮，請暫退一邊，本座要跟荆施主談談。」

鐵杖和尚道：「此人會得十二神魔劍法，必然與魔道有關，掌門跟他交談豈不有失身份。」

湘水神

無根水 譚畫

後，她做完這些之後，精力便恢復了──冷水淋身本身就能恢復精力，還有一種咒語，那是集中精力的。

然後，她呼起了阿森，準備好一切，離開。

兩頭騾，仙芝乘一頭，一頭馱物，彭嫂和阿森步行，他們也揹了一個包袱。但他們行出祇有九里，就換了車，仙芝和彭嫂在車內，阿森趕車。

在換乘車輛的時候，彭嫂便派出了人赴小埠橋聯絡，傳達聖姑的命令：儘量退保。

他們的車迂迴着向東走，仙芝施了巫教的遮障術，這一輛車大約不會被馬婆婆發覺的。車行四十多里，他們又換了船，一艘快艇，向東急駛。

仙芝施了巫術，使那艘船行駛很快，在船上，仙芝和彭嫂輪流着睡，船行約百里，彭嫂有了感應，將睡着的聖姑喚醒！再將自己的感應說出。

「很好，我們慢駛！」仙芝冷峻地說，親自施感應術來搜索。此地，已入洞庭湖，是漢壽縣境內。

仙芝用了方向盤來配合感應術，命船駛向王家灘的方向，隨後，她問彭嫂的感應。

「聖姑判斷的是，我們朝這一路走，我記得那邊有些墩，有些墩上沒有人家。可能，她選用了一個墩！」

「嗯，我們再進十里，可能曉得多些！」仙芝說，隨着，從一個包袱中取出兩隻馬蹄鐵，交給阿森，她教授阿森，以馬蹄鐵作為攻擊武器，手執握在馬蹄鐵的半圓處，尖伸出兩端攻入，插入肋骨，一扭，至少會斷折人兩三條肋骨。不用時放入兩邊衣袋中，也不費眼。

巫，從來不事打鬥的，但是，在必要時，他們也有一套。

仙芝以為面臨着嚴重的局面，可能會打架，因此，她預作準備，這種打鬥，大約祇要阿森一人便能料理得下。

不久，彭嫂又得到了感應，她和仙芝說了，又舉出了三個墩。

她用手指撥出形勢。那是品字形的三個墩，仙芝沉吟着，命船駛向三個墩向南凸出的那一個，又說：

「彭嫂，我判斷是如此，你先上去，以禮求見馬婆婆，要她上船見我──她自然不會答應的，再者，我也不會在船上的。不過，你儘量客氣，不必和她衝突！」

彭嫂應了是，船一泊岸，她就登上，那艘船迅速移開，在行十丈，再停泊，讓仙芝和阿森上岸。（九五）

笑得極為放恣

邪惡的人性

何行

羅麗泰看到他這副神情，便看住問：「怎麼？這味道你不歡喜喝？那是我白費心機了。」

麥克把杯遞給了羅麗泰，羅麗泰喝上一口，亦皺皺眉頭，笑笑說：「太濃了，不夠冰凍，應該再加大量冰，這酒不凍不好飲，我去取冰。」說完到廚房去了。

這酒香味特別濃，那是茴香酒太多一點，非要淡不可，麥克還是一點點的在嚐，不多一會，羅麗泰來了，她手中有一冰桶，還拿了一隻不銹鋼的大盆，她放在桌上，要麥克把酒缸再捧到內裡，周圍有一寸多空隙，羅麗泰把冰往空隙中塞下去，然後說：「這盆是冰這酒缸的，可保持很長一段時間不會溶化，一直是這樣凍。」

麥克是大笑了，笑停說：「酒太濃，冰凍之後是會淡的？這是什麼法子，我似乎是從來沒有聽到過。」

「你還未等我說完，」羅麗泰瞪了他一眼說：「看你笑得如此放肆，我滲和另一種冰，等一會是會拿出來的，你怎麼看得我是如此淺薄？」

「我以為加冰在玻璃缸外面才好笑，對不起！」麥克用手敬一杯說：「我從不看你淺薄，你怎會這樣說？」

「因為你笑得奇怪，我才想到，你笑我加冰在缸外怎能沖淡。」羅麗泰看到女佣托盤出來，便岔開了話題了。她笑說：「今晚的菜是特別的。」

女佣盤中是另有一個玻璃小壺，內裡都是冰，羅麗泰拿起，輕輕的倒進在缸中了，女佣把四大碟東西放到桌上，羅麗泰把玻璃壺放到盤中說：「還要一點冰，廚房雪櫃沒有，到酒吧雪櫃內去拿。」

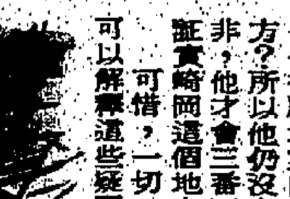
麥克看四碟東西，一碟是新鮮的捲心菜，蕃茄和甘筍用沙律油和醬拌好的，一碟是酸黃瓜，菜花，蘿蔔以及橄欖等，一碟是煙燻三文魚和日本魚生，另一碟是各式冷肉，都是弄得極精美，每樣都附有各種作料在旁的。

羅麗泰已把酒斟好！這時麥克喝上一口，才點頭說：「現在才是又香又甜和又凍，和剛才的味道大大不同了，看看是否能引人一醉了。」

「一定會醉的，我們把這一缸酒喝掉。」羅麗泰說：「我包證是會喝醉的。」（九十五）

再一次活

歷談 宮本正一著 席新圖



「天！這是一場噩夢，五十年前，我那屋子的確是一塊好大的地方，我聽我爺爺說過，我愛那塊地，本來真的是屬於中村家的。」佐藤富太征征地在自語，也像是告訴身邊的人。

「中村家是個大族，是我們鎮上以前最富有的一家」，一個六十多歲的老頭兒在接口。

「但中村家的人不是死光了嗎？這些年來，我們鎮上也蓋了許多新房子，我家也是十年前買下那塊地才建的，他……那個中村介怎麼……」佐藤富太頹喪地捧着頭，說不下去。

「他就算還活着，怎可能這麼年輕？」不知是誰忽然插咀。

沒有人可以回答這個問題，五十年前的事，正如中村介最後的一句話，什麼都變了，一切人面全非，誰可以探索這兒以前的事。

「他是人，他是人！」忽然， 子的聲音揷進來，她面上仍是悲憤，但神色是極之嚴肅，「他不會是鬼，我衝過去時，我見到他的臉全都是汗，鬼魂不會出汗的。」

「是的，我也想通了，」阿菊虛弱而顫震的聲音也響起：「如果是鬼，該是無質，他來到我們的部屋裡，不該把門邊的燈光完全遮住。」

但為什麼五十年前的故人，會忽然出現？

他曾經死了，再活回來？他在外邊回來，從一個什麼地方回來？一個已失去了時間光域的地方？所以他仍沒有老去？當他來到故鄉，人面全非，他才會三番四次的追問 子，拿樞他們？去証實崎岡這個地方。

可惜，一切一切，已成了謎，只有中村介才可以解釋這些疑團！（完）

海市

已經着迷

黃思騁

「對不起，梁先生，我原不該說這樣話的。」

「你說得一點也不錯，從某一個角度看，人生本來就是十分空虛的，找不出甚麼實質的意義。」

「去遊過埠沒有？」

「我已去過不少地方，現在對這件事已提不起興趣了。」

梁卓人是這間茶樓的常客，他與老闆是朋友，因此侍者的招待也特別周到。梁卓人叫來了碗仔翅和乳豬，叫余美寶嘗嘗這裡的手藝。其實余美寶也不無機會吃到這些東西，因為她不是普通的偷渡客。

他們邊吃邊談，渾忘了時間，等到梁卓人想起下午上班的時間已過，便急忙召侍者來埋單。

「不用急，梁先生，我是請了假來的。」余美寶說。

「哦，那末你準備怎樣打發這個下午呢？」

「梁先生，你有興趣去海濱浴場嗎？」

「我已經有兩三年不曾去了，很少這樣的機會，如果你有興趣，我會陪你去，不過我不打算下水。」

「為甚麼？」

「因為事前沒有準備，也沒有帶泳衣。」

「泳衣附近就可以買得到。」

「我不下水，我只要去海濱走走已夠享受了。」

「不，我要你下水。」

梁卓人考慮一下，說道：「我年輕時我喜歡到海濱浴場去玩，但現在脫離這種玩樂已有一段時間了，這主要是因為孩子們都已有家的緣故。」

「你應該有你自己的生活，對嗎？」

「本來應該如此，尤其是有新鮮空氣和陽光的活動。」

「你答應去，我就替你去買泳衣，如果不想去，我也不勉強你。」

梁卓人對余美寶已經有點着迷，甚至可以說有了感情，他終於答應她去海濱玩玩。

通常，梁卓人不論有甚麼活動，都由阿德駕車，他們已是十年以上的好拍檔，因此不僅僅是僱傭關係，而是有點私人交情。阿德是在經濟極頂困難時來到梁家的，那時他二十七八歲，替一家規模很小的運貨行開車。

失去本來面目

無面怪客

馮嘉

「但是他們並不驚懼，看他們的樣子，就知道兩個人都不以為對方是真正的高納。他們沒有理由一眼就看得出不是的，因此他們是早已知道了。」

林鈴這個推理也是明智的，大家都沒有提出異議。

李敏說：「就讓他們這樣靜靜相對着嗎？」

「我贊成就這樣！」杜雷說：「自己已經失去了本來面目，這已經不是一件好受的事情了，還要對着另一個與自己一樣的冒牌貨，精神上一定更加受壓力。也許在重壓之下，他們就會更容易屈服了。而且，他們兩個是任務相同的人，他們會認為大家是自己人。假如他們相對得久了，可能會忍受不住而交談起來，也許探一探對方是否比自己知道得多一些。也許我們就會因此而得到一些新的線索了！」

這是因為這兩個高納是一直受到莫先生手下的人員暗中監視着的，他們講話，監視的人員會聽到，而他們的話亦會給錄音設備錄下來。

「還有一個問題，」莫先生說：「他們被捉到的事情，還沒有公佈出去。我正在考慮好不好公佈。假如公佈出去的話，又是應該公佈捉到了真的高納，還是公佈捉到了假的高納呢？」

「這件事情很難決定，」林鈴說：「我們還沒有辦法猜得出，怎樣做才是對我們最有利的。」

「以及對那個真正的高納是有利抑或有害，」杜雷說：「依常理而言公佈捉到了高納本人，或者捉到了兩個假的高納，這都會使高納的手下們大起混亂，無所適從。但是，我們也不要忘記，這位高納先生是一個詭計多端的人，我仍然覺得，我們這一次捉到了人是太容易一點了，尤其是有兩個之多，派到同一個地方來。說不定這是高納的安排，有意讓我們捉到的，假如公佈出去，也許正好會幫助他達到某一個目的。」

「假如不公佈，」林鈴說：「那他則可以更加順利地繼續做他的事情。」

到了這一步，則是由李敏提出來一個比較明智的決定了。她說：「我還是贊成不公佈什麼。就當我們還沒有捉到好了。在未清楚內幕之前，我們不要有什麼變化。就當我們沒有捉到，沒有捉到之前我們也是沒有什麼好公佈的。公佈了無論如何會引起混亂，在未曾知道得夠多之前，我們也不能夠利用這種混亂，反而高納本人則是可以利用這種混亂。既然他是一個詭計多端的人，那麼即使他並不是有意讓我們捉到這兩個人的，但由於他對自己的組織知道得最清楚，他卻可能有辦法應付及利用這種混亂。」

洪憲十三太保

五鳳樓

周自齊，為梁士詒最信任之人。彼任財政長，不過為梁傀儡，毫無主張。帝制發生，彼實為運動最有力之人，彼與梁固始終一鼻孔出氣者也。有瞻以長聯云：「吹簫帝制，此是元勛，深讓主座愛儀，小鳥依人，王謝堂前飛燕子；剪滅共和，他爲首惡，若令罪魁懲辦，觴羹哭爾，把筆宅裡作梁周。」「燕子」二字，點清「燕孫」「子」（自齊字）兩人，尤為巧妙。

阮忠樞，為內史長，發布袁氏通電，多出其手。屢次南下，遊說馮張二人，尤為不辭勞苦。有為阮作聯語者，曰：「頒正朔則洪憲紀元，制敕令則奉天承運，共和時代，竟敢昌言，都說斗膽真斗膽；入徐州爲少川上客，入秣陵爲華甫大賓，雨雪泥塗，不辭勞瘁，方知忠樞有忠心。」斗膽，阮小字也。

唐在禮、張士鈺二人，附段芝貴，為武人帝制派中堅人物。若輩不過鼓吹軍隊，擁戴項城為帝，獵取人間富貴，無他宗旨也。既無評論價值，爰容浪費筆墨！然為十三太保之一分子，不能不略示敷衍。因贈以一聯云：「不過馬前小卒，跟隨段將軍，搖旂吶喊；枉為人間丈夫，恭維寃皇帝，信口胡吹。」

雷震春為執法處長，江朝宗為步軍統領。內史沈呂生（祖憲）為步軍譏拘，交執法處。處長雷震春以事無佐證，將釋放，江不肯，大啓齟齬。雷乃直拔江鬚，江亦以足相踢。當時有「拳腳耳光五分：報答火腿一隻」之聯，究嫌不雅，乃爲之竄易一聯云：「百里震驚，分頒帝號，元年朝賀，恭上表章；若輩趨炎，都想新皇承雨露。雷霆不測，大發威嚴，江海橫流，無端搏擊，一場激戰，宛如大澤鬥龍蛇。」

吳炳湘，為警察總監，京師地面遼闊，居然維持一切，不至發生變亂，亦未可盡沒其功。惟其附和帝制，與江同為擁護項城之人。江雖擁捕黨人，然其所居宅內，如願宇然，扁額林立，有「萬家生佛」，「恩同再造」等字樣，為市民所公贈者，江頗以此自負。吳為推廣警務，徵收妓捐。京師雖多混混，不敢向花叢索詐，妓家頗感德焉。爰爲江吳合贈撰贈一聯，其辭曰：「愛民如子，執法如山，分明京兆金吾，認兩作萬家生佛；樹德務滋，除惡務盡，從此花叢玉女，奉他爲五路財神。」（下）

我若為王

安宇

「這廿年來的成就，使霸者有更大的信心，用同樣的方法去改變這世界！」他說。

我開始明白這位極端的理想主義者，竟然成為了一個極端的野心家！

「走吧！過了這水源便是殿堂的範圍！」

我們一同站起來。

突然，前面的草叢響起了一些聲響。

「誰？」隊長厲聲地喝問。

沒有回答。

我們小心地看着四週，除了絲草在風中搖曳之外，似乎並沒有甚麼。

「安東尼里奧！」一陣歡呼的聲音從遠方傳來。

我有點緊張，但隊長卻臉露歡容。

「這是我的部隊！」他高興地說。

他立即拔足狂奔，向着歡呼聲處走去，我也跟着他，走出了草叢，外面是一個小小的山崗。

「隊長，我們找了你半天！」一小隊軍隊直向着我們走來，另外一些部隊仍站在崗上。

「為甚麼你們那麼快？」安東尼里奧問。

其中一個隊員跑上來，恭敬地說：「是希特拉部隊協助我們同來的！」

「那飛彈！」

「是南非同盟國演習的飛彈！」那隊員說，頓了一頓，那隊員又說：「希特拉部隊也在上面！」

我們一起上了山崗。

一個剪着短髮的軍官走了上來，滿臉笑容說：「安東尼，歡迎你回來！」

安東尼說：「韓斯，你也來了！」

那叫韓斯的人，口音充滿了德國的語音。

「安東尼，這位一定是鐵木使者！」

安東尼說：「是的，安先生，這位是希特拉部隊的隊長韓斯！」

韓斯伸出了手，說：「歡迎使者！」

他握着我的手，我感到他的手異常冰冷。

「安東尼，鐵木尊者吩咐，你們部隊可以先從南道回到你們的總部，今天晚上再一起舉行慶功宴，安東尼，你今次的功勞真不小！」

他又回頭對我說：「鐵木尊者要立刻見你，請你跟我們回去！」

「好！今晚再見。」安東尼與我揮手，他的部隊已簇擁着他而去。

我望望韓斯，直覺上我感到有點不大對勁。

子女三兩，衣食充足，有適當教育；子女五六，唯有食粥，多子未必係多福。

今天十二點半 週末三點 四場六點九點 聯映
十誡
查爾登希士頓 尤伯連納 領銜主演
特技鏡頭 巧奪天工 聲勢浩大 場面驚人 不容錯過

眼光獨到的廣告戶 必然刊登工商日晚報

皇后 皇都 大平 金明 九龍 嘉禾 麗華 紅磡 好景 珍寶 帝國 國際 南昌 金茂坪 光華 南灣 東方 金冠 影都
上週大狂熱·食過番尋味 再度午夜場
今晚十二點半又來啦
熱潮舞會 舞王顯新姿
黑獄囚禁 保釋有目的
講數不合 定下生死狀
體館競技 殺手龍虎會
古堡挑戰 惡鬥巨無霸

分類廣告
醫藥
陳月娥 婦科
喉 專科中醫 吳貫雲
頭暈 鄒林氏
鼻 喉 鄒祺
久咳
惡核 朱辰東

教訓母親的大好日子

特寫

每年都有一個「母親節」，一個「父親節」。現在，來到眼前的是「母親節」。

個人很坦白承認，對於這兩個節日從來都很冷淡了。然則，何以又知道而在此提起呢？說來好笑，這節日是由百貨公司告訴我的。因爲要到百貨公司買點東西，看到了他們在裝設「母親節」的宣傳牌扁，才記起了原來五月第二個禮拜天，便是「母親節」。

去年，也因爲從公司中得知母親節，便回家教小兒女向母親致敬，到這天，請母親吃東西、送禮……說穿了，還不是自己送給自己？

不過，世事往往就是如此，孝敬一顆赤子之心，總得跟着小子們去扮傻。如果煉煉認眞，也就沒有什麼儀式可玩的了。

敬母或敬父，如果單靠每年一度的母親節父親節才獲得孝敬，獲得請客吃東西，那麼，悠長的一年，做母親父親的，就得蠶三百六十四日的氣，捱三百六十四日的餓，那還有性命來享用這一天的豐厚招待與尊崇的禮敬？

但是，人畢竟是人，儘管長期捱兒女的埋怨，只要有這麼一天，兒女笑着相迎，一齊去吃喝玩樂，心理上便完全滿足了，軟化了。作爲父母，這是一個獲得教訓的好日子。

萬象

拆木屋

拆僭建木屋雖合理，但房屋政策極不合理

洛雅明

房屋署僭建寮屋管制組人員，最近聯同警方在觀塘及黃大仙兩處，拆卸了近五十間僭建木屋，並拘捕十名涉嫌非法建屋人士。

據報上兩房屋署人員接到市民投訴，聲稱有人在鯉魚山坡進行大規模蓋搭木屋，因此房屋署人員即刻會同警方人員到場進行查察，發覺有一批人正在上址挖掘官地及蓋搭木屋，當然執人來對屋不特止，而且即刻將建築材料當場撤毀。

事後房屋署發言人稱，僭建寮屋管理組人員會在假日及周末照常執行任務，阻止歹徒在官地上僭建木屋云。

這次事件，使老洛想起，今次房屋署似乎確要下全力清除僭建木屋，只是早月都分報章已經揭發了有人利用天橋底及大水渠之上興建僭建木屋，事情隔今已有近月，卻未聞有關當局將之拆卸拉人之事，倒奇怪是否房屋署人員都屬文盲，從來不看報紙，否則何故不知有大量僭建木屋出現而任由屹立，直至近日這般新聞刊出，方知道內中有因，原來是有市民投訴也。

同時在此推斷出一個道理，就是事情從報紙輿論中反映出者，當局一於詐傻扮懵，唔駛做也，直至有人投訴，方會死死氣氣的去執行任務云。這種現象，不單止出現在港屋署，其他政府部門亦同樣如是。

且說僭建木屋，歷來已有，祇不過近年來特別嚴重，而且以往這類僭建木屋祇會出現在僻靜之處，現今卻明目張膽的建在人口稠密之區，甚至是主要道路的天橋底下。事情就是這般奇怪，在天橋底僭建的木屋，卻居然也可以屹立。

僭建木屋增多，少不免是由於大陸移民以合法及非法之途徑不斷偸港，形成居住問題有巨大的壓力，因此惟有從非法之途入手。電視台及報章亦曾經訪問過這等居住在僭建屋之居民，他們均表示明知住在這些屋內是毫無保障，而且還要付出大筆「建屋費」，但是無能力租住私人樓宇之中，惟有見步行步矣。

居民的一句辛酸話無能力租住私人樓宇之中，反映出當局之房屋政策服務不妥。衆所周知，住宅單位之需求量一向甚高，本來市民們亦勉强可以夠住。但是自從高地價政策實施以來，當局一來攝銀而妄做民間苦況，近幾年之樓價便以十倍升，遠遠脫離了市民購買力。

有樓者，當然奇貨可居，炒得的便炒，不妙得的便大幅度加租，攪到租金又如火箭般上升，三百多呎的小單位都要千二元租金以上，同樣脫離了打工仔的經濟能力，當局爲了避免攪出暴動等事，係咁意宜佈管制住宅單位加租，但卻是象徵式執行，絕不顧全大局，無「起租點」或「合理租值」等之釐定，因此反而激發起業主亦大幅度調高租點，以免執輸。惟已居住於他人屋宇內者稍有多少着數而已。

同時引起另一怪現象，由「租管」引起，有樓欲炒者（據估計有七成新建成樓宇落在炒家之手）都不欲將樓宇租出，以免交吉困難，因此形成了有人無樓住，有樓無人住的怪現象，再配合大量無能力負担貴租之新來港人士，僭建木屋莱會不如雨後春筍，清拆僭爲治標之法，非治本良方也。

蚊蟲蒼蠅到處飛

入夏以來，不僅蚊蟲爲患，而且處處有烏蠅。

曾在銅鑼灣一著名酒家見到滷味部內困住兩隻蒼蠅，既不能逃走，亦無人有意趕它。此日只有叫廚房部之炒粉麵而不吃滷味部之東西了。

在市區之另一處，又見蒼蠅群中雜有牛蠅。牛蠅是翅厚，嘴上有長針，專吸牛羊牲畜血液的蠅。可見香港環境衛生已經大有問題了。（黃非）

高官加薪

濠海詞鈔

三萬月薪猶薄，一加更見頂角，十九巴仙幾千元，飲得一杯落！

低級公務員，遇時把氣索，人家一月但成年，要捱還要托！

●調寄覗佳期

不再回鄉探親

秦城：水客還鄉記⑦

接受了阿培的現錢之後，各個人面色都不同了，紛紛問長問短，最重要是問幾時再來。

阿培苦笑說：「我連自己也不知幾時再來！」

接着，是大羣人簇擁着阿培去搭街渡，這一會，才使阿培感到「衣錦還鄉」的「威風」。

雖然，他知道自己的「威風」，是花幾千元人民幣買回來的。但使阿培吐一口氣，已很叫銀眞值了。

阿培回香港後對人說：「我不再回鄉下了。人說香港變得快，我知道廣大陸比香港變得更快——尤其是廣東人。」

他阿培口中所說，顯示廣東人對於香港人的新奇感，已漸消失。兩年前，內地對香港親人回去探望他們，內心狂熱，渴望救濟。

由於回鄉的香港客，年來對鄉鄉的消耗，超過十億港元，普遍上，物質救濟已到了飽和程度，不甚希罕了。他們要追逐一些更新的更高享受的如電器齊備設備。但，更重要的，還是錢，錢，錢！

阿培更想不到的是，大陸「文革」之後，青少年變會變得怎地使人印象奇劣！雖然不是人人如此，但風氣所趨，觸目皆是。

——使講粗口，拾煙蒂，貪慕成菜這一類壞習慣，不勝枚舉，尤其是「親情」這方面！

所以說，人是很現實的。親族的對待，也有時價不同，全是現實的反映。笑臉相迎時，他的內心是想甚麼？冷淡的對待，內心又是想甚麼？將叔說：從她當佈的態度，阿雄的鄙視口吻，抽車少年的表現，甚麼都看得清清楚楚了。

（本篇完）

下一篇預告：「代溝」的實事。

箇中人語

港島滄桑

香港島上面貌在改變，雖然威靈頓街附近還有瓦頂的舊樓，但最殘舊的中環街市附近橫街之舊樓已經完全重建了，如果說還有殘舊屋宇，大概便祇有上環街市左右的地方尚有殘存而已。

此外，便是西環尾，還有上百年的殘舊樓宇。東區由灣仔到筲箕灣，基本上已算是新樓了。而灣仔與中環之間，過去有一荒凉地帶，現在逐漸變繁榮把它縫合了。（小青）

離婚之後欲覓配偶

測字攤

梁阿玲女讀者，自與丈夫離婚之後，急欲另尋配偶，但始終心有所礙，雖有兩個男友，亦不敢深愛，以「配」字問，何時可有對象。

「配」字拆開，乃是「由己去酉」，皆可成配，以「己」論之，應是去年便可有對象，以「酉」而論之，則是明年亦可論婚嫁。

就這年數來看，則你的配偶，顯然可以在相熟的朋友中尋之（因爲自去年至明年認識者皆可，則應是熟朋友。）所以不妨就上述兩人中選一個。

陳運讀者，人如其名，不止是入社會遲，「發達亦遲」，至今四十多歲仍未發達，問是否尚有發達之機，測一「東」字。

「東」字拆開，乃是「東於一身」。東於一身者，則所有皆只聚於一身也，易言之，也就是「一身之外無長物」，所以，發達之夢，可能要遲遲不至了。

蕭玉樓讀者，妻子有三子女，皆前夫所出，以「且」字問，能否與己生子。

「且」字乃是「二」「一」皆密構，因於窮巷，過其「二」「一」生之象，又乘爲「祖」不成，看來難以有子。

此種枕頭好奧妙

女白領見聞

我大聲曰：我地咁熟，無謂攪的咁嘅嘢來攪。佢笑曰：朱迪，老友鬼鬼唔好鬼殺咁嘈，呢的小意思，問間公司之主任換少發都係咁者矣，快的收聲，我地要講第二樓嘢。剛才你見過大衛嘅啦！佢好仰慕你，唔知你肯唔肯同佢快要開個部新戲客串一個角色？

我曰：亞圖，有你嗦慮乜都話啦，無謂攪我，我自知有名星氣質，祇有捱螺仔命。

亞圖曰：你唔好咁有人情味，我睇過你在TV亮過相，當然矣，人地才子專演請你你就肯，我替人請你點都唔多夠力者。

我曰：亞圖，唔好用呢的激我嘅手法，我你份屬老友，你亦知我性格者，我地不如傾枕頭展覽個一筆，聽講個枕頭好奧妙者。亞圖大笑曰：我知，我老公攞咗一個番來，俾佢瞓咗一晚，呢樣嘢你結婚時我送一對給你好不好？

我聽亞圖咁講，個心怦怦跳，原來眞係咁厲利，好在唔向占美追問乜內容。我曰：原來你試過，都唔預先話知，攪到我同波士講起時佢祇講一半，另一半係我自已意會出來。亞圖曰：你叫我點講？兩個大衛在一處，我亦唔知你一番寫字樓就同你波士講咁快。

我話無謂爭呢的嘢，展覽之事我地毫無問題，祇要大家行埋商談一吓技術就得矣。至於代銷之事，我亦提過，波士認爲要套吓佢同人地之合同係點，然後決定，我睇亦完全有問題。

塞車係司機乘客休息時間論

可圈可點

報上消息說，目前身爲九巴公關副經理，又是議員的一位先生發出妙論，認爲在塞車時已經得到休息。這位議員先生的論調，同柳絮丹之「學問」如出一轍，如不識「高攀」，柳絮丹倒認爲彼此都屬「同志」呢！

由於彼此「言論」之「格調」相同，柳絮丹願意拿大陸個巫攬羹一樣，呼籲全體巴士司機同埋巴士乘客，大喬又紅（紅者，巴士之專有顏色也）又專（專者，專心聽晒議員先生之話），來「學習議員先生講話」，擁護偉大的議員先生給我地指引出應走之路。

柳絮丹爲此，特執筆爲文，加以引申，並爲巴士司機及巴士乘客指出議員先生講話之精奧所在。

議員先生之講話，精奧所在，縮龍成寸的話，就係「塞車即休息論」，大凡塞車，都係在固定時間內人人都將的車輛開到要衝之馬路上，大家爭住條路來行，乃弄到塞住晒唔郁得，既然的車唔郁得，揸車之司機唔係坐在司機位上休息，唔通你能邀請三個人埋來當住馬路打四圈耶，不然，唔通你會帶齊傢生用具下車去同架車抹下油耶？當然，打四圈唔合道理，當住馬路去同架車抹下油亦唔合道理，然則，唯一可行之事，便是休息了。議員先生之講話句句係眞理，呢的眞理，乃應該與柳絮丹平日所發表之眞理合編成一冊語錄，俾廣大市民學習至係者也。

以上乃係針對司機大佬之論。

蓋眞理乃放諸四海而皆準者，當然不限於巴士司機咁窄門也。同樣情形，同樣理由，可以引申到乘客身上。

塞車，乃是成條馬路都得之謂也，乘客此時，不論有幸迫於入去，在車上坐緊，或者不幸企緊車站之上，都不得其正，都應祇之而休息時間。試問咁有幸上車坐，而又有幸有一架咁貴（巴士身價實過太份在車上利用時間休養你不勞苦之車輛俾你上座，此乃閣下自己攞來曬，於人無尤也。或曰：車咁擠，點休息？柳絮丹答曰：閣下唔好做瓦風領，坐在椅上者固然可以休息，人擠而企穩處，亦係休息也，因爲人擠，你依我傍，大家放鬆肌肉，就咁頂住，亦等於睡在床上也。呢點都唔明，你有冇腦？

講到在站上等候，更是休息最佳處。站上有欄杆，挨住嚟來，乃是倚欄假寐乃最富詩意之生活，半開眼，欣賞路過之花枝招展之女仔，呢種風情，乃怡心養性之藥，得生活之滿，呢種情味，亦係巴士公司給市民最佳安排也。

眞眞裡屆

·陳德華·

無暇餘顧？

必有指導

高小玉

睇新聞至知，僭建木屋原來咁，祇要官爺望少兩眼，木屋便立即起來。

何以有人咁夠胆背花萬字計之去買險搭蓋木屋呢？你這邊建，他拆，是否別有奇謀，建好之後就可以被承認「存在事實」呢？

高小玉亦知道英國人係「承認存在」的習慣，不管任何事及任何手法取得既成事實，就得讓它繼續存在。大概建木屋者之心理亦係相信呢點原因才去冒險。這是表面理由，但高小玉更相信，亦有人在旁「指導過」，才會敢於冒這番風險來搏它一搏！

帶地寂靜半

丹尼

警方對付銀行刼案的專組共有三百人員，而要照顧的銀行則近千間，當局認爲人手不足。

銀行分行愈開愈多，警方確難應付，爲長遠計，當局可規定各銀行每開一間分行，即須繳付若干「治安捐」。

× × ×

警方通令各屬員，在開槍或使用武力前應自律。

此舉有如縛起警探雙手，未免因噎廢食。

× × ×

一羣賊匪闖入庵堂中，刼去一批金碗金碟，價值不菲。

令人有興趣的是，庵堂中人不知是否用金碗金碟來吃齋的？

眼夜

紅伶因稅而匆匆逃入大陸，根據一本雜誌刊登佢之日記，亦係由去完稅務局而由某人相陪坐汽車入文錦渡，可知欠稅並非流言。

香港稅官追稅有名，在機場亦會把你截回，但那位紅伶兩度進出，卻無動靜，如今又大模大樣來了，看來，稅官會另有說法，官腔爲「查無任何資料顯示某人仍然欠稅」或「沒有證據支持佢仍欠稅」。

婚前生理檢查

杏林小帖

無論社會怎樣發展，婚姻總是人生一件大事，有人認爲，隨着社會的發展，婚姻愈來愈自由，結婚便成爲家常小事，就像飲茶一樣。這是不對的。婚姻本身永遠是一件十分嚴肅的事。至於某些人把結婚和離婚當做兒戲，那是另一回事。

實際上，婚姻需要每個人嚴肅處理，認眞對待，否則造成終生不幸。這類事例，並不罕見。

在處理婚姻問題時，年青人往往感情出發，忽略了理智的考慮。突出的表現便是，只要一時衝動，便匆忙結婚，結果婚後，發現對方有許多問題，甚至是嚴重問題。倘若是性格問題，倘可期待在今後改正，倘若發現生理上的缺欠，無法改正，便悔之莫及了。這類事，同樣有許多先例。

許多年青人因此遭到痛苦，爲了避免類似事情的發生，年青人在結婚之前，必須先做多方面的嚴肅認眞的考慮，然後理智地去做一些婚前應做的準備工作。比如雙方生理狀況的檢查，便是一項十分必要的程序。這是雙方都應該認識到的。這也是互相負責的一項十分嚴肅的事。這件事必須到醫院去，請醫生認眞做一次檢查。在檢查合格之後，方可正式結婚。

許多人，尤其是男性，往往對女方的此項要求，視若無睹，甚至認爲是侮辱。這是完全錯誤的。也有些女性，對男方的此項要求，同樣不對。這不顧一件雙方負責，雙方有利的事，因此雙方都應該願意去做。否則一旦發現對方有問題，受到影響的，將是共同的生活。（康莊）

租售

旺舖租售　灣仔區旺地點面積一仟一佰餘呎，裝設冷氣水電齊全，適合各行業，有意租或售請電⑤7452 七一五七二四洽。

商住均宜　新樓，近香城酒店，長沙灣道，28萬，免佣，電七九一一六五四自。

花園洋樓　西灣河，半山街37號，面海兩大房大廳，月租式仟伍，電K672822。

招租

荃灣旺舖招租　沙咀道216號地下（五年期）打銀行對面，正人行路，舖面闊，適合各行業，請電內洽。

旺舖招租　尖沙咀彌敦道485呎商場，旅遊中心英大廈 ★★★近地鐵站 ★★地點最旺 ★★★管理完善 租金最宜 請電話③6988558 生記租務處

荃灣工業中心　平呎租E座，七元每呎，近巴士站，電⑫二八七九。

出讓

遊艇萬六　長30呎，濶11呎，1972年造，保至明年，電5396 24 張先生。

元朗平樓　南路五百呎，業主出國，22萬，電⑫四二一九八七。

平樓急讓　秀茂坪，曉光街曉光閣中層699呎，業主出國，45萬，電⑫79258。

元朗利發　教育路近嘉好酒樓，四佰九十二呎，電K948。

運錦出讓　兩寸，機器設備齊全，七部，電⑫九一六二七〇。

木屋出讓　近秀茂坪，有水電，電K4 8 5 5 1 2 或 3 0 3 3 3 1 7 0 1 8 留電快待。

新廠招頂　油塘區，某膠花廠缺人手，全新設備，即可開工，電③四四七〇二六洽。

聘請

請看更　九龍區商業及住宅樓宇，請健康好誠實看更，每日九小時工作，有宿會，有意請電話③六九八五 五八陳洽。

無綫電行請　對無綫電器材零件有經驗者，請電⑤二七五六〇一高洽。

急聘司機　下午二時至六時工作，薪五百七十五元，有意請寄本報信箱W三九號。

本報聘請柯式印刷技工練習生　男性夜班，柯式印刷，工作經驗者優先，每月待遇面議，有意者請備履歷寄本報經理室。

精品店　尖沙咀中心　皮鞋時裝　高級區精品店　高薪聘請女售貨員八名　①中學程度18至25歲能操英語品行良好。②工作時間由上午九時至下午六時。③每月四天有薪假期及年假七天。④有勤工獎及售貨超額獎金。⑤每日供膳食壹餐。有意者請電話H245641人事部約洽。

會計文員 出納員　會考程度，有經驗，懂打字，有意請附履歷寄九龍彌敦道一百號東英大廈二〇一至二〇二室。

五金學徒　男，年25歲以下，能吃苦耐勞，包膳，不拘經驗，有假期，電話K九三五五四三。

聘寫字樓雜務員　男性，學歷中學，年齡不拘，工作時間朝九晚六，薪七百五十元，有意請寄本報信箱W九六九號。

灣仔看更　灣仔區商業大廈聘請看更，每日工作九小時，供宿，有意請電話⑤二八二七七六洽。

聘租務員　某機構誠聘租務員一名，懂英文打字，有經驗者優先，待遇詳面議，請函寄本報信箱W92號。

聘會計文員　中學程度，有會計工作經驗，請附履歷寄本報信箱W一〇九號。

聘工程助理員　某大機構聘請工程助理員，請附照片及履歷寄本報信箱W八六號。

誠聘技工　某大機構誠聘水電技工，月薪起點，附照片及電話函寄本報信箱，電話K六九八五五八。

聘請練習生　中三程度，能吃苦耐勞，有機會，請電③八五五八六九 生記洽。

工商日報分類廣告

每段大字四個，小字三十四個，每天三元（日晚報聯刊，每天四元，不折不扣，以四段爲限（日晚報聯刊，不在此限）。每段共收六元），醫藥類每天

凡涉及法律性廣告，請攜同身份証來本報辦理刊登手續。

洽刊處：

（一）中區辦事處利源東街八號地下　電話：二式五四九五・二壹式三八

（二）灣仔分域街十八號本報廣告部　電話：二七九三零七・二八零七零八

（三）彌敦道壹零零號東英大廈式零壹室生記租務處　電話：六九八五五八

（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處　電話：八零二七九七

（五）九龍城周生生珠寶金行有限公司（太子道四三二號）

（六）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三二六號）

（七）油麻地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二二一號）

（八）旺角周生生珠寶金行有限公司（彌敦道七零七號）

（九）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）

（十）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道卅七號L）

（十一）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號）

（十二）荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C）

（十三）元朗周生生珠寶金行有限公司（元朗青山道八七號）

（十四）荃灣新區第廿六座十七號中寧書行　電話：五六零五四九

商業

遊河　聯明遊艇　請早預定　H224210　H779096

精修電視　工匠20元，彩色，即日修妥，電⑤七六〇七〇

遺失

遺失　顧明，本人遺失南洋商業銀行定期存單一〇〇號，特此聲明作廢。

遺失　顧明，遺失銀行外滙支票，特此聲明作廢。

遺失　業主收租簿，地段第105號，請見字速將租簿寄回，特此聲明。

1980 世界舞蹈賽

比賽地點：澳洲PERTH

日　期：一九八〇年七月廿八、廿九日

費　用：自備

凡本港人仕有興趣參加比賽，請詳述資歷，郵寄香港總局信箱6834號收，截止日期：一九八〇年五月十九日，選拔賽將會另函通知

香港舞蹈學會有限公司啟

啟事

覓友婚姻　男卅餘歲，覓女友，有意請函寄政府花園街一號。

收購藥材 麝香　電K677343

最高價收音響器材　早11時後③617329

徵求

專買酸枝古玩字畫　古書銅器花樽　九龍打鼓嶺道48號　請電K7780065　大明行

搬運

白蟻尅星　專治白蟻，清除貨倉木器，電③七三〇七九八

中發　3-333532

港島私家偵探社　商業調查、男女秘密代理，收費合理，保密　③-847655　③-845513

水漏補　專門科技防水工程　天台、外牆、浴室，保固，電③251805

修理計算機　上門服務，各類計算機出售，由25元起，請電K838026

催眠　强身婚姻事業有不可思議之助力　院址：九龍旺角道29號B（黃金大廈）三樓，近上海街口法國銀行樓上，下午二至七時會客。

醫藥　老牌中醫　竹林氏　胃病專家　時間上午九時至十二時，下午一時至六時，星期日下午停診。

招生

游泳班　青年會　五月十九日開班，報名必列者士街五十一號，電H四三五三七二一四

遊艇班　歷史悠久，紅磡大環路英匠職校，即開課，電K六三三九五

本報台灣總經理處

地址：紹興南路二十二號三樓

電話：三四一八七一二　三四一八〇〇七

本報啓事

本報當天空運抵台、歡迎台灣讀者訂閱

本報台灣全省各地設有分銷處，請讀者就近向下列各分銷處訂閱：

地區	地址
高雄	長明街二四號
台南	南門路五九號
台南	永福路一五二巷五〇號 電話二二三六四七六
左營	大路八五號 電話二七二〇一
新竹	牛埔路九號 電話二二七四五三
桃園	大園南前街二二號
鳳山	光遠路二七九巷六號 電話四六二七〇四
台中	公園路三〇一二號 電話二四〇四三四
嘉義	吳鳳南路一七巷一三號
淡水	中山路七二巷一弄一五號 電話六二二一六〇三
岡山	鳳松路一三三號
中壢	中豐路七九巷一號 電話四二二四三四
台東	福建路二八三號
龍潭	中正路二三八巷一三號 電話七九〇六一一
集集	民生路一七八號
基隆	正義路二巷二六號 電話二二五〇〇一
基隆	安一路二七八巷一四八號
基隆	南榮路一三三之四號
豐原	南陽路一四六巷二三號
北投	民族路三之五號二樓 電話八九一三九四四
花蓮	仁愛路一〇號
苗栗	中山路三三一號 電話三三〇一七二號
彰化	長壽街一四七號
板橋	自強新村九四號之一 電話九五一一一九二
斗六	太平街一〇二號

工商日晚報外埠讀者訂報價目表

本報日報分外埠版及香港版，外埠版祇編一大張，每月報費三元，香港版三大張，每月報費十五元，晚報二大張，每月報費十五元。另視所寄地區按下列郵費表收取郵費。（郵費按每日計算）歡迎讀者訂閱，請預付一個月報郵費，當按日寄出。

地區	郵類	每日郵費（港幣計算）日報外埠版	日報香港版	晚報
台灣	平郵	二角	四角	三角
其他各國	平郵	三角	七角	五角
亞洲	空郵	八角	弍元四角	壹元六角
澳洲、歐洲、非洲	空郵	壹元四角	四元二角	二元八角
美國、中美洲、加拿大	空郵	弍元	六元	四元
南美洲	空郵	弍元六角	七元八角	五元二角

我們的讀者：

如果你需要刊登分類小廣告的話，請將廣告文字列入表格，連同廣告費，郵寄香港灣仔分域街十八號工商日報廣告部收，當即妥爲刊登也。

工商日報啓

工商日報

此致

茲函附港幣　拾　元，請將下列日報分類小廣告由　月　日起刊登　天

一九　年　月　日　啓

列戶：

住址：　電話：

請注意：如需要用一元以下硬幣，請勿寄硬幣。每段不超過「大字四個」「小字卅四個」。每天三元，不折不扣，以四段爲限。日晚報聯刊，每天共收六元。（醫藥類除外，醫藥類小廣告，日報每天四元，晚報每天三元）

圖爲何楚雲

廣播劇「玩」了數十年 何楚雲永不言倦

儘管電視怒濤入侵家庭，廣播業依然有它存在的價值，這幾年來，音樂節目流行，電台造就了不少唱片騎師帶領了音樂潮流。

而另一方面，廣播話劇方面，除了晚上的節目受電視直接威脅外，日間的話劇節目，並不怎樣受打擊。

「比方司機，在工廠做事的朋友，他們都是電台節目的擁護者。」

何楚雲女士乃香港電台劇組的主管，負責一般行政工作，各項節目事宜。除了話劇，她的組還負責「龍翔劇團」粵劇的演出。

每天她都在港台忙着她的鎚當工作，下了班又參加粵劇的排練。

「所以說，做我們這一行，興趣最主要，否則一定大感吃不消。」

很多人都想知道，到底播音員怎樣保養他們的聲線？

「聲線是天生的，很少特意去保養，祇是不要大叫大喊便是了。我們的同事，也很少有『戒口』這回事。」

領導話劇節目走向職業化

何楚雲從事播音工作數十年，那陣子廣播事業仍未普遍。她與親友自組話劇團參加當時「麗的呼聲」的話劇節目，由業餘變成職業化，其間走過若干崎嶇道路。

「當時的播出，所有人選，劇本，都由自己準備，節目又是直播的，不能出錯。報酬也很低，我們抱着『玩玩』的心情，豈料這一玩，竟也數十年。」

何姑娘口中的「我們」，包括他的丈夫陳炳球先生，他們倆的是志趣相投而結婚了。

現在投考做廣播藝員的人多也不多？

「多。」何姑娘笑着說：「大概想不到吧？差不多每天都有人來信申請。香港電台沒有正式公佈招請劇藝員，但要投身這行業的人實在不少。」

對那批求職信，會如何處理？

「到若干時日，便會了一批，我們分別邀請他們來試音。」

電台廣播不會淘汰

何姑娘認爲，發掘廣播人材，其實並不容易，除了他本身具有一定學識之外，也必須有一點點天份，如果感情豐富的人，做起來會比較容易投入。

「無論電視節目怎樣發達，電台廣播也一定不會受淘汰，有很多節目我們可以做，但電視台不可以做的；就如很多電視節目，我們不能勝任一樣。」何楚雲說：「最簡的如新聞、天氣，電視可以傳真，但在時間上，電台的播出，會比電視快，尤其是颱風的消息，這個『快』字，尤其重要呢。」

何楚雲對廣播業充滿熱忱，永不言倦，她非常滿足在這個行業所渡過的日子，她爲自己當年的抉擇，感到驕傲。（楓）

哈哈笑

法官：「你昨天偸開人家門上的鎖，闖入他人屋內，意圖盜竊，依法監禁三十天，或罰款五十元。」

小偸：「法官這是冤枉的，我是上門推銷萬應百合鎖的經紀。」

法官：「你有沒有牌照？」

小偸：「沒有。」

法官：「無牌經紀，罰款二千元，或監禁六個月。」

× × ×

一個人闖進理髮店，問老闆：「還有幾個才輪到我？」老闆答覆還有五個。於是他說完「明天再來」便匆匆走了。

第二天這個人又問同樣的問題，聽說要等六個人，他說了一聲「明天再來」又掉頭走了。

接連一星期也是如此，使這位老闆糊塗起來了，於是便派了一個小童跟踪他，以探究竟。二分鐘後，小童回來了。老闆問：「他究竟到那兒去？」

「你絕對猜不到。」

「快些告訴我吧！」

「他到府上去拿你的東西。」（芬）

當今中學生難教 教師呼籲救救孩子

一位中學教師，寫下了他對校內學生的觀感，雖未必每間學校有此情況，然亦足以發人深省。

我是從未想過會當教師的，也從不知作爲一位老師所要面對的許多問題。

開學以來，每次上課皆令我精神緊張，已經是中學生了，但同學的行爲仍像小朋友一般兒戲，除了沒有在課室內「追逐」外，甚麼鬼玩意也有。有「靜靜鷄」食吃東西，包括漢堡包、鷄髀和紙包飲料。有偸偸地看其他的報紙雜誌的，如連環圖公仔書、電視雜誌、「姊妹」，或甚至馬經。其他同學，有的在做其他功課，有的眉來眼去，打情罵俏；也有像小孩子似的，你打我一吓，我拍你一吓。簡直當我「冇到」，令到課室好似個「墟」㗎。

我不是不喜歡教書，但如果不能控制課室內學生們的情緒和秩序，便根本教不了書，而事實是極之難以控制課室秩序的。結果同學們學不到知識，老師感到失望。

可能社會吸引力太大了，同學們書是讀不來，但吃喝玩樂，無所不精；聲色犬馬，無所不能。我相信並無過份其詞。許多同學課餘的「兼職」，爲的就是這些了。已經無心向學的學生，再去「兼職」，賺其並非必要的「外快」，以貪一時之樂，學校成績好極有限。問題不是個別問題，而是普遍現象，簡直成了風氣。

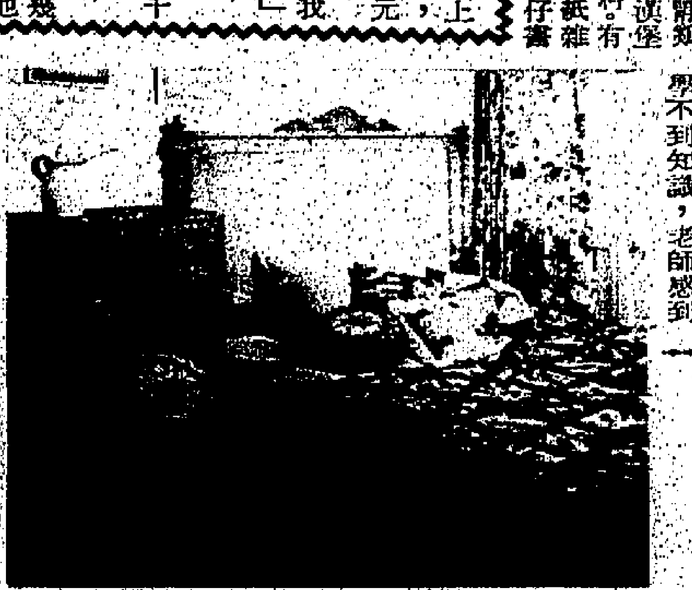
總之，年青同學現在實乏之耐性，沒有踏實的精神，對生活充滿幻想和僥倖的心理，或許這正反映他們對自己前途感到渺茫的緣故吧！

作爲一位教師，他感到痛心，希望有人來救救這些孩子。

時代生活

七彩墊子

七彩繽紛的墊子，能使你的家滿室生輝。莫小看它那麼輕巧，它是除了臥床、椅夾以外，一種重要的擺設。它可以放在床上、椅上、梳化上，款式也是林林總總。聰明的主婦，閒來自己縫製一兩個，不管是圓的、是方的，一樣可使舉家充滿溫馨。（思思）

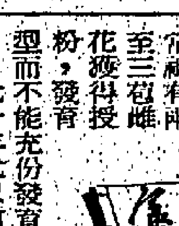


玉蜀黍長出珍珠筍 邇來成爲高級齋菜

農民種植玉蜀黍，以往祇得粟米一樣收成，近年則多了一種甚有經濟價值的副產品——「珍珠筍」。

這種通常祇有尾指一般粗幼，筍形，四周鑲滿了米粒一般大小的「小珍珠」的蔬食，邇來已成爲一些較高級齋菜，如「鼎湖上素」、「羅漢長春」之類的主要配料，食來爽中帶甜，別饒風味。

玉蜀黍何以會長出珍珠筍呢？原因是這種植物開單性花，雌雄同株，雄花着於莖頂，雌花則着於葉腋，依靠風媒傳粉。而在一株玉蜀黍中，雄花祇得一般，雌花則往往由四五苞至七八苞不等。同時，由於某種現仍未甚明瞭的因素所影響，通常祇有兩至三苞雌花獲得授粉，發育成爲完整的苞粟。其餘未獲授粉的雌花，則花軸上之子粒僅具雛型而不能充份發育，結果便成爲珍珠筍。



七十年代以前，珍珠筍從未被人重視，也沒有人叫它做「珍珠筍」；農家即使採摘下來，也祇是用來餵豬或餵牛。後來，台灣方面有些農民發現，用這顆小東西炒製菜餚，既有鮮筍一般脆嫩，又有嫩菜特有的爽甜，風味另創一格。於是便美其名曰「珍珠筍」，推出市面。並於稍後運來本港試銷。及至經過一些大司務巧手妙製成若干款新奇菜式，並大力吹噓介紹之後，果然大受食客歡迎。而時至今日，這種形味特殊的奇蔬，早已家喩戶曉了。（曲辰）

巴黎美人

說起巴黎，妳們都聯想起時裝，這也難怪，瞧，出現在妳眼前的美人兒，正穿上巴黎最時髦、新款的裙子，配戴着潮流下的飾物，渾然迷人矜貴氣息。（美蓮達）

頭皮屑

真正引起頭皮屑的原因，目前尚無法知曉。不過，荷爾蒙失調、不衛生、油脂分泌不規則、微生物感染、皮膚過敏、營養不良或是缺乏睡眠，都是造成頭皮屑過多的原因。目前醫學界及美髮業所能做到的，也祇防止它的惡化，而無法加以預防。

不過，有一些人在洗髮時，沒有把洗髮劑清洗乾淨，使它殘留在頭髮上，當洗髮劑凝固後，就會像頭皮屑一樣的掉落下來，令人誤以爲是有了過多的頭皮屑。所以，在洗髮時，務必要沖洗乾淨。

真正的頭皮屑過多，目前祇有勤於梳髮，做輕柔的按摩以及使用去頭皮藥水來洗頭等方法，作爲改善。不過，遺憾的是無法根除。（湘）

婦女版即八婆版？

南征北伐

這幾天忙得天昏地暗，竟會到有與世隔絕。看陳韻文讚美希治閣從不賣弄手法的文章，意會到有事發生。

希治閣去世了，默哀三分鐘。

這令我聯想到余經緯去世，梁淑怡入主佳視，黃錫照說祖口，邵氏壽禾市場形勢，絕代雙嬌得獎——小事矣。約一年前，看過卜合大壽表演會，是光熠熠，個個儀表風範獨當一面。藝人蔑視既接見。同觀卜合生平貢獻，小妹愧說南征北伐。還有差利，專業更無可厚非。

美匠生日會，正令我熱血沸騰之際。返學校途中遇到老師和同學。老師問我志向。我聲稱或者婦女版、或者體育。這話即惹來反應，指婦女版八婆版也，像我八卦，應往娛樂版，造離生事。

呸！無出息。誰道婦女版乃八婆文章，娛樂就是八卦。既受專業訓練，理應肩重任何新聞職位。如有本事，可以改變娛樂，成爲欣賞藝術。帶出如卜合般的藝人。祇顧彈，有何威風。孔夫子道：唯恐天下不亂者，斬！

曾提議某君，雖職專科身份後加上專業編輯理論，一定做到，當一年排字，一年排版。出來編輯。但他不領情，原來怕做「執字佬」。其實，瞧不起排字排版才真。

幸好，希治閣不生在香港。（大姑娘）

鼻部美容

鼻部的美容，有時容易被忽略。

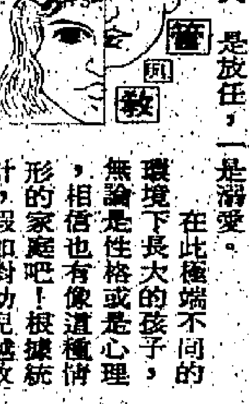
然而由於鼻部處於面部的中央，它的美與醜常常起着左右全局的作用。而且鼻部美容的效果，可以產生一種誘人的立體感。可用眼臉膏微微在鼻側、鼻頭加下淡影，將鼻頭輪廓勾出，於是秤離式的鼻部顯加來，使自己平添了幾分美色。

㈠大鼻：用影筆從鼻頭描起，至鼻翹爲止，先濃後淡，自然和諧。

㈡低鼻：從眉頭至鼻頭，用影筆由濃到淡塗抹，鼻部的線條由於鼻樑光亮，鼻部逐漸得較低。

㈢圓鼻：從眉頭起大致上至鼻的中部止這個部份，鼻頭，用影筆淺抹，鼻的中部至鼻頭這個部位，由於光亮，鼻頭看起來成圓形。

放任幼兒後果堪虞



在美國，最令人傷腦筋的就是黑人問題。然而，這個問題並不是種族歧視的問題，而是許多黑人所造成的社會問題，這個問題的癥結在於進小學前，許多父母都將孩子丟在家裡，任其自然生長，自己出外做工賺錢養家所致。許多心理學家會調查過紐約黑人區的黑人家庭，結果發現，白人與黑人的孩子在智慧、性格方面，均有着差異，而這些差異都是在嬰、幼兒時期因生長環境不同而造成的結果。因此，當這些孩子入學之後，白人與黑人的差異越來越大，因而成了嚴重的社會問題。

許多黑人的家庭，爲了維持生活，因此夫婦二人皆出外做事賺錢，而孩子自嬰幼兒時期就任其自然長大，也不加關心。然而白人的孩子從出生之後，就有母親及許多人關心他、照顧他，完全在濃厚的愛情之下長大。就兩者相比較，一是放任，一是溺愛。

在此極端不同的環境下長大的孩子，無論是性格或是心理，相信也有像這種情形的家庭吧！根據統計，假如對幼兒越放任，孩子的性格越不穩定，且具攻擊性。但是過份保護嬰兒，很可能將來他會變成膽小、依賴心強。但比較起來溺愛總比放任來得有益。因爲他們更容易適應社會環境。（修）

氣體燃料種類多 小心使用爲上策

由於科學的進步，家庭燃料已進入了氣體紀元。在氣體燃料中，以煤氣的使用歷史較久，因此一般氣體燃料，已不是煤氣一種了。

氣體燃料種類很多，通常有煤氣、天然氣、液化石油氣、水煤氣及發生爐煤氣等等。因製造方法不同，其種類化學構造及化學與物理性質亦異，對人類的危險性亦產生不同的效果。

氣體燃料的通性，是與適量的空氣混合會產生爆炸，帶給人們傷害及火災的危險。其使用安全雖大同小異，仍然因氣體的不同而多有所異，用戶應向商人請教安全使用法。

煤氣係煤乾餾時氣體產物，通常均用輸氣管送至用戶使用，其主要成份爲一氧化碳；又一氧化碳與赤血球有強烈的親和力，所以毒性很強。

天然氣爲石油久埋地下，由於自然的製解作用，成爲氣體的碳氫化合物，實爲經濟衛生的一種家庭燃料。因爲是飽和的碳氫化合物，所以無毒，惟在空氣濃度高時，則易引起窒息及爆炸的危險。

液化石油器是石油煉製時的一種氣體產品，成天然氣中一部份的氣體，主要成份是丙烷及丁烷，常溫時爲氣體，加壓後即可液化爲液體，即爲液化石油氣，簡稱LPG，或稱液化氣灌裝在鋼瓶中即可運送至用戶作爲燃料，使用時扭開關門，減壓後即行氣化而成氣體燃料，使用方便、經濟、衛生而無毒，其危險性的發生多半是因爲漏氣所致。檢查其漏氣絕不能使用火柴，因爲所漏的氣，一旦遇有火種，即會引起爆炸。檢查漏氣的安全方法，是用少量的肥皂水塗在各接頭的地方，或可能有漏氣的地方，若有漏氣，肥皂水即會產生泡沫。（小軍）

第4週 10 兒童不宜
今天六場盛大獻映 跳灰案毒案層出不窮 劇情緊湊動作緊張 金手指 王鍾 李修賢 金興賢 林崇正 導演 王鍾
今天六場盛大獻映 亡命飛車前所未有 警匪鬥智窮追猛打 金手指 王鍾 李修賢
今天五場請早定座 雪山崩潰場面壯觀 秘密行動前所未有
今天四場請早 特別時間 賓虛 BEN-HUR 十一項金像獎 今晚午夜場：佛掌皇爺
今天獻映 佛掌羅漢拳 今夜國語加映夜金像 今晚午夜場：懲罰
羅漢拳 佛掌 無知少女夜夜春 老虎殺星
金牌女教 GOLDEN GIRL
本年度最具刺激性電影 雪崩 AVALANCHE
成龍 喜怒哀樂 笑拳怪招 佛掌皇爺
幸福 黃手絹 高倉健 主演 畢業生
色事高 不宜兒童 懲罰
克藍瑪對克藍瑪 Kramer vs Kramer 五項金像獎冠軍片
狂滿第二週 色事高 懲罰
昂然入第二週 大蛇王 佛掌皇爺
歌靚人 玉女含苞
今天七場 清麗脫俗
今天五場獻映 成龍 笑拳怪招 特別介紹 今晚午夜 佛掌皇爺